



879
I

29
9
X
1

1870

In Seradune

Dupl. Mus. 26.

Projet. N. 10. 11.

WIADOMOSCI PUBLICZNE,

od bawiących się światową prywatą
PRZYTLUMIONE.

Dla nauki ciekawych,
Dla nieustannej pamięci pojętnych.
W TRZY TOMY LISTOW

ZEBRANE.

*A przy poważnej pomocy,
W dzielności y wspaniałości starożytnego Stárzoná,*

Tonem Oyczyłym

PRZEZ

J O Z E F A

Ná Iásienny

JAKLINSKIEGO

Podczaszego Xięstw Oświęcimskiego, y Zátorskiego ná ten
czas Kommissarza Trybunału Skarbowego Radomskiego.

Ná widok Swiata

WYPROWADZONE.

Roku od publiczney o Wcieleniu Boga wiadomości, 1749.

W Krákovie w Drukárni Kollegium Większego.

Fásnie Wielmożnemu Fegomości Pánu,

K A R O Ł O W I H R A B I

Ná Zywcu y Pieskowej Skale

z W I E L O P O L S K I C H

G O N Z A D Z E,

M A R G R A B I ná Mirowie

M Y S Z K O W S K I E M V,

*KONIUSZEMU Wielkiemu Koronnemu, GENERAŁOWI
Másey Polski, Krákowskiemu, &c. STAROSCIE.*

M.W.M. PANU y DOBRODZIEIOWI.



*Krywáiaca sie dotad z nieczemnością
swoia Lukubracya, Powaga rownego
z poczatkámi zaszczytów Oyczyzny
Starżona ánimowana, zábiera smia-
tość pod Tytułem publicznych Wiádo-*

*mości ciekáwemu prezentowác się Oku. Dwa cele
w tym požadánego szczęścia, Author iey zaktada sobie.
pierwszy; áby dał dowód przywiazánia swego, ku*

wysokiey wspaniałości Imienia, y Atrybutow Twoich,
I. W. Méc. P. Koniuszy Wielki Koronny, Dobrodzie-
iu, ktorego Godności, ieżeli szczerła nie obeymie karta,
liche nie okryśli pioro, raczysz wybaczyć temu dowci-
powi, ktory, ani z Panegirystami, w wyborze stow, ani
z Mowcami w gładkim udaniu, ani z Enkomicznemi
Historykami, w Opisaniu isc w paragon nie zna sie
zdolnym. Y w czym, Polskie, y postronnych Naro-
dow Kroniki świadećwo dáia, że Starzow Topor,

Anonim⁹ od samego Lecha, w zaščzycie Herbownym miány że
z teyże Fámiliá, po zeyściu Potomstwa Lechowego
w Pánowaniu dwunastu Woiewodow, znáyduiacy się,

Miecho-
wita, Wa-
powiki,
inni. Wielki Hrabia Sieciech, w Rozrodzoney swoiey Pro-
cedencyi, Hrábiow ná Pánigrodzu, Lukni, Dánábo-
rzu, y Pregini, cnot obščtościa Ozdoby Domowi przy-
czynił, á nie rozdzielil, że z tegoż Sieciechá linii, od
Nawoiá y Sedziwoiá Bráć swoich záprzány idacy
Zegotá, Topor ná pamieć Starzy w Koronie zostá-

Páprocki. wiwšy, w pole Starokonia przybráwšy był Podkomo-
rzym Krakowskim Większe Tytuły, że o Piotra Za-
przanca Sandomińska, á o Iana Syná lego, potym
w przezwisku názwanym Száfránca, Sandecka Kalzte-
Tenże. lanie ubiegáły się, że Piotrowi Szafrancowi od Nay-
iáśnieyszego Ludwka, Polskiego, y Węgierskiego

Czomef. Krolá, Hrábstwo z nádána Pieskowa Skála, pozwolone,
że Ian naypierwšy, ná Pieskowej Skále Hrabia, Kan-

clerz

clerz Wielki Koronny, z offiarowány przez zastu-
gi Ministerii Prymacyálney Prerogátwy, ná Kuiá-
wskie przez wrodzona modelsya, uniżył sie Biskupstwo,
że Piotr, Starosta Kamieniecki, Hetman Wielki
Koronny, przeciwko Kozakom zá Nayiasnieyszego
Władysława Jagiełła, meznie wotuiac, Woiewodztwá y
Stárostwá Krakowskiego Uakansem premiowany, że Cromer.
szęściu po nim następuiących Piotrow, Nawoiow,
Szafrancow, Hrabiow ná Pieskowej Skále, dwóch
Beckiem, dwóch Wisleckiem Káztelánami, drudzy
Podkomorzemi byli Krakówskiem, że do Stanisława
Woyckiego Sandomirskiego, Syná také Stanisława
Starosty Nowomieyskiego, cnot stopniámi, honory,
nayprzed Biecka, potym Sandomirska, Káztelanie. á
ná osłátek Woiewodztwo Sandomierskie, čisnety się, á
lego Synowi Andrzejowi heroicznie z Mieleckim
Woiewoda Podolskim, Hermanem Wielkim Koron-
nym, przy wżęciu Moskwi Połocká y Sokotá woiu-
iacemu, Stárostwo Lelówskie konferowáne, że Ka-Paprocki
sper Hrabia ná Pieskowej Skále zerygowány od Ante-
natow swoich Włóci Wielopolá Wielopolski Imie
wziawsy, w równóci nie czyniac rozgraniczenia, ná
pierszym pierszego Woiewodztwá Dignitárstwá sto-
pniu stánat Podkomorzy, że Ian z tychże Hrabiow
Wielopolski, Káztelan Woynicki, do Leopolda Ce-
sarzá Pošek, obar. zoney w ten czas z wielu stron, za-
máchem

Diodorus
Paprocki.

*máchem wojny Oyczyźnie Pokoy spráwił, y Woiewoda
Krakówskim bydź zastużył, Syn lego, Ian á Dziad Twoy
I. W. Mci Panie Koniułzy Wielki Koronny Dobro-
dzieiu, Rodzony, wprzod Stolnik, potym Kanclerz
Wielki Koronny, Węgierskich Krolow, przez Konstan-
cya Komorowska, Hrabiow z Liptowa, y Orány,
od Zoarda Wnuka Krola Węgierskiego pochodzacych
Corke, rozwlektym pokrewieństwem Xiazat Káráffow,
przez Oyca S. PAWŁA IV. y Franciszka Donata Xiaz-
zęciá Węneckiego tykáiaci sie, Polskiego y Xiazat
Fráncuskich przez Maryá Annę Margrabiankę d'
Arqvian, Ludowiki Krolowy Siostrę Rodzona Zony
swoie Kolligat, w tym sie nie rozszerza, á w czym nie
wygásta pámiéć wiadomość czyni, że po nie dtugim
życiu, Ludwiká Czesniká Koronnego Generalá Má-
łey Polski, y Starosty Krakowskiego. Stryia Twego
rodzonego, Polski niegdys Máryvß I. W. Franci-
szek Hrabia ná Zyrucu y Pieskowej Skále, General Má-
łey Polski, Krakowski, Lánc koronski, Zárnowiecki,
Przemykowski Starostá, w przod Sierácki, potym
Krakówki Woiewoda, Ociec Twoy do IAKOBA
II. Krola Angielskiego, zá Pánowania niewyqástej
pámiéci Nayiasnieyszego Krola Polskiego IANA
III. Posel, y w tymże Hárakterze INNOCENCY-
VSZOWI XII. prezentowány, tym miley byt ákcepto-
wany, że Chrystusow Namiestnik poznat, tych Rodzi-
cow*

cow Syna, którym niegdy w Polsce Nuncyusz da-
wał Błogostawieństwo, Ten, że najprzód z Teresa,
Karolá, z iedneyże Starzonow przez descendencya od
Zakliká przez Ottoná Fámilií idacego Tarta, Kan-
clerzá Wielkiego Koronnego, dwa Luminarze świetne,
Cromer,
Mitcho-
wita
pewniey niż Kástorá z Polluxem z Ledy bydz opisu-
ia, Ciebie I. W. Mci Panie Koniuszy Wielki Koron-
ny Dobrodzieiu, z I. W. Ianem, Hrabia, Czesni-
kiem Koronnym, Starostá Lanckoronskim, Polskie-
mu wystáwił Swiátu, á w powtorzonym Zwiásku z
Anná Iánie Oświeconego Hieronima Lubomierskiego
Káiztelaná Krákowskiego, Hetmána Wielkiego
Korónego, z Fámilií Druzow, z Prozápia Klau dyusow
Iuliusow Cezárzowi, y Oktawianowi, Krwia złączo-
Sycioni-
nych, (kóra czterech Imperatorow Rzymskich z Sie-
bie pochodzacych ráchwie, gdy Serwiusowi Gálbie
dla nie táskawego Pánowania sprzyiac nie moglá z Au-
relussem Druzem od Tyránny uchodzacym przez
Illiryk Oyczyznę Lechá do Polski przemozsy sie, y
tak z Druzow Krew Imperatorow niegdy Rzymka,
teraz Polska, sama tylko Korona nád Przodkow swo-
ieh ukrzywdzona, dawność Rozrodzenia, przez Po-
tomki swoje, naypierwssemi w Polsce Honorámi, zá-
szczycaiace się, od Heraclusza Druza Worsk Hetmá-
ná, przez Syna Mikolaia, Woiewodę Krákowskiego,
do Wnuka, Adryana z Lubomierzá Druza, Chora-
żego

żego Woiewodztwá Krákowskiego przez Prawnuka Io-
achima Hrabie na Lubomierzu Lubomirskiego, Imie
dla Sukcesorow dystynkcyi zabierającego, Káztelana
Woynickiego, nierozzerwana linia sciągająca sie pro-
bnie,) pochodzącego, Corką zastubiony, że I. W. Hie-
ronima Zarnowieckiego, y Przemyskowskiego, Staro-
stę, Generała Woysk I. K. M. y Rzeczy-Pospolitey,
Imie y Atrybutá waleczne Dziada swego zabierają-
cego, dla pokazania zupełney Oyczyźnie z Osoby swoiey
z troistej Konsolácii Ozdoby, zostawit, że z Domem
Twoim wyprowadzona z tak wielu Wionárchámi Kol-
ligácia, iásnieiacym schodząca Starożytna, iészcze od
Mszczuia Akcipitrina, Káztelana Sandomirskiego,
regenerácia swoię, przez Piotra na Mirowie My-
szkowskiego Woiewode Leczyckiego, oraz Marszałka
Wielkiego Koronnego, Wawrzynca Syna lego, Ka-
sztelana Sandeckiego, nád życiem Iana Xiazęciá Za-
torskiego, o krzywdy w Dobrách swoich czynione, try-
umfującego, przez niezliczone Potomki swoie zawnę-
wielkemi Honorami ozdobione, do Piotra Woiewo-
dy Ráwskiego, y Starosty Chęcińskiego, tytulem
Margrabstwa od KLEMENSA VIII. Familii Gon-
zágow, Nivernenskich, Mántuánskich, y Ferráryi
Xiazat, równiacym się nádánym zászczyczonego, nay-
pierwszego Ordynácii Instytutorá, y Brátá lego Ro-
dzonego Zygmuntá, w przod Káztelana Woynickie-
go,

Bielski y
Páprocki

go, potym Márszałká Wielkiego Koronnego y Stáro-
 stę Nowomieyskiego, też Ordynácyá dla Synow swo-
 ich, Iana, Ferdynandá, y Władysława, pierwey San-
 domirskiego, niedtugo Krakowskiego Woiewody,
 á po zeyściu Ich w Mieskiey ptci, y podobnym spo-
 jobem po zeyściu z przybráney Linij, Piotra Kasz-
 telana Lubelskiego, dla Corek swoich Beaty, Anny,
 y Konstancyi, Mikołaiá Komorowskiého, Starosty
 Oświęcimskiego, Matki Pradziada Twoiego, zácho-
 wuiacego, ciagnaca Myszkwowskich Familia, złączo-
 na, z upadkow swoich powstaie, y nowe zaszczytow
 swoich w przemianie Imienia Twego zábiere fundá-
 mentá, że Twoiá I. Wielmożny z rodowitey proce-
 dencyi Hrabio, z éisnacey się przez spadek w Dom
 Twoy, zéstey Prosápii Margrabió, koniunkcyá
 z niegdy I. Wielmożná Elzbieta I. O Iozefa z
 Wándalic Mniszká ná ow czas Márszałká Wiel-
 kiego Koronnego, potym Kasztelana Krakowskiego,
 Corká, z Monárchia Rossyjska, przez Marynę Cor-
 kę, Ierzego Mniszká, Woiewody Sandomirskiego,
 Demetryuszowi, Carowi Moskiewskiemu Zásłu-^{Piaśceki,}
 biona, krmia złączonego, ktorey nie dla tego zéstá
 w Domu wspomina się Ozdoba, áżeby dotad zá-
 chwány przez dowod nieodmiennego Stanu žal w
 Sercu miał się pomnożyć, ále áżeby do Naywyższych
 w Uczyźnie Honorow, z Tego Imienia ná állewiácyá
 b troski

*trofki Twojej, w I. W. W. Francyzku, Iozefie, y
Ignacym, Synach, w których dzielne Mestwo z po-
wolnością, surowość w sprawiedliwym rozsadku z tá-
skawością, wybor dowcipu ná Rady Oyczyźnie sposó-
bny, z ukladnością złączony, a w laśnie W. W.
Konstancyi, Ludowice, Maryannie, y Vrszuli Cor-
kach, poważna modestya lunonom ná nákłonienie
Iowisow przyzwoita, kstatina Symetria Heleny ná
pościagnienie Parysow przenosaca, iák w widoczney
przezornemu Oku, stáwia sie perspektywie, rosnaca
nominowác y prezentowác konsolacya Ze I. W.
IAN na Zywcu y Pieskowej Skále Hrabia, Wie-
lopolski Czesnik Koronny, w Wieczyste Serca y życia
swego Delicye, I. W. Maryannę Iablonowska, niegdy
I. W. Chorążego Wielkiego Koronnego, bliska Krwia
z Nayiasnieyszym Krolem Stanisławem Teściem
Nayiasnieyszego LVDWIKA XV. Krola Francyjskie-
go Zkolligowanego, z niegdy I. W. Sieniawka, I.
O. Adama Sieniawskiego Kasztelana Krakowskiego
Hetmana Wielkiego Koronnego, Fábryśá Polskiego
Siostra Rodzona, sptodzona Corke, a I. O. Xężny
Zofii pierwey I. W. Stanisławá Donhoffa, Woiewo-
dy Połockiego, teraz I. O. Xiążęcia Augusta Czár-
toryjskiego, Woiewody y Generała Ziemm Ruskich,
z Nayiasnieyszy Fámilii Iagiellonow Krolow Polskich,
y Wiel-*

y Wielkich Xiazat Litewskich pochodzacego Zony ^{Długosz}
Siostre Wnieczna przybrat Sobie, że drugi Rodzony ^{Kromer,}
I. W. Hieronim Hrabia ná Zywcu y Pieskowej Ská- ^{Miecho-}
le, Zárnowiecki, Przemykowski Stárostá, General ^{wich y}
Woyfk I. K. Mci y Rzeczy-Pospolitey z I. W. Vr- ^{inni,}
szulá, I. W. Potockiego Stárosty Trébowlskiego,
iešcze od Zyrosława Piláwczyka Káasztelána Kráko-
wskiego, Oycy y Dziáda Woiewodow Krákowski,
Kánclerzow Koronnych, Wislickich Káasztelanow, y
Stárostow Krakowskich, á wielkiego do závárcia Trá-
ktatu z Bela Krolem Węgierskim, Pokoiu y Slubne-
go o Kunegundę Corkę Przymierza Poslá Prośá- ^{Kromer}
nia, z Xiazętami, Neyburskimi, Pruskimi, Me- ^{Báitzko.}
kieburskimi, Ostrogskimi, Zbaráskimi, y z Nay-
stárożytniešcemi w Polšcze Domámi zkolligowána
Naywyzšcemi Tytulámi zášczycona, y w dzisieyszym
Senácie, poczawszy od naypierwszey Głowy lašnie O-
sw econego lozeta ná złotym Potoku; Xiešwie Zbá-
ráskim, Brodách, y Niemirowie, Potockiego Ká-
asztelána Krakowskiego, Hetmana Wielkiego Ko-
ronnego, Mársá Polskiego, w kilku Woiewodach, Dy-
gnitarzách Koronnych, Stárostách Grodowych, roz-
szperzora ciągnacego, nieograniczonych talencow Corka,
w nierozerwána dożywotniey przyiaźni w šedł lige,
w tym cále się nie rozwódzi, tylko sobie stáwia przed
oczy, że tak wšfániále zkolligowánego Domu Two-
iego

go Osoby, Ozdoby, zaśczyty; usiłować wyrzucić, y okry-
ślić, iedneyze sposobności skutek iako iasnoświetne na
Niebie Gwiazdy, chcieć zrachować, y dla tego w tym
na głębokicy przestawšy adoracyi, nie żączywa stow,
na Chwate Twoię, ktorego Imienia samo wspomnie-
nie istotna w sobie iest pochwała, a Portret Osoby,
żywym naywybornieyszych Cnot, przymiotow wizerun-
kiem,

Drugi cel Authora, aby odebrał Protekcyą Páń-
ska, od impetu na porywczosc nieudokonalonych my-
śli sciagac się mogacego, iż wiedzac dobrze, że nie-
máš nic nowego pod Stońcem, iż podstárzaty Swiat
dziecinna przyberaiac porę przestlych poczyna zd-
pominac rzeczy, a na przyszlych powodzenie nie-
ma względu, to nie obfituiaca w subtelne sensa Mu-
za wyrazić umysł, co do wicipowi srzedniego Wieku
z względu na ostateczne rzeczy, na rozne kleski, ro-
wnie na wyniesione Godności Osoby iak y na pry-
watnych, przypadaiace, na prozne w Swiecie y nie-
stateczney fortunie nadzieie imaginacya wystawita,
y znalazł od stumiacey Zoilow Powagi zastone;
ażeby praca przez siebie same podta, w mocny odda-
na Respekt, byta Czytelnikowi przyjemna. W tey
zás offiarowaniu stow, iak sa w sobie nie bierz na-
wagę, umysł y kádencya na uadorowanie Twoie
miar-

miárkuy, to álbowiem, co czytał, słyšat, y pámieta,
w odkrytey prezentuie prawdzie, kolorow niedodáie,
džeby sie z sámy m wyexplikowat kándorem, w ktorým
zostáwáć dozgonny zábiere obowiazek, przy nieokry-
šloney Wenerácii.

J. W. W. M. W. M. Pána
y Dobrodzieia

naynižšy sluga

JOZEF ná Iašieny JAKLINSKI,
P. XX. O. y Z.

Książkę pod Tytułem WIADOMO-
SCI PUBLICZNE, &c. Oyczy-
stym wierłzem przez *Wielmożnego f Mci*
Páná JOZEFA ná Jasienny JAKLIN-
SKIEGO, Podczászego Xięstw Oświe-
cimskiego y Zatorskiego, na ten czas
Kommisarzá Trybunału Skárbowego,
Rádomskiego, nápisána, iáko godnego
Urodzeniem y Dowcipem Authora pra-
cą, godną bydz Druku, á tym sámym
publicznego szácunku sádzę. Dan. w
Krákowie w Kollegium Większym A-
kádemii Krákowskiej. Dniá 8. Stycz-
niá, Roku Pánskiego, 1749.

X. MACIEY ZIĘTKIEWICZ,
S. The: Doktor, y Profesor,
Kánonik Kátedrálny Krá-
kowski, Ksiąg w Dyecezyi
Krákowskiej CENSOR.

ERRATA SIC CORRIGE.

- Kárcá* pierwsza wiersz dziewiaty. Ochydzie, czytay ochydzie.
Kárcá 6. v. 1. doskonála, czytay: dokonála.
Kárcá 9. v. 3. zárázá, czytay zarázá
Kárcá 11. v. 16. Powstaście, czytay powstańcie.
Kárcá 14. v. 4. z báránkánkámi, czytay z báránkámi.
Kárcá 16. v. 5. Lá wieki, czytay Ná wieki. *Ibidem* v. 6. Nákná-
łem czytay, Łáknałem.
Kárcá 18 v. 20. Niecnoto, czytay, Niech to.
Kárcá 19. v. 9. ni ezyć, czytay nie żyć.
Kárcá 23. v. 14. Achenfyi, czytay áprehensfyi. *Ibidem* v. eodem;
ogniem czytay ogniom *Ibidem* v. 23. Toć czytay, Koc.
Ibidem v. 26. nielodzkie, czytay nie ludzkie.
Kárcá 25. v. 1. zstraza. czytay z strażá *Ibidem* Phlegetoná czytay
Phlegetona, *Ibidem* v. 17. wysćieláne, czytay: wysćieláne.
Kárcá 26. v. 1. moły, czytay mgły.
Kárcá 31. v. 23. Zefiry, czytay, Zefiry.
Kárcá 33. v. 18. sprzysiania czytay: sprzyiánia.
Kárcá 25. v. 3. urwierz, czytay, urwiesz. *Ibidem* v. 11. niżey,
czytay niży.
Kárcá 38. v. 7. Anielskie, czytay Anielska. *Ibid:* v. 26. grodzi e. grozi.
Kárcá 44. v. ultimo sľbu, czytay. sľub.
Kárcá 48 v. ultimo ww rożách, czytay wrożách.
Kárcá 49 v. 11. byi, czytay bys.
Kárcá 50. v. 19 z furtuny, czytay z fortuny *Kárcá* 51. v. 15. Wy-
nę czytay Woynę. *Ibidem* v. 22. zástráazonyi czytay zá-
stráazony.

Kárcá

- Kártá* 54. *ŷ.* 22. Chrni się *czytay* chroni się.
- Kártá* 58. *ŷ.* 17. Likánowa *czytay* Likáonowa.
- Kártá* 61. *ŷ.* 12. piznelá, *czytay* plynelá. *Ibidem* *ŷ.* 13. przywo-
dnik *czytay* przewodnik.
- Kártá* 64. *ŷ.* 20. stráslwe *czytay* stráslliwe
- Kártá* 78. *ŷ.* 7. czwraty, *czytay* czwarty.
- Kártá* 79. *ŷ.* 13. ścisnoiny, *czytay* ściśniony.
- Kártá* 81. *ŷ.* 1. ieżelić, *czytay*, Y ieżelić.
- Kártá* 85. *ŷ.* 7. Káwálsze, *czytay* Kárwálsze.
- Kártá* 92. *ŷ.* 12. Reie, *czytay* Ręce.
- Kártá* 102. *ŷ.* 5. zrzodku, *czytay* szrzodku. *Ibidem* *ŷ.* 26. słuwá,
czytay, sława.
- Kártá* 107. *ŷ.* 1. sławáim, *czytay*: sławiam.
- Kártá* 108. *ŷ.* 4. z zodeł. *czytay*, z zrzodeł.
- Kártá* 111. *ŷ.* 17. ia, *czytay* iák.
- Kártá* 119. *ŷ.* 16. opuśił, *czytay* opuścił.
- Kártá* 130. *ŷ.* 20. wstyd. *czytay*, wstydź.
- Kártá* 139. *ŷ.* 15. ptzez. *czytay* przez.
- Kártá* 147. *ŷ.* 15. zeyce, *czytay* iezdźce.
- Kártá* 156. *ŷ.* 24. pormawízy, *czytay* porwawfszy.
- Kártá* 160. *ŷ.* 16. mine, *czytay*, mnie.
- Kártá* 165. *ŷ.* 22. dnáxárety, *czytay* anáxarety.
- Kártá* 166. *ŷ.* 9. rozumiałes. *czytay* zrozumiałes
- Kártá* 167. *ŷ.* 28. Ne mnie. *czytay* Ze mnie.



KSIĘGA PIERWSZA

O Czterech Rzeczach Ostatecznych, LIST PIERWSZY.

Alexy dobrowolny Wygnaniec, do smutnych Rodzicow,
O Stráchu Smierci.



Alexy nagłym stráchem śmierci zdjęty;
Sam dobrowolnie ná wygnanie idzie,
Oycowskie w drodze lubo czynia wstřety
Listy. powracáć niechce, y w ochydzie
Páláce, Miásta, włości, drogie sprzęty
Ma, głosi iże bez nich się obydzie,
Wyraża próżność, iák czas wżysztko psuie,
Ná świecie, postáć Smierci opiluie.

List łzami nápoiony wálszemi, strumienie
Z zrzenic moich wywodzi przez zálow wzruszenie:
Y w momencie oblewa smutkow pełne kárty,
Utrápienia boleści ná sercu nie stárty.

Co słow! tyle wzdychánia, miłość w umysł chwyci,
Y oko zánurzywłzy w wlasney swey krynicy,
Ponawia tym izownieysze ustáwiczne płáczce,
Ze Miásta, Wsi, y Zamki, Dziárdyny, Páláce;

A

Suk.

Sukcesorá niemáią, słudzy w Domu Páná:
 Własność, dyspozycya komu będzie dána!
 Kto Dziedzic! kiedy zbiory Prádiádow osiędzie,
 Y ná intromissya Dobr tak wielkich ziedzie.
 Łacz y Oyczytłe włóci, gdzie rędzinna rolá,
 W obfzerności pożytki, z winnic, łak, y polá.
 Wesołe wirydárze, ná wysokich wálách,
 Zámki, Wieże, Armáty, zbroie w ársenálách,
 Pokoie zlotogłowem obite, Obrázy
 Antenátow, portrety w Sálách, pełno strážy
 Z obfitym łez wylánien, smutne w swey ozdobie
 Komu się máią dostać! uważáy sam sobie.

Te przeczytáwłszy wáby, ledwie Oczom godne
 Wzgárdzić mogłem, ile są próżności dowodne:
 Iednak kiedy Oycowkie waży roskázanie
 Wyrázone ná powrot bezodwłoczne zdánie:
 W supplement prózby, szkodne rwánie włosow z głowy;
 Siność ztluczenia piersi, á z tad ciężkość mowy,
 W kánále łez y lá sam moie oczy topię,
 Iák tę myślá, wspomnieniem, frasobliwość tropię.
 Y zá grzech poczytałbym niesmucić się szczerze;
 Widząc powodź nieoschła z płáčzow na pápierze!
 Plastr goiacy ná wásze ufam będzie rány,
 Iezli wász żál od tych łez iák deszczem spłokány;
 Dotąd z pobożnych chęci Rodzicow szánowác
 Należáło Synowi w żálách náśladowác,
 Y podobno nie mylę strumień łez ná sáli
 Rowny moy iest, ábyście dłużej nie płakáli
 Więcey nád to, upraszam Oycze moy iedyny!
 Mátko nayukocháńliza ná kwádráns godziny

Nie

Nie káž wrócić, pospieszać ná Oyczyste progi:
 Rácyá osobliwszá iest tey moey drogi,
 Táž łámá nie zápieram cofnienia nie rádzi,
 (Ktorą gdy ták naglicie ziáwic nię závádzi)
 Zdolna mnie exkuzowác uyscia od was w Winie,
 Zwyczaj niedobry w támtey wybáczcie kráinie,
 A ten iest stárodawny. Ach iák obráźliwe
 Słowo! oczom umysłow niezmiernie szkodliwe;
 Spofob dáie ucieczki, to powrotu broní,
 W tymże punkcie przymusza powrácác, z tym goni
 Zbiegnę powiecie żem był, iednak oddalony
 Názáitruz pewnie będę w niewidome strony.
 Wzwyczajney powrot mocy, obyczáie, práwá,
 Rzad, władza nászá, Miástom iákie chce przyznáwá.
 Kiedy zás w czym przeciwné iest postánowienie
 Odmieniamy ná iedno w momencie skinienie
 Posłusznym ta umowá Oycze moy y Pánie
 Zá pewne mnie obáczyłz, proszę rolkázanie
 Odmień powrotu, uważ! powiádam práwdziwie:
 Niedáwno gdym spokoyny zábrnáł w myslách chciwie,
 Awentynskie miárkuiać Páłacow struktury,
 Miásto nád Tybrem, ktore opasáły Gury:
 Smętny nádchodzę orszak, y znáki stráśliwé
 Czarny ubior, chod wolny, tenory psáczliwe,
 Też zále wyrzáżały számi zlane lice,
 Wzdychánia, w pierśiách tchnienie, mokre báwełnice;
 W świecách wzniecałá sinych żywicá płomienie,
 Cyprys w rękách niolacych mgliste stáwiáł cienie,
 Przeráżony weywrzeniem w zad uchodźć myśle
 Uwážáiac coby to było z zálem ściśle,

Aż widzę wpośród roty wzdychających, łożę
 Ustawione w karcocy pozostałej, iak może
 Nąwyżey, ná tym samym złożon człowiek zmarły
 W nogách chybkosc, krew w żyłách, zdrętwienie mroz zawarły
 Zerwaná chwicie szyjá, bák rąmioná słabi,
 Natażánia w tryb, porow żywość iuż nie zwabi,
 Chudość widoczna, skorá uschlá, králnosc ciála
 Zniklá, członki ztwardniały, wárgi, twarz zbledniała,
 Ustá mowić niezdolne! ile ná milczenie
 Y ná wstret głosu ulzom, te zaszło zlecenie:
 Światło same ruguie dzień, weście zamyká,
 Noc wieczną gdy ná oczy w ciemney chmurze zmyká.
 Zawołam! ách dla BOGA! co to dziwowisko
 Znáczy? odpowiedź słyżę, niewiem czyię blisko:
 Ten, ktory Cie przesłráżył, był cudnego licá:
 Urodę Adonidá przeszedł Krolewicá,
 Teraz widzisz twarz zmienná, gláns ley nieponowi,
 Żółtá, iak wosk wyrowna fárba bukšzpánowi,
 Zęby sloniowey kości Libijskiej prym bráły,
 Czarność niestárta zgniełość wdziastá pościškáły.
 Roztárgáne te włoly mistrernie złożone,
 Przedtym ná wierzch w kędziory były wytrefione,
 Ná pálcách dyámenty z Sábei świeciły,
 Po stronách lustr rzucájac oczom ludzkim miły,
 Zdárte z ozdoby swoiey! mroz w kámienne mieni,
 Iużby ná nie nie włożył kosztownych pierścieni:
 Uszu zmysły poblížsi niemi głúsi smutni,
 Niedádzą zdánia iak gráł Orpheus ná lutni,
 Umilkł lęzyk, co wdzięczne melodyjne pieśni
 W tákt wydáwał, zámknięty tęga kráta wcieśni!

Ręce

Ręce niewładna, nogi niedawno płałaly
 Iák złożyły ná zázwsze spáć tułow zmartwiały.
 Spytám czyiáz jest postać? ieżli nie Kodrusa?
 Márne Imie rozumiem, podobno y Dufza,
 Odpowie nie! iednáko Rod wspaniały wie dzie,
 Iáko rozwázác możesz: w tym przeświétnym rzędzie
 Bohátyrowie sławni, Krolowie, Xiążęta
 Ze krwi wielkich Cesarzow Fámilia wszczęta,
 Máietności obzerne, práwie Prowincye,
 Iednemu w iedne dáła rząd dyspozycye.
 Fortuná sposobilá Sług, Przyiációl wiele,
 Rzekibyś że cále zeszły w Dom ten Párentełe,
 W stárym że wieku umarli? powie lát dwádzieścia,
 Máło co więcey przeżył, o iák wiele ześcia
 Zálusia tego Páná! ieszcze że ták młody
 Rozumny, mężny, choyny, piękney był urody.
 Zácne Dámy y Xiężny przy wesołey chwili
 Zá Zięcia mieć, nim cielzyć w Domu łwym życzyli
 Zdięte pełná nádzieia o potomkách wrożá,
 Iákoby z pod stop lego wynikała roża.
 Ale ách upádł iedno Rodzicow kochanie?
 Filar cáłego Domu, nie zaráz powstanie.
 Podobnych átrybutow Mąż, y co w tym tłumie
 Widzisz Osob! z tych kázdy opowiedzieć umie
 Łáskawość, szczodrobliwóć, więc lament záłoby
 Oczy, twárz skárbowána, dosyc dáia próby.
 Y coż zá áffekcya znowu pytam? y ná
 Iáki pároxysm umarł? choroby przyczyna
 Mowi Gorączka skrytá w pulsie ledwo mignie,
 Wewnatrz okrutnie páli, iák bywá w málignie:

Tá

Tá doskonała życia lwemi obiegami
 Niemogli nic poradzić Doktorowie sami.
 Ani Oyciec? y Oyciec odpowiedź trwożliwą,
 Powiem krotko iák umysł, y kto moy wstrzymywá,
 Coż w tym co mi powiádasz myślisz czynić wstręcie,
 Musi bydź iáko w gornym rádza Párlámencie.
 Ták musi bydź? toć y Smierć ná jednym Młodziánie
 Złożonym ná tym łożu, niezniknie, nie stánie,
 Przyidzie y do mnie, niewiem iezeli w tey dobie
 Szkodzić więcey iuż może y Twoiey Osobie.

O iák lá niešťczęśliwy! wołam co mám siły
 Oyczyzno? y dláczegoż nie ludzki, nie miły
 Urzymuielz ten zwyczaj, znieś precz, oddál w stronę,
 Oycze nad zdrowie miłszy, Mátko niech obronę
 Mám, w tym dokument láski zá prezent mi stánie,
 Gdy tá ustáwá wnidzie, dziś wzápamiętánie.
 Prává dáiecie Miáslom, wáśzá moc y wládzá
 Odmienić zwyczaj, ktory widocznie mnie zdrádzá.
 Niech wyidzie nowe bándó, á zwyczáie stáre
 Zá nikczemną zosłaná poczytáne mare,
 Strách niewypowiedziány myśl y serce ścišká,
 Z widzenia trupá, snadź znak że moia Smierć bliska.
 W inne gđziekółwiek Páństwo zbiegłszy pytác będę
 Běspiecznie bez boiáźni zwyczáiu usiędę.
 Ale w więkšzey niż pierwey iestem iezcze trwodze,
 W prospekcie máiac, co w tey pogrzebowey drodze
 Odpráwuia zá scenę, iście, stroy jednáki,
 Też kapy, zále, ikánia, izer, ferálne znáki
 W porzadnym idac szyku stáwáia polpołu
 Z ciálem ná kátáfkáku u sámeego dołu.

Ledwie w sześć stop szeroki loch był tam Młodzieńcá
 Z Herbow trunnę obdárzy, wstąg, bisiorow, wiencá,
 Wciągną z rogoza, nieznác ieżli ten, czy iny
 Został iákoby z ognia znikome perzyny.
 Wszylcy potym posuna, y nieciedno brzemie
 Sypia nieuważaiac kędy pádnie ziemie.
 Iuż pierśi máło co znác, głowę ciężár tfoczy,
 Twárz piasek obsypuic, kurz proch idzie w oczy,
 Zá przysługę mniemaiac pobożne obrzędny,
 Pierśi twárzy niechroniac deptác noga wszędy.
 Iákoż zbliżone stłumy krewnych, iuż gotowe
 Nástąpić by naysilnicy y ná sáme głowę,
 Y kiedy znák im dáno rázem natlaczáli
 Depczac, rzucaiac ziemie, aż loch zasypali.
 Do swojego zeby záś niepowrocił Dworu,
 Więcey niemiał ná wstánie przypádkowe toru,
 Twárdá choć w murze skála, bárdzo szczupłe weście,
 Wielki mármur ściagnawszy ná wierzch kładá wreście.
 Piszá: grob ten od Oyca Synowi oddány,
 Wolałby w nim sam Oyćiec, w przod byđż pochowany.
 Koniec zdał się stác sceny, y moiey boiaźni
 Aż mnie znowu zdeymuic przeraźliwiey drážni,
 Orszak odszedł ogromny, stráśliwa postawa,
 Młodzieniec pogrzebiony sam tylko zostáwa.
 Záden niespoyrzy, z zálow głośnie slychác śmiechy,
 Iákoby powracáli z pomysłney uciechy,
 Oczy wypogodzone iásnieia iągody,
 Płaczow alterácii smutkow nieznác szkody,
 Ledwo w taniec nie idá melodyine trele,
Wistotne przemieniony ten pogrzeb wejele

Omył-

O omylne żałoby! Iez krople fałszywe!

W uściech szczerość, a jáme Serce nie życzliwe,

Zmyślony y tu obchod com rozumiał, y la

Ze tá odprawowána z báyki komedya,

Mátka nayukochánsza, pierwsza stáie zmienna,

Cerá dowodzi, roskolz, ućiechá codzienna,

Niemiała żyć y iedney po Synu godziny,

Testámentu przetrwáwłszy lát kilká nie czyni,

Owšem w Pálacu swoim łóžu iedwábiámi

Wysłánym leży w puchu, a Syn kámieniámi

Przykryty miáło kołdry, zimno znosi ciężkie

Tey nad głowá kolumny strop niby w zwyciezkie

Laury wykształtowány, Syná rolá zlewa

Dość wilgotności, ktore záwłze ziemiá miewa,

Złotem tkano u Mátki bogáte szpálery,

Ná ściánách: ten w swey chácie podłey niema dery.

Zgráią Pánien, Młodzi, Sług, ássystuie Páni,

Obfite stóły zwierzyn, Ieleni, Sárn, Łáni.

Syn iákoby nie Dziedzic bez żádney usługi

Intrat legumin z włości nie bierze czas długi,

Cáłe nocy nie sypia wierne trzyma stráže,

W Gábinet áby nie wszedł Syn pilnować káže

Z Mátki sporna Mácochá Syná nienáwidzi,

Tępania, ćienia boi, chociaź nic nie widzi.

Ale ná coź wspominać? skarżyć, wszczynáć żále,

Zwyczáy musi w Oyczyźnie powiedzieć wam Vale;

Práwdá powrotu broní dostoięństwo Mátki,

Ze powinny oblerwe swym Rodzicom Dziátki

Y ták kiedym te ćiche miáł z sobá rozmowy

Współ idący rozważáć więcey mi gotowy.

Powiedz

Liſt Pierwſzy.

Powiedz pytam, w Jaſkini gdzie złoſzone ciało;
Co z czego ſtać bydź może? co ſię będzie dziełaſo?
Náſtapi powie w krzyżach treści w przod zaraża,
Tá krew w poſokę mieni, flux ropiſty zmaża,
Członki zeſchle niſzczeią, kość od kości pada,
Zgniłość, niecznoſny fetor, trąd trupá obſiada,
Obnáżony z wnętrzoſci brzuch kiſzki wywiera,
Miękką roſtok śmierdzący wátrobę zábiera,
Spięszą głodni robácy do ſwoicy zábawy
Kofztuia ktore pierwey nápadná potráwy,
W poſzrod kości pacierzá, węże z iáſzczurkámí
Z oczow nie uſtraſzone przechodzą uſzámí,
Záby obráły ſobie mieſzkánie w żywocie
Skrzeczają chrápliwie, iákby zoſtáwały w błocie.

Mowić chciał ieſzcze więcey, dolyć ná tym proſzę,
Przeſtań comkolwiek ſłyſzał w Oyczyźnie rozgłoſzę.
Ná ziemianow ieźli te żabom dáieſz práwá
Oyczyzna? bądź żegnam cię zdáleká láſkawa,
Wáledykuię Oycze y Tobie, w tym czáſie,
Wybacz niechęć ſprowadzác tey gádziny ná ſię.
Straſzną goſcinnoſć, ſtraſni ſámí gádownicy,
Między ktoremí mieſzkác Oyczyzná mi życzy,
Znieſ Oycze y wyruguy z gránic iák naydáli
Ten zwyczaj; ábyſmy ſię nań nie uſkárzáli,
Láſkę oſwiádczyłſz ieźli oczom, zmyſłom, dziwny
Odmieniſz obowiazek nád zámíar przeciwny,
Skutek proźby wyniknie, kiedy przedłuženie
Wydaſz prędko, nápiſzeſz ná moje wrocenie,
Czego iák nie przemożeſz Oycze moy y Pánie!
Wynidź y ſam z Oyczyźny, y żyj w innym ſtanie.

L I S T D R U G I,

Hieronim z Puzczy, do Młodzieńcá Rzymskiego,

O Ostatnim Sądzie.

Hieronim będąc w latach już podeszły,
 Zostałacemu w Rzymie Młodzieńcowi
 Z Puzczy przestrogi dać: iak czas przeszły
 Na zbytkach trawisk, wylicza, ponowi,
 Jakie nałogi w serce jego weszły;
 Życząc uwagi, która duszę zdrowi.
 Sąd ostateczny Boski opowiada,
 Nieustające potępionych biada.

Zyjź iakobys miał żyć do skończenia świata,
 Sárdanápálá w zbytkach wyrażając lata,
 Asyrijskie rokoszy, Rzymskie delicye,
 Upodobales sobie tryumf, tragedye.
 Nic w myśl w pamięć niewpada niezátamowana
 Sprawiedliwość Sędziego, Krolá, Niebios Páná,
 Co gniew Jego sprowadza nieślátkawe oko
 W Pobożności odwleczysz rozważać głęboko.
 Obacz Młodzieńcze prędko! droga niebezpieczna,
 Zgubá potkáła wierz mi idacych nią wieczna,
 Niewatpię, wiesz coć moiá literá przynosi
 Wczyn przestregá co rádźii opowiada głośi ?
 Zkad, od kogo, chcesz wiedzieć! Sle Slovak stárzały
 Saśiad t gypu, wewnatrz mieśzkáicey skáły
 Jáskinia jest bez tropu, powála obłoki,
 Uślawiczne z ros chátę obmywáią stoki.
 Ciemiste gdym przechodził gęstwy w Pálestynie,

Záfze

Záfzedłem wpośród zwierząt w strásliwe pustynie,
 Kámieniem dużym zeschę piersi z skrucha rękę,
 Uważájac grzech, zbrodnie, zbáwienná naukę.
 Skorę ciáła łupiny od słońcá spalone,
 Zrywam, gdziekolwiek widzę zbytnie rozpadłone.
 Ani miékkiego w puchy ná nos szukam łoża,
 Ziemiá goła, poduszká, máterac rogoża.
 Dofyc zgorzáłym ustom Acheloiskiey wody,
 Z Groná Mássliku w gorách nieprágne ochłody,
 Kálzę gruba, á czásem y sam łączmień zuię,
 Wpuł z ościámi pieczonym chlebem głód rugię.

Ale cokolwiek robię, grzmot mnie strászy, dźwięki
 Traby głośney nie z ludzkiey wyrobionej ręki,
 Po powietrzu pobudká o iáko trwożliwa!

Umárłych áby z grobu powstałi pozywá:

Powstałcie pogrzebioni! bierzcie ná się ciáła;

Ktore moc wielowładna z prochów poskładáá;

Sad bez áppellácyi, co więkzsa osłátni,

Niemász bráku, faworow, rácyi prywatny.

Wstáwawycie iuż Swiát cály z Swiátnicámi ginie;

Wognistey Miástä, Zámki, Páláce, perzynie,

Wszystkie Krolestwá gálná w zarzyltym popiele;

Ná powietrzu lotnego ptástwá iest niewiele.

Wiátr szczegulny obwiewa miycá, pláce puste;

Chociaż gubi cieleťá zerwáwszy upustę.

Ani iuż widáć zwierzá w lásách, polu bydłá,

Jármá ná woły nikną ná konie wędzidlá.

Wstáwawycie ná Trybunał, Sędzia siádać będzie!

Pułki, Chory Aniołów, Swiętych, z sobą wiedzie!

W Słońcu Májestat Jego, strásliwe widzenie,

Zasmuci zlych, bo same tak tuzzy fumnienie.
 Nie przeszly przerazliwe pierwsze traby grzmoty,
 Szum powstaie, czyniacy okrutne loskoty
 Po powietrzu, czym ziemia z gruntu poruszona,
 Morze burzy z swojego ustepuiac loną,
 Ta brzegi wrzucą w wody, runt na wszystkie boki;
 To uplywa tym spiecznicy, y idzie w zatoki
 Spod odkryty, az wierzchem powstawia ludzie
 Niby z nasienia Kadma urodzeni w rudzie;
 Nie porywezy do szabel, strzał, krwawego boiu
 Na sad Pański bezbronni czekacia w pokoju.
 Nigdy tyle nie bylo Woyska, co tu stoi,
 Strachu dziw z liczby Narodow, tłum siebie się boi,
 Jakie widoki nędznych, twarz, usta postaci
 Kto mieni, sinosc w ciála wstepuiac glanc traci,
 Kości drzenie, bol kilzki, a gardla wołanie
 Oczy placz, pierśi maia smutne narzekanie,
 Wiedza o zgubie wieczney, wrozac nic nie bładza;
 O przegranej przed sprawa sami siebie sadza:
 Chca aby kiedy wiecey nie moze bydz woyny,
 Gorami Alpes byli przykryci spokoini,
 Insi radziby w morzu bezdennym zostali;
 Przed Sędziego byle ich z tamtad niewolali.

Ale daremny zawod! teczā w okrag wchodzi;
 Powietrze Tron iasnoscia niezmierna obwodzi,
 luż gromom stawac kaze, iuz anielskie szyki
 Z Archaniolami widzac zbroyne kopytniki,
 Niebo wypogodzone, Empireyskie sciany,
 Z Dyamentow pawiment zlotem obeslany.
 Iasnoscie, sam Pan Nieba w wiekszey sloncā sferze
 w stre-

W strefistym tryumfalnym Krolewskim ubierze
 Po wolnym wchodu wietrze gościniec toruje,
 w Trop woysko niezliczonych Świętych asystuje,
 Stawa obłok spuściwszy w dolinie na tronie,
 Uszykowány przy nich bliski komput w stronie
 Nád mgnienie oká prędszy, spoiony w około
 Promień, świętność bezbożnym w łame rzuca czoło
 Z Sfer gwiazdy ustępuia, lew drzy, y dziezeie
 Niedźwiedzica strálzona gęstej szuka knieie,
 Opełzi Mieśiac z boiaźni dofyć cery blády,
 Pierwfzey zyczac Swiatłosci idzie Słońcá ślády.
 Ná Tęczy w pośrzod Tronu gdy zaś Sędzia siędzie
 Wiele Aktorow widzi, więcey winnych wszędzie
 O co kto skárzy, świadkow pyta o dowody,
 Lub wie co było, będzie, przed wiekámí wprzody.
 Zá tym w niezmierne tomy myśla niezásięgę
 Pisác, iák wielka była otwieráią Xięgę,
 Znaczne znaczneby były literámí grzechy,
 Notowane, strách teraz dla márníy uciechy
 Oczywisty dokument káždy czytác umi,
 Choć przedtym liter nieznał nád czym się sam zdumi
 W czym naybárdzicy zawstydza, boiaźń wielka wzruszę
 Wlzyłtkie niecnoty, zbrodnie czytác głośno muszę.
 Co mowił, co wykonał, myśl w tey Xiędze widzi,
 Dopiero żól, ách niewczás! dopiero grzech brzydzi,
 Spráwy naytáiemniejszye, pfoty żadze dáwne,
 O czym niesłychać było, przed tym sadem iawne.
 Nędzna odmiáná, ktorzy iák łábędzie biali,
 Ná tey wyprobowáni są krukámí śáli.
 Tych co krukámí złości mniemáni u Swiatá,

Bielsza niż Iábędź z doli niewinności szatá.
 Nikt zbrodni nie zápiera, sto świádkow sumnienie,
 Naydawnieysza nie idzie winá w zápomnienie.
 W Cnotách wyprobowánych łączyc z báránkánkami
 Łáskawy Sędzia káże, pędzić zaś z kozłami
 Niezbożnych w zamieszáne z dymem chmury mgliste,
 W większe, niżeli Etná ma ognie siarczyste
 O iáka nieszczęśliwość! widzę tu y stuły,
 Pástorały Przeswiętne, Biskupie Infuły,
 Drża Purpuráci, Mitry, Berlá pod nogámi,
 Uniżoni Krolowie z swemi Ministrámi.
 Iuliusz bróń rzuciwszy miłosierdzia próganie,
 Zięc niedbá w Rzymie oprym, gdy Egipt kárk nágnie.
 Zámilkli w Akádemie swey Grecy nie ucza
 Murow niemász, w puštyni dzikie Sowy chucza
 Gładkość mowy Tulliusz, w proste mieni słowá,
 Smuca Lucillá Dwory, schadza ogrodowa,
 Krásus bogactwa, Nero precz rzuca dach złoty,
 Rownać niema z Niebieskim Pálacem ochoty
 Apicius nie spráwia Bankietow, na Stoły
 Nie szuká z Słoniow kości, Mentor Verres goły,
 Názo wierszem, Tibullus nie wzbudzi kochánia,
 W Płácze wesołość mieni, ciężkie nárzekánia.
 Piękney Heleny Párys w tym czasie nie wspomni;
 Zbladł patrzájac gdzie stoja Anieli ogromni.
 Sámá cnotá bez stráchu w bezpieczeństwie strážy,
 Nie tknie Iey piorun, palić ogień nie odważy.
 Ná tę Sędzia pogláda, tę do siebie wzywá
 Y ná obłoku ktory w tym punkcie przybywá
 Usiąć káże, wniesiona między swiętne znaki,

Niech

Niebá godne wprowadza swym torem orszáki,
 Wlepia co mnie w wielkie podziwienie w wodzi
 Niemal wszyscy z Pospolstwa, gmin nędzny ubodzy,
 Mizerny szararz, za nim tłum zgłodniały idzie
 Gardziciele bogactwa, wychowani w wilydzie,
 Pierwsi osiąga mieysca, ktorých Circe w swoje
 Zbytne rokosz wprowadzić niemogła pokoie.
 Nie wprawioni w zapasy, rowne śmierci winy
 Antypassem nie struci skrzydlastey Chłopczyzny
 Tych napoy w wieki wiekow posilne ochłody
 W Strumieniach nieprzebranych, w klar Słodycze miody
 Muzyki któż im zrowna Orfey w wilydu Cerze
 Zostanie wprzod, niż przydzie w trelach Mánierze,
 Pálmy w rękách ná głowie, korony, kámienie
 Szyję zdobia lskną złote ná palcách pierścienie.
 Kogo przedtym koc gunia pokryły sáchmány,
 W lzkárat áxámit Páński teraz przyodziany,
 Ná ktorých kiedy wzglada zły lud zazdrościwy
 Dają niemogac mocy do wstrętu mieć mściwy
 Ná szczęśliwey w oblokách widzi Syná gurze,
 Oyciec z potępionemi sam bnie w gęstey chmurze,
 Smiecie z płaczącey Siostry Brát w niebie bédacy,
 Siostrá z Brátá iák wpadá w otechń biádaiacy,
 Mąż Zony, Towáryszá Towárysz niewidzi,
 Stroż z gościá, Corká z Mátki, z Dziádá wnuczka szydzi,
 W Mysłách káždy o sobie przy swych dárách śmieli,
 Zaden iednák krewnemu co ma nie udzieli,
 Nero niespodziewanie wywiera gniew frogi,
 Upásć zaráz ma rokosz piérze pod Twe nogi.
 Ten co Chrześcian w futrá zwierzące, czy w skory

Zá.

Zafywszy płom zgłodniałym dawał, rzucał z gory,
 W oleiu wrzającym nurzał, o okrutne zbrodnie!
 Gorzeli iak smolane w noc palą pochodnie,
 Zawisny kiedy Gwiazdy świeca iasne zorze
 Siedm dwoiste ktoremi chmury, słońce porze,
 Promienie bystre widzi, czyni gromy usty,
 Wzdycha przypominając Tyránstwą rozpusty,
 Temi mowi gardzilem krzywdy czyniac żarty
 Zabić, brać kazałem niewinnie pod warty
 Głupich szalonych głosząc, podle prochy ziemie
 Topiono bez litości iak nieludzkie plemie,
 Ach zwiedzieni jesteśmy wybawia nie łudzi
 W ustach znak iasniciacy światobliwych ludzi.
 W ślepotcie długo trwali nierychło widziemy
 Skoro iuż z potępiący zarówno cierpiemy.
 Bez Słońcá prawdy żeśmy w Bólwochwálstwie żyli,
 Wielością Religii bezbożni bładzili,
 Gdzie zysk, bogáte Pánstwą, straszne woyny wiedli,
 Krolow zbiwszy niezmierne bogáctwá posiadli.
 A ná coż zbiorow płonow prózne zgromádenie,
 Uciechá krotsza im jest pyszniejszy upstrzenie,
 W cień poszły, poginęły, cień ciádom czyniace
 Złotá, kámiencie drogic, Dyámenty lskniace,
 Cienie były, wte ida, w miejscu nieobstáwá
 Cień, o iako Swiátowa prędko pełznie słáwá.
 Pełny zbytkow Bábilon z roskosz pozwolenia
 Pobudził niby trunkiem goracym prágnienia,
 Te Nero z Kollegámi skárgi tłum žal czyni,
 Te, y trzeci gmin wszeczyna z lękaniem iáskini.
 W tym Sędziá spráwiedliwy po rák długim trwaniu,
 W osta-

W ostatnim w Trybunale swoim wotowaniu,
 Zacznie mówić do winnych źli zapamiętali
 Z Pokolenia skązonych gdyście mnie nie znali,
 Idźcie precz z oczu moich! wchodźcie w lewą stronę;
 Łą wieki dusze wásze iuż są potępione,
 Náknałem w czasie postow, czczość w sobie czuiacy,
 Usta wiedniały w upał nápoiu prągnacy,
 Wy choynie bänkietuiac, mnie w nieznośnym głodzie
 Káwáłká niepodáli zmáczác chlebá w wodzie,
 Wino łáliście w gárdłá, iákoby w ántáły,
 Já wody niemiál, choć nią fontány pryskáły,
 W ciężkie mrozy w podrożách przechodziłem goły
 Zziąblem strzępkow niemiálem ná odzienie poły
 Wy szarłátem pokryci wytártey niedáli
 Płaszczyny, zem wšzedł prosić zelżywie łaiali.
 Náostátek choroba, więzieniem, zńędzniony,
 Ná Dwor pod Niebem byłem leżec przymuszony.
 Wy pod Páwilonami w łábędziey pościeli
 Spokoyná noc, sen smaczny w łóžach miekkich mieli,
 Já zaniedbany, chorzy, więźnie, goście z myśli
 Y z łtaránia wászego tłumie chárdy wysli.
 Idź w leziórá Stygowe, w znak paday łam kárki,
 Y ná wieki wywieráy w ogniach żywey siarki.
 To iák prędko wymowi: w chmurách błyskawicy
 Pioruny ná złych biia, drzących w trzęsáwicy,
 Wzburzy stráźliwe grzmoty, powietrze, á morze
 Ryknie okrutnie wáły wznosi brzegi porze
 Łoná fundáment ziemie łzumem porużone
 Iák rozstápiá, áż ná dnie piekło otworzone
 W tym płomień niespodziány z Leteyskiej iáskinie

Wybuchnie y wraz wżyltkich w około obwinie
 Ziemia przerwe zakrywſzy mieysce polknie owe
 Za katafalki ſtaie przepaść pogrzebowe,
 Tam krzyk gwar, ból, ſzaleńſtwa, zębami zgrzytanie
 Poſtać nieludzka, w mękach będzie przeklinanie.
 Gdzie leżę, ſtańę, idę, pobudka żałoſna,
 Dźwięk mnie, y Tobie czyni traba w uſzach głoſna
 Y z tad po całym ciełe zimne poty pſyna,
 Przymuſzaiac do płaczu boiaźni przyczyna.
 Zawsze na zwykły traby powſtawam brzmienia,
 Ledwo nie padam teraz z grzmotu zatrwożenia:
 Ani mogę choćby mnie y ſame żywioły
 Cieſzyły różlicznoſcią bydź otda weloły.

Ty iednak moy Młodzianie poufale piſze
 Wſzedłszy między kwatery pod wyſokie ciſze,
 O tey myſli Tracie. niech Cię w Pałacach po ſali
 Idacego uſtawnie brzmienie ten dźwięk żali,
 Możeſz ſpać w Sybaryiſkim łożu, ſtać rożami
 Wezgiowie, ſłodycz z groná wyciskać praſami,
 Ptáſtwem ſtoły zaſtawiać, wymyſlać potázie,
 Widzieć żywe Portrety w Paſowym obrázie,
 Możeſz iſć y do Cypru, gdzie pięknych Nimiſ wiele,
 Zaczynáć melodyinym ſpiewániem weſele,
 Możeſz y wiersze piſać, w Sotádeſa ſłowa,
 Y co wynáleſć zdoſa uciech ludzka głowa,
 Możeſz koſztowáć y żyć iák ci ſię podoba,
 Ach názbýt, názbýt możeſz! niech tá ſtánie proba
 Mniey modz zaczynay rádzę w tę Cie uſam w prawí
 Przykład moy, porzuc zbytek niech ſię wſtygu pláwi,
 Ponawiam com nápiſał droga niebeſpieczna,
 Zgubá potkáła wierz mi idących nią wieczna.

L I S T T R Z E C I.

Bogacz Bänkietuiacy, do pięciu Bráci,
O Mękách Piekielnych.

NInkufis Bogácz męki Brátom głósi,
Niezmierność každey z osobna wyraża;
O pomoc žádna ná ulgę nie prosi,
Nic nie pomoże, ognia nie odráża,
Wieczne upały káždy w piekle znosi
Sumnienie, żál, bol, rozpácz, ciężka stráza;
Temi strápiiony, świat, roskoż przeklina,
Bráci o sobie rádźić napominá.

Ieżli może bydź iáká poczta piekła bliská;
Ieżli maia przechody stygowe bagniska
Y Charon naieżony stojac włodzi mglisty
Pozwoli moje przesłać w ludzkie ręce listy;
Niech proszę doyda powiát obszerny wiadomy, |
Sławne w Oyczyźnie trwaja kolligáckie Domy,
Bráci moich pięć, ieżli przeraźliwá stráta
Dopusci, nie zawstydzi przyznać mnie zá Brátá,
Niecnoto pisanie wzbudzi życzę do popráwy
Zycia, niezdoła moiey iuż salwować spráwy.

Ach w iákie zabiakásem nędzny okolice,
W mieysca sprośnie przemiērźle, cieniste ulice;
Cofniycie co náypředzey przestrzegam z tey drogi.
Szwank áby wás niepotkał iáko y mnie srogi,
Noc wieczna wszystko krycie, zagubia przemiáne
Dnia w ustáwne zaćmienia, w chmury nieprzeczyrane
Spiżowe mury w koło, zewsząd drzwi zámknięte,

Zámkow, z áwias Tyliacem do podwoia spięte.
 Obfiadá smutek ciężki zdrádlive gospody,
 Zál, bol, desperácyá ná sraž ida wprzody.
 Wewnatrz słos ułożony dym wiie w Bałwany,
 Pełny Dom siarczystego smrodu pełne ściány,
 Więżenie ognia kocieł płomieniami bucha,
 Páli bárdziej niż Etna, w zarzewia szum dmucha.
 Giniemy tym pożárem, á przecie żyiemy,
 Prágniemy ni eżyć, iednák utarzyć nie możemy.
 Pioruny Bomby z Lemny przyidźcie Mulcybrowy,
 Kiedym w ogniach piekielnych dotąd ieszcze zdrowy,
 W same uderzcie Serce, nie słęknę, nie zganie,
 Owszem zá upominek Smierć mi drogi stánie.
 Ale ná coż piorunow płomienistych prágne,
 Ná záboj nie odwołoczny pewnie ich nie nágnę.
 W wieczność ustánowiony ogień żadney skruchy
 Nie przyimuie, ná nasze zále, prózby, głuchy.
 Ten nas okrywa zewszad, wał poduszka spodnia,
 Zá szarlát Materáce smolana pochodnia,
 Pálce z pierścieniow świętne, iak wágiel szczerniały,
 Szafiry, dyámenty, w zużle potopniały,
 Bark láncuchem zlocistym przystroiony modnie
 Spina ogień, piekielne spinaia pochodnie.
 W uszách gdzie dla záusnie wykolone dziurki,
 lądowite (w kłáb wszedłszy) uwisły iaszczurki.
 Ná coż purpury w gęstym poione szarlácie,
 Subtelna nie z iedwábiem w delikatney szacie:
 Iezeli zá purpurę ogień ná odzienie
 Zá drogie Axamity kupuie płomienie.
 Precz niech ida roskolszy w zádzý niewstydy skory,
Trefio-

Trefione od białogłów we włosach kędziory
 Meduza w net roztárcha, tonu uczac biada
 Z iey włosow, iák z Lerneyfskich bagnisk waż wypáda
 Gmin brytánow u ktorych pászczeka troisla,
 Po karkách Sálámandrá kása ich ogništa.
 Zdał się bydź Tytyuszá Sęp zá baykę miány.
 Toż zá lunonę w koło Ixion wplataný
 Wierzyć teraz musimy Prometeuszowi
 Wnętrznosci moie dáwać mam rozkaz Orłowí,
 Toczę okragły mármur w wielką gore ciężki
 Przez wyglądzone zbytnie Zyzyfowe ściełzki.
 Tántalem śápiającym frukta w prędkiey wodzie
 Stygowey iestem, w ciężkim zostaiacy głodzie
 Tamże gdzie z źrzodeł woda wypływá obfita,
 Nábierám w barzo rzádkie nadaremnie sita:
 Ale niechbym ta práca był záwsze kárany,
 A od millionowych mak excypowány
 O tych powiadać wsfytskich miánowác z osobna
 Liczyć w nieznośnych ogniach rzecz iest niepodobna
 Y niedziw com napisał Kapiel Flegetona
 Ná upáły bez rzádu, w piekło obrocona.
 Cokolwiek rzeczy dobrych od Cnoty nie stroni
 W siárczystey nie wynáydiesz Acherontskiey toni
 Co iest w Swiecie mizeryi, uciskow szkod męki,
 Má Ereb wsfytskie bronie ognište Olęki
 Nád to prágnienie trápi, Ach iák z zatrzymania
 W ustawicznych bolesciach przybywa karánia!
 Tyfiaczné mak frogosci, Tyfiaczné płomienie,
 Y nád Tyránoboystwo prázechobzi prágnienie
 Niewymownym sposobem wysuszaiac, dręczy

Swie-

Świeca niby palony w usta każdy ięczy.
 O wytworne bankiety nadaremne spezy
 Ile przypomnie zbytkow tym mnie smuca cięży
 Stoły w srebrze zaślawnie gęsto potaziąmi
 Ná misach w koło kwiaty między zwierzynami
 Syty zwykła potrawa pátrzyć ná bazanty
 Niemożem ná apetyt piłem álakanty
 Lufzyk kiedy nastąpił rozrutne szafunki
 W pawiment, obrus, lano z flasz, kielizkow trunki
 Tańce płały skończywszy pieśni gry zawody
 Dopiero wszedłem w łóże Sybaryjskiey mody
 Mniemałem nie wesołe próżnę Vivat krzyki
 Winem żeby niemiały złane byż chodniki
 Ach głodny teraz cierpię za w spomnione winy!
 Niemasz w otchłani Tenar Chlebá okruszyny,
 Ale chociaż tak głodzi, gorzsa ięszcze nędza
 Bez nápoju dusz z ciała ledwie niewypędzą.
 Ostatniey by najmnieyszey w ustá prągnę rosy
 Od Słońcá, lub zcieplacá, po skłách szedłbym bosy
 Rzucę wino, iák mi ta ná ięzyk upádnie
 W smák czucie Muszkáteli przemienia ia snadnie
 Nie kápnie kroplá z wárgi, ktore miały soki,
 Chłodney studnie, krynice, niewidać z opoki.
 Płakać chcę, odwilżania doświadcziáiac próby,
 Wytłoczyć łezki y te niemoga sposoby,
 Wszystkie członki gdy przeszły piekielne upály
 Łzy z oczu, wilgoć z mozgu, ust powysuszały.
 Náostátek twárz w Gorę obrocę spáloná
 Ięzli strumień nie pryśnie, wody która stronę
 Nie niesie kto, nie poda! lecz wołanie próżne

Chmury mgły zaciemiaia, krainy bezdrożne
 Wprędec potym niezmiernie widzę zamieszanie
 W obłokach nąd ogniami iasných szum powstanie.
 W tych Stárzec godna postać iáko Sniegi biały,
 Párki choć zazdrościwe sameby przyznały,
 Powági miłosierdzia znáki nieznikome
 Z oczu y Twarzy dosyć świadectwa widome,
 W dobrej nádziei zádam, co mam sisy w mowie
 Rátunku! o nie w moicy mocy jest odpowie:
 Nieuwázaiac tego znowu zebrze, proszę,
 Skłoniony ciężko ięczę, wzgore ręce wznoszę,
 Jeden respns: gdy trzeci, y czwárty, ráz wosam,
 Dáie: więcey dlá męki wyrázać nie zdólam.
 A eheny! równym zálem ogniem zdięty
 Zápomniałem się, slyząc niełpodziane wstęty:
 Aż w tey desperácii poznác mi się dáie
 Łazárz ná łonie zdrowy Abráhama wstaie.

Ten jest, co chory leżał przed memi wrotami,
 Oblewany z swywoli bywał pomyjami,
 Błády, od zimná wyschły, ledwo żyw od głodu
 Garści máki nie dáno, kórzyny z ogrodu,
 Wzeglów łóżyżkú bárłóg, kości skorá kryie
 Toć co zdartych káwálkow w sachmáne zaszyie;
 Ztálerzow do odrobin chlebá wyrzucono
 Nie mogli uprosić áby zbierác pozwolono.
 Bład, excell, y nielodzkie serce niewzruszone;
 Pły poprawiły liżac golenie zránione,
 Wiśnie tego widziałem w powážney postaci
 Starca, lecz podobi ółtwo twarzy pierwszey tráci,
 Świętny, gwiazdom wyrowna głowę zdobi wieniec,

Iak

Iák w Tryumf ná Olympie stawiony Młodzieniec.

W glancu noszenie drogie, perły Uryáńskie,

Dyamenty na haftách w koło suknie Páńskie.

Lázarzu miłosierny suplikuie skromnie

Zbliż iuż nie po jałmużnę, ná ráturek do mnie

Dátku nie potrzebuiesz, w tym stanie szczęśliwy,

Do pomsty z krzywdy swoiey nie iesteś skwáplivy,

Więc przez sukcesá ktore w wieczność będą cielzyć,

Zebżę ná język z trocha wody, rácz pospieszyć.

W iednym krynice rzeki złączone strumieniu,

Kropla iákby nápawał w takim iest płomieniu.

Ten po wietrze w zniesiony nic nie odpowiada

Twarz odwróciwszy w wyższym obłoku usiáda,

Znowu wolam przez Twoię szczęśliwość, honory,

Wyrwij z ognia puść Stoki Kástaliiskie z gory

Nic y ná to nie mowi záczenie Stárzec inny

Rozwazać, że te ognie znoszę człowiek winny.

Niewczás dáremnie prosisz nie dałeś nędznemu

Skorki chleba, pod Twoia brámą leżacemu,

Nie podać kropli wody, z toni nie wybáwi,

Y ná Horyzont gorny, gdzie sam iest nie stawi

Tys bántkiety spráwował, delicye szynki

Ten mieć nie mógł tázbieru, Chlebá odrobinki

Teráz słodyczy potráw zażywá, nie zbywá

Ná nápoiu, z krynice Kánáru wypływá

Ty głod prágnienie cierpisz y będziesz ná wieki

Ponosić w ogniach, rzekłszy znikneli z powieki

Obádwá, radość próżna, sroższy płomień párzy

Požár większy, iák weśli w lotny obłok starzy.

W tym szyk záiadłych furyi kocytowá stroná

Sły-

Słyszac te skargi prozby zstrząsá Phlegetona
 Spáda rozdziera ustá by co nicopárlo
 Ołow siarká stopione smóse wlewa w gárlo
 Prágniejsz pií miásto miodu niechłodne krynicé
 Wrzace szynkuia trunki násze okolice
 Wybáczcie mi od tych czas ták hoyni Káczmárze
 Choć, sprágniony przed wámi już się nieuskárze
 Megerá y tá frozac z grzywy wárkocz sprzeze
 Jászczurki z padalcámi jádowite Węze,
 Záby, posoka juszty w róz Smocze ogony
 Zákwarzywłzy, śle obiád w czasie usmolony
 Zgłodniáśes iedz powiáda te potráwy smaczne
 Dziękuię, pierwszá sytym, pościć odtąd zácne
 Więcey procz ognioł potráw, wzgardzin smóly pićia
 Co mnie dolegá głózę, w wieczność rozpácz zycia
 Łozko com przedtym miewáł puchem wysciéłane
 Potrzaśnione rózámi, złotem háftowane,
 Leże teraz w zárzowiu, Máterác pierzyná
 Ná mieysce kocá zniklá okrywa perzyná
 Nie widać było Sáli, bez sług wárt pokoioł
 Orszak iák ná popily wšzylcy w nowym stroioł
 Tu mnie nikt nie wysłuchá, nie czyni Estymy
 Honor, Powágá Páńská obroconá w dymy
 Przeszły bogáctwá, zbiory, dobrá nie ruchome,
 Zycie nędznik, rzád, możność, splendory znikome!
 Zmysłam, nikt mnie nie musi w wiek żyć przecię życie,
 Umierác zawsze náglá, piekielne bestye
 W Wirydarze kiedym wszedł Zefir zioł wierzchołki
 Zwicwáł te w bukiet Florá zwiiáłá fiołki,
 Teraz w przepásć wtracony, więziená oczerniały

Tłukę nogi w gęstwach mojej o ogniste skały,
 Co Muzyk melodyjnych, w partelach jest treli,
 W takt grać bez próby w mojej Kápelii umieli,
 Tej koncert w sen mnie wprawił, lecz spać niechodziłem:
 Aż w przód się Melodya do dnia ucieszyłem
 Konfityry, sławione stoły potażami
 Zanic, kiedy nie było Tánce mistrzów z lutniami.
 W niniejszym czasie pieśni wycie z ciężkiej prósy
 Wrzask wraz okrutnych głosów wydała tarasy,
 Strach wszędzie! ból, wołania, grzmoty bez przestanku
 Niesłychać Oboistów, Trębaczów na gánku,
 Wymyślajcie iż was na łakach Sycylii
 Roża bładzających w człości bez pokarmu sili,
 Muzyki tej iak prędko zabrzmie jedno wycie
 Przędze błonkę, przejdzie mózg, odbierze wam życie.
 Niech nam odejmie wszystkim! odemnie zaczyna
 Miśa Śmierć, będzie wielce wesoła nowina
 Wy Słońce iasne, Gwiazdy przyzroczyście macie
 W nieustajacy Miesiac świeci alternacie.
 Łagodne rosy, letne Świat wiosny cieszacie
 Po gorących lesieni, mroz śniegi chłodzacie
 Cymmeryjskie nas umbry zewszad okrywają
 Widzieć Słońca Miesiaca, Gwiazd, Światła niedają
 My za rosę żywice za deszcz mamy smoły
 Napuszczone siarkami gruby lochy dofy.
 Ognisko ma za wiołnę piekło, chłody tłumii
 Płomień, dym przeraźliwy, miasto wiatrow szumi
 Y zład w szaleństwie w gniewie rwiemy żyfy sami
 Wyciągając Ich z sławow własnymi zębami.
 Następują bluźnierstwa, przekleństwo zuchwałe

Słoń-

Słońcá, kreátor, ktore dáia Niebu chwáse,
 Przydáie zlorzeczenia ciężki bol w prágnieniu,
 Ná wagiel sulza: ciała w iednym oka mgnieniu.
 Jednák ná což mám skarzyć ná upáły, głody,
 Powierzchowne zárzewie, w smoláh wrzacych brody
 Wláśne sumnienie Kátem, choc dręczy subtelnie
 Iákoby puginałem káleczy śmiertelnie
 Ten mi bándzo dokucza náybliższy morderca
 Stráž má aby taranem był zázwise do Sercá
 Czulem zdáwna te rázy, bol, dręczenia skryte,
 Lecz plástrom nádziei zdrowia bywáły zázwite
 Znosić postánowiłem z lekkości szálony
 Szkodę, ach iák nieznośna gdym w piekło wtracony.
 Ná což biednemu wyłży Filozofy druki.
 W krotofilach, ámorách szły dni, czás, náuki,
 Przeklinám teraz, ięczę podobnym Niobic,
 Przypominájac látá źle przeżyte łobic,
 Niechbym miał pozwolony czás iedney godziny
 Ná źal, pokutę, dofyć czynienia zá winy
 Świáta cáłego, zniósę ochotnie ciężary
 Ná yokruthnieysze męki, naystráźliwsze káry
 Nierychle ná dáremnie skruchy, zále śluby,
 Y ná moment nie cofná wiekuiszley zguby.
 Wy co mácie w użyciu dni godziny wolne
 Porzucicie zbytki zdzierstwa biesiády swywolne
 Przykłád moy niech przerázi wiedzie do pokuty
 Więcey nie zdołám pisać w káydany okuty,
 Niech wás o Mękách ten list smuci, Świát nie łudzi
 Bráci, do usłáwicznych boiáźni pobudzi.

L I S T C Z W A R T I,

Augustyn smętny do Niebieskich obywatelów

O pożądaniu Niebieskiej Ojczyzny.

Augustyn chory, uprzejme pragnienie,
 Y chęć w Niebieskie przenieść się Pałace,
 Oświadcza; ludzkie życie za więzienia
 Poczyta, Święte przybytki bez prace,
 W niewystawioncy opisuie cenie,
 Złota struktury Empireyskie płace,
 Horyzont gorny w okrągu wyniosłem,
 Tam wyprawaie wzdychania swe posłem.

Te iá Ziemiánom Nieba sę wzdychania moie
 Obywateł Liby pod Święte podwoie.

Wnet stanać osobiście z zaleceniem siebie
 Zyczyłem: co obszerniey list wyrazi w Niebie,
 Iednak kiedy bez toru droga obfokami,

Ná powietrze nie przejdzie żadnymi slákami,
 Strzymány iuż nie ieden ráz, sam iść niemogę,

Niechże Kuryer spieszzy szczęśliwie w te drogę,
 Opowie stały umysł, Intencye, chęci

Co pragnę sprawić przez was Patronowie Święci.

Ale gdzież Posła szukać Tytán w Świętne kraie

Widzieć ścieszek śmiertelney zrzenicy nie daie!

Pápier niezdolny látac, pióro chociaż boki

Lotne má, pierzá pełne, Horyzont wysoki,

Uwáżywszy odmáwia poczty przyiać taki

Między burzliwe wiátry płomieniste znaki,

Więc

Więc żeby nie trzymała chęci w Niebo prożna
 Nádzieia, gdy Ofoby wypráwić niemożna:
 Wynalázłem wzdycháńia, maiace głos, skrzydła
 Odwrocóne od pieśzczoł roskosz swiáta. siódła
 Nád te kroż pędzey może wstąpić w obłok chyży
 Niebieskich drog świadomszy bydź, wylecieć wyży.
 List bez wymyslnych przemów, słów kształtu przedány
 Łzami nie inkáulstem, przez skruchę pisány
 Tych w ráz z sercem szácunek ufám w Niebie spory,
 W glancie swym náypięknieysze przechodzą kolory,
 Pieczęć ciężkie stękanie, przytym oczywiscie
 Zdolne probowác, żem chciał pisać wszystko w liście
 Imie omiám dosyc będzie podpisania
 Wyrázić chory Pásterz z Hippony mieszkaniá.
 O co proszę pytáne krotko odpowiedza
 Wzdycháńia, wszák ákcye mysl náymnieysza wiedza:
 Tęskno mnie ábym iednák niewdawał w powicia
 Watpliwych mow, przez zwłokę tęsknie długa życia.
 W ygnánie w smutku ciężár, coráz bárdziej tłoczy
 Cò rok co dzień ciemnieysza chmurę pędzi w oczy,
 Miłsze powtorne życie, spytácie mnie czemu?
 Ze podobne w Aspekcie Gwiázd Słońcu iálnemu,
 Zdroy przeżyroczyšte wody żywiáte rozwodzi,
 Słodki nápoj prágnienie nętać zaráz chłodzi,
 Tym iá z chęcony zdroiem, tego prágnę foku,
 Alákánt pominawszy w Swiátowym widoku
 Prágnę wiecznie oblewáć nápoione wárgi
 Niemász pijáństwa w támtym trunku, grzechow, skárgi.
 Ná ciało mysl nárzeká; ná wstřet z żálem kwili,
 Nie kontenta z pożyciá przedłużoney chwili

Ná Páláce wyfoko pogladáiac Święte.
 Tám w momencie wniść kułza chęci przedsięwzięte
 Prożny záwod ná inny sposob się odváza,
 Chce uciec z ciála gdy la swym więzieniem zráza,
 Upátruie znędzniona prześcia w iálne progi
 Poprzecznych ścieżek ikrytey ołobliwie drogi.
 O Prześwíetne mieszkanie; o Oyczyzno miła,
 Zádza nás láblka wniży od wás oddálila
 Nieiedná powoźd topi łez w iálne powicki,
 Opłyneły konały pełne płáčow rzeki,
 Z Stráty ták znaczney, jednak niech y więcey łeie
 Twierdżę byle nam tamte zbliżyły nádzieie
 Tyśiac Twarzy przydálbym, zrzemie tyle troie,
 Y co miłzszego ielzcie nád te łeie oboie.
 Dwoiste teraz źále, oraz szkody mamy
 Z okupem wielkim piecza Oyczyzny łzukámy,
 Pokoy, któż tey Oyczyzny, kto powie wesele,
 O Oyczyzno! czekáć cię chwilkę mniemám wiele,
 Niemáź w niey z Grudzy chałup, kárczm, łzynkowych domow
 Na łzczupłych polach zágrad, prác, nędzy, pogromow,
 Wspániále wystáwione Páláce z ozdoba
 Páńska, Krolowie pragna mieszkać swa Ofoha,
 Drzwi z kruszczow wysmienitych podwoy łzmárágdowy,
 Po Pokoiách káždy prog łkni się onychowy,
 W złocie dáchy z gemłami, ściány łzczerozłote
 Wágá łtruktury, drożey táxuie robote
 Berylem tynkowáne sale w łetne mody,
 Sienie cále podworze, rubinowe łchody
 Kruźgánki známienite te Dyáment zdołbi,
 Niezmierna zbliśka łwiętność, dal więklża łposobi,

Luny kruszczow, ktoremi ulice wysłane
 Swieca, przez tłum idących nie zatamowane,
 Srebrem tam gardza, perel już uzytek mały,
 Z obfitości kleynotow nieco zpowszedniały,
 Ządnych tam chorob niemałz, gorączek zarazy
 Pigulek niepotrzeba, Dekoktow ná zmazy,
 Słońce nieuprzykrzone upałami w letcie,
 Zima wyrugowana, Snieg mroz wiatrow dęcie
 Postać różowey wiosny w całe roki staie
 Kwiecistym płaszczem pola okrywaia Maie,
 Wszędy Balsamy pachna bieleia lilie
 Száfran w ogniu farbierni z szczyputek się wiie,
 Łaki ustawnie kwitna, dostawaia zboza
 Niepotrzebuia sierpa, kosy, wiazii, woza,
 Miody same strumieniem wypływaiia czyste
 Trwała słodycz ochłoda ná czasy wieczyste
 Ta Oleiek nárdowy swe perfumy spycha,
 Tu wonność z Elizeyjskich pol pod rosa dycha.
 Przy siólkách nogjetki rosna, dzięcieliny,
 Lewándá, bob, zob ptaszy, pachniace máliny,
 Gąszcz oczew radość ciężarem pogięte
 Wiszących łáblek ktore od burze nietknięte,
 Owłzem gdy powiewaniem Zefiry sprzyiaia
 Iakno ceglásty kolor ná się przybieraiia.
 W pol wiosny wino w gronách, wierzchołki wspaniaie
 Zgina, w pulszcaiaac w usta iągody dozyrsaie
 Miesia, Słońce, swojego nieuchybi biegu
 Swieca uszykowane gwiazdy bez noclegu,
 Nieporownána Iasność z Baránka wynika
 Słońca Miesia a Swiatlo samego przenika

Náymnieyszey nocy niemalz ná blakanie czasu
Dzień ustáwiczny czerstwość niepotrzebna wczásu.

Świętych wspomnić náleży, w tak przeswiętym Mieście
Iákże máia honory, szczęśliwość obeyscie

Wszyscy w szátách szkarłatnych Cery iásnieiacy,

Promienie niby z Słońcá z Siebe wydájacy,

Skronie wieńcem ozdobe Dyámenty w koło,

Wyspiewuia Tryumfy zwycięstwa wesoło

Po potyczkach bezpieczeni, z wspomnienia mak szydza

Okrutney Smierci groty gdy ztępióne widza.

Z Neronem pierwszys spor miał ty Páwle naylepi.

Powiedz iák w okrucieństwie páli, ścina ślepi,

Zmyciężony od Ciebie. od Piotrá w uporze

Ciesz się ná Krzyż pátrzájac ná lánusa gorze

Wagle zgásły Wáwrzeńcu brytfánná zgorzálá,

Wesoł badź Bártłomieiu w Niebie z Skorá z Ciálá.

Cypryan ostre miecze Sebástyán strzáły

Zá drogie prezentuia Świętym specyály,

Agnelzka ogień trzyma, á Ursula łodzie,

Tekla gromi bestye przy swoiey swobodzie.

Insi inszy sprzęt tortur, włócznie, goździe, brzytwy,

Skládaia ná znak zwycięstw, z Lucyperem bitwy.

Oddáleni od kłotni iuż Nieprzyziaciela

Świátá, niemaja który roskosz rospościela,

Náwet y z ciálem włásnym co czásem pomyli

W wieczne wszedłszy przymierze myśl z nim ziednoczyli!

Nietkie teraz część części, rosterk niepowstanie,

Pokoy wewnętrzny trwály, iednostáyne zdanie,

Te zás ligi przymierza áby mocne były

Pokárm żyiacy w myśli skierowály żyły.

Ieszcze boiáźń choroby blakála w uwadze,

Lecz

Lecz y tá iuż wypnięta ná pádoły żadze,
 Zniknęły stárość ztámtych mieysć, młodości losy
 Pádły, życ, bydz ná wieki, dziedziczyc z Niebiofy.
 Y ztad ná przędze nići trzech Siostr, czyli sieni
 Nie dbáia, ile zmysły co Ovidi kleci.

Dość że śmierć ná Olympie gornym nie ma Práwa
 Tu iest stánać, ferálna zlecona zabáwá,
 Umiejętności wászey Święci Pátronowie
 Rozum naydowcipniejszy nie poymie, niepowieć,
 Widzac Świętna Twarz Páńska co náuk ná świecie
 Xiąg, mow Teologicznych, písm, wszystko umiecie,
 Odkryte, polę, myśli niemáiaczych zdrády
 Wyborne światło prawdy doskonałe rády,
 Nic wam skrytego nie iest zdánia nie tájemne,
 Szczerosc dowodna, chęci, áffektá przyiemne,
 Co ieden wie, drugiego nie myli wnmieniániu,
 Rzecz káżdá międy wámi w swoim porównániu!

Mysł iedná, iedne wotá, skłonności sprzyślánia,
 Co ma pierwszy, ma drugi, nie mász rozerwánia,
 Delikátne potráwy, z gáláret, w pásztety
 Wonność pomiárkowána, cukry słodza wety,
 Spizárnie wiktu pełne, ręká nieoszczáda
 Hoyna w száfunku wyda co kto chce, co żáda
 O iáka tám obfitosc! w smák liczne potázie,
 Uczty, bántkiety światá, cuchná w swoiey skázie.
 Lećcie ná polá ptástwá, do rzek ryby słowne,
 Nie mász sieni wolności, przymierza umowne.
 U czystych słołow Święci siedza, z was nietrzebá
 Pokármow, dodáia ich dość obfite Niebá.

Jeden tám chleb, lecz z tego niezliczone smáki

E

Pocho-

Pochodzą, co ma: ziemia zwierze, ryby, ptaki,
 Wolno każdemu co chce wziąć, jednak im nęci
 Części appetyt więcej, przybywa mu chęci,
 Uśmierzony głód bywa nasytzenie w stręty
 Odnosi przez powtarne czucia czczości nęty,
 Niech: proszę uczestnikiem tej potrawy będę,
 Niech: choć w ostatnim rzędzie przy tym stole siedę.
 Miśa godziną, miśe śmierci przyście do mnie,
 Cieszy mnie lub przed: czasem ile razy wspomnie,
 Wdzięczna w Chorach: Anielskich: Muzyk: melodya,
 Na podziw inwencya różnych głosów sprzyja.
 Lutnię Apollo rzuca, Mytyleńskie skrzypce:
 Flety, amorki z: Lesbij wiole w rosypce,
 Iawnie wymyśli wieści: aby: Cytry dźwięki,
 Spielzno płynne wstrzymywac miąsy w biegu rzeki,
 Jednak niech: będą w te co mroz y wiata zimny
 Sprawic mogą, wdzięczniejsze Swiętych: Pánklich: hymny,
 Nieprześcannemi kiedy glosza koncertami,
 BOG jest, korony zdiawlyz poklon dája lami.
 Myśl słow lubo w sonety, wytwornych nie stręczy,
 Przez istność ie poymuie samey pamięć rzeczy
 Wlzystek Dworogdy zaś tym brzmi pieniem wdzięcznych wafy
 Obtoczony iasnością Horyzont wspaniały.

Wychodzi z wyższych Swiatnic Baranek w ozdobie,
 Większy nad: splendor słońca, máiacy przy sobie:
 Tyfiac asystencyi, za nim: drugi idzie,
 Trzeci tuż násláduje nie wzruszonym wstydzie:
 Sercá: czyste zwiázkami niewinności spięte:
 Szczęśliwe Strzał Cypryiskich: żeleżcem niechnięte,
 W Páludamentá: białe wlzyscy ustroieni,

Usta Pánieńskie, widok Báránka rumieni.
 Tám gdzie nállapia zaraz kwiat rózy wynika,
 Ten urwierz, wyńdzie inny, iák z Hybli puniká.
 Łágodney Ci śpiewáia w Chorách Pánu Pśalmy
 Niołac w rękách niezwiędłe liliowe pśalmy.
 Spieście z wyznaniem Jego Włzechmocney opieki!
 Spieście głósic ten sonet, Święty Pan ná wieki:
 Mnie ponieważ niewólno w obecz śpiewać śmiecie
 Zostájacemu ięszcze w skázytelnym cieie,
 Przynajmniey niech zá wásza przyczyna, iák wzięty
 Będę ztey niżej słuchác melodyi święty,
 Ale ná coż tych prágneń strumieni, iżáli?
 Zrzodło bogáctwá Święci przez części zábráli,
 Widzac Páná w Istocie niezmrúżonym okiem,
 W sam promień Słońcá pátrza w Olympie wysokiem.
 Iákie tám rzeczy widzą, co kto sobie życzy,
 Uyrzec, mieć, otrzymuie, rázem wśzystko liczy,
 Czego nigdy, y nigdzie oko niewidziáło,
 Ucho słyszec niemogło, w myślách nie postáło,
 To tám ogláda, káždy wesół ádoruie,
 Z widzenia BOGA Świętość w sercu Bóstwá czuie,
 O iákó ci szczęśliwi! ktorým ná Twarz Páná
 Ná cáła wieczność pátrzyć licencya dána,
 Skrzydeł któż mi pożycz, w lotny obłok wpráwi,
 Poydę powietrzem, ięzli w szyk Świętych mnie wstáwi.
 Dzdzáwe Pleiády mię deszcz toru nie zmyie,
 Lew z Smokiem niezáltrász, choć ziadłe bestye,
 Z wyższych stácyi obaczę obłoczysta ściánę,
 Pod nogá niewzruszoná sfery obrácané,
 W Słońce między Gwiazdami co promieniem porze

Chmury poglądać niżej przyjdzie w iásney gorze,
 Spodem gdy zámci blády Miesiac moje przeście,
 Ná ten czas infláncya Święci, zá mną wnieście.

Naywyższy Krolu Pánie! Stworco wszytskich rzeczy,
 Co masz Niebo, żywioły, świat w wszechmocney pieczy,
 Przymiy wnieś myślącego ná Niebieskie sále
 Supplikuię, ciężkie mi życie, smutki, żale.
 Już dawno prągnę widzieć Archánielskie roty,
 Miásto świetne, Struktury Twe świetne Obroty
 Godnie rozmyślać żadam, Dzieła Chwały godne
 Y mieć tysiąc lęzykow wymowy swobodne,
 Ale nie dosyc na tym, choćby Milliony
 Ust otrzymałem, w wszytskie w słaWiłem cię strony
 Chęć nieuspokoiona, przyczyn więcej Pánie
 Ty sam wiesz cóc należy, rządz formuy mniemanie
 Iść dopuść, otworz pásy, w tak przeświętnie Kráie
 Godziny iedney Chwilá Rokiem mi się stáie,
 Zwłoká by też naymnieysza niech będzie skrocona
 Dzień, godziny, noc kázda w kwádrans przemieniona
 Pomysłny Sukces, kiedy po Woynách kłopoćie
 Stánę w Tryumfách w liczney śpiewájących roćie
 W ten cás wzdychánie, żale nieznośne tęsknice
 Ponurzywszy, żalenia, izámi otrę lice.

L I S T P I Ą T Y

Wáleryan záslubiony do Tyburcego Brátá swego;
O Piękności Duchow Niebieskich.

WAleryan gdy Cecylia bierze
 Zá Zonę, záraz o tym Tyburcemu
 Dáie wiadomośc opisuie szczerze

Co

Co za umowa ślącą, y lemu
 Jáko pozwala ziawić to przymierze
 Sukceśs pomyslny Domowi całemu,
 Przytym do siebie Brátá wzywa, woła,
 Y widzac piękność, wychwala Aniośá.

TEN co czytasz List z tych ci Ogradow posłány
 Gdzie przez Oblubienice Dom nasz záchowány,
 Affekt przesłać przynagla, álbowiem co szczęścia
 Z wyrażonego może wyniknac zamęścia
 Należy y do Ciebie, pomyslné Wesele
 Jednego Brátá: całe ćiefzy Párentełe,
 Obwieszczam swe sukcesśá z tad będę bogáty
 Ják te co mam, otrzyma Brát moy áppáraty.
 Cobym zaś miał za rádość Tyburcy? ieżeli
 Spytasz, poydź, widzenie Cie sámó rozwefeli.
 Jednák y Ja powiádam, gdy po ślubnym Feśćie
 Zmnieyżzone tłumy Gości Przyiaćioś nádeśćie,
 Poślubiona mi Pánná poszła ná pokoie
 Gdzie zwykła Nabożeńśtwá odpráwować swoje,
 Idę za nią, Kápliczká w mieyscu była skrytym
 Ledwie dwoygu wiadoma, áz pod sámym zaczytem,
 Tám wszedłszy rzecze do mnie, ieżeli w tym wśtrętu
 Nieuczynisz, ślátecznie dotrzymasz sekretu,
 Sámicka obserwowáć w milczeniu usławę,
 Deklaruiesz ná większá Domu Twego sławę,
 Pewne ziawię ci rzeczy dziwne, lecz z tym wśzytkim
 Przyznałz w pędce że będą z wielkim Twym pożytkiem,
 Przyzwalam coby chćiaśá konferowáć szczerze
 Z Kondycya; ábyś Ty wiedział te przymierze.

Dopu-

Dopuſzcza wiadomym Cię uczynić w tym ſkromnie
 Wtyle rumieńcem wſławiwszy zaczęte mówić do mnie:
 Woſobliwey Opiece Świętych moy iedyny
 Mężu ieſteśmy, zaraz Mátka mnie z dziećiny
 Ná ſłużbę Boſką dała. ufam tey minuty
 W Nieſkazytelne ieſtem w piſana Komputy.
 Otdad Anielskie przyſtaw odprawię ſtrażę,
 Nigdzie iuż bez Iey widza iść ſię nie odważę.
 Ten Anioł młodziuſieńki moie liczy chody,
 Ten notuje ſkinienia, ſłowá, chęć, ſwobody:
 A naybárdziej dogłada gdzie ſypiam pokoju
 Zawsze obecny pilny, zawsze przy podwoiu.
 Oddala okázye, ſmiechy, żart zuchwały,
 By mnie naymniej Cypryiſkie nietknęły upały,
 Sam nád Ciebie, nádemnie pięknieyſzy, bez ſkazy.
 Dyanny Eſſezyiſkiej przechodzi Obrázy
 Wſtręty czyni niewſtydnym: Káwálerow nęta
 Widzeniem przerażona Sercá iuż nie pęta,
 Uſta Pánięskie, ſkromnoſć Święta myſł wydaie
 Konterfekt żywey cnoty, ſtátek obyczáie
 W dziewięctwie zoſtáiacym nákie ſpráwić dáry
 Dekláruie, ſzácunkom nie wynaydziesz miáry.
 Jeżelibym zaś złomáć kiedy wotá miála,
 Mażeńſkie skutkiem ligi zkim ápprobowála,
 Tysiac wieſci, przypadkow moiemu Domowi;
 Stráſliwſzym ieſzcze grodzi nieſzczęſciem Mężowi.
 Więc co ſobie obieraſz, dáry, czyli groźby,
 Anioła nie przemożesz ákceptuyże próžby
 Młodzian ieſteſ roſtropnie rozważywſzy zdánie
 Pozwol żyć z ſobá Pánnie w ſwym Dziewicym ſtánię.
 Mężem

Mężem będziesz, Ja Zona, związek nierozdzielny,
 Sercá czyste w áffektách, trwálzy ákt weselny,
 Mowę kończac, łez krople wylewa obfite
 Ná Ustá w klar gláneami koralu uwite,
 Wreście upada do Nog, usiłuje, prósi,
 Abym stwierdził konfensem wota, ktore głośi:
 Nagle záterowány, niby wryty słoic,
 Ják tá ucichnie, niewiem lám, czego się boię;
 W myslách odmianá, rozum bierze żadze w kluby
 Każe zmocnić Dziewictwem niekázonym śluby,
 Wtym nádzieciá: widzenia sprágniony Aniołá
 Chcę wiedzieć gdzie jest, dłużej czekać chęć nie zdoła:
 Skroć zwłokę (mówię Pánnie) niech Świątne widzenie
 Wniebie iáko iásnieie w wizerunku' cenie,
 Wszak woli dość Twęczy czynię, bydz Mężem wraz czystym
 Obiecáwšy, oświadczam skutkiem oczywistym,
 Powie, pewnie obaczysz: dwa dni: skoro minie,
 Sto ich pomysle: składać w odwłoczney godzinie,
 Godna Tyburcy postać sto: oczu, y licznych
 Ná widok podziwienie Teátrow publicznych.
 Oto Młodzian: z gornego wlot: zniešiony szyku
 Wzámknietym Ceylii: stanał pokoiku.

O Niebiescy Ziemiánie! Coż to zá Osobá
 Co zá piekność przed ktora: ni knie Gwiazd ozdobá:
 Pędzle rzuca: Pharresys, y nie chce z Euxydem
 Konterfektować: Twarzy, uchodzi: ze wstydem,
 Gásnie: jáśność: w Cyllenie, Cyprysowe gáie:
 Kryia z ogniem dla: wstydá: urodziwa: Maie:
 Weyzrzeniem tłumii światło: záránnego zorza,
 Ktore nocy rozpędza: gdy powstaie: z Moirza:

Mężne:

Mężne pokrywa Pierśi jedwabnicą wstęgi
 Wolens spuszczonej nóg bielsze, niżli śniegi,
 Perłami hást w spinaniu misternie obsuty,
 Nie znać szwu miało nici, sam drot z złotą kuty;
 Erybskim szaty Bramą Kámieniem sádzona,
 Niezmierney ceny sztuka, w Niebie znádz zrobiona.
 Ale ná coż po części ważyć te splendory,
 Naybogátsze Monárchow niemáia Ich Dwory,
 Powiem sto Millionow, tylekroc zostáie,
 Wyrázić táxy, sáma pojętność niedáie.
 To Wolens tyle ważył: postáci niezdofam
 Opisywáć! nie pytay Tyburcy wczás wołam.
 Wdzięczność niech mi wymowy Homerowa plynie,
 Słowá w róże, lilie, Tullius uwinie:
 Ledwie naymnieyszey cząstki mniemám dotknąć przyidzie
 Lecz gdy prawdá popiera nie będę w ochydzie.
 Złotę włosy rámioná zaciemiáły w skroni
 Złote tráfone loki powiewał Fawoni,
 Cály przymiot náтуры nic przemyśl niewiie,
 Bárk iák z kósci Słoniowey ná śnieg białość szyie
 Czoło promienie znośi, świetność Gwiazdom bierze
 Twarz wárgi róże wstydza w piekney dziwnie cerze
 Ambrá ustá wonięcią, kolor nie blákuie,
 Młodość wyborniey niżli Apelles máluie,
 Oczy z Słońcem Xiężycem spor o prymy wioda
 Y świetnieyszey iáśności upewniam dowioda,
 Korresponduie mowá gestá, głos łagodny,
 Ręká skłádna, znák że jest Poleś z Niebá godny,
 Jednym słowem ozdobny Aspekt Części káždy
 Świecić iáśniey zdał mi się, niż z wyższych Sfer Gwiazdy:
 Fidyá-

Fidyaszowe w miedzi, w mosiadzu, marmurze
 Ryte postaći formuy, w Jowiszá strukturze.
 Niech Azya co było Architektow zwieźie
 Tych co stáwiáli przez lat dwieście Zbor w Efezie
 Z Niemi nawybornieyszą choć státuę stáwisz
 Nierownay ley z Aniołem wstydu się nabáwisz

W tym pozorze piękności dość niewysławioney
 Młodzian stánie wzrok ku mnie máiac obrocony;
 Niewidzac, nie znáiac mnie rzecze: Oblubieńce,

Te dla was dwoygá niosę liliowe wieńce,
 W sámych Niebie przeświérne Charites ie wiły;
 Flory, Nimfy, pewnieby tego nieczrobiły,
 Czas, Słońce, áni burza, fárby nie uroni,

Nie więdnie Kwiat wieczysty áni tráci woni.

Też wience iák Korony dwie Dyámentowe

Wesoł złożył ná moię, y ná Pánný Głowę.

Minos bogátszych nie miał w swoiey Krecie Wieńcow;

Ná Tryumf Jowiszowi gdy stroił Młodzieńcow;

Niechcę y Ja iuz inszych, ten do myśli moi,

Utwierdza áffekt wiára, Serce cnota zbroi,

Jákoż wonność iák prędko Lilij wnidzie w czucie;

Záraz ludzkie ámory, giną w tey minucie.

Tysiąc Syren niechay mi melodynych śpiewa;

W Cyprze co Nimf pieszczonych Erycyná miewa

Niech sprowadzi: choć wołkiem zálepione uszy

Niebęda, sam Ich prospekt Anielski rozpruszy.

Już roskolznis skrzydlásty łuk rzucił, gdy strzály

Bez potrzeby z kołczona ná wiátr wypadály,

Gáni Wielmożność Mátki, Mándat ma zá básnie

Widzac że wczas miłości pochodnia Jey gásnie

Nieskázane Małżeństwa, obecność Anioła,
 W czyste Dziewiectwo zmienia, w dzień wesele zdoła,
 O Święte przedsięwzięcia! piękności dowody,
 Pozno skazane czemum niewiedział was w przody;
 Pewniebym był w Młodzieństwie ná plac krotohli
 Nie pátrył, gdzie w żartách wstyd bez żartu topili,
 Aniby były oczow zwabiły igrzyská,
 Ná ktorych często cnotá y niewinność pryska.
 Táby náuká bylá : co Swiát bárdziej słodzi
 Chronić się, ponieważ wiem skrycie cnoćie szkodzi.
 Ach! iákom wiele czasu ná dáremnie strawił
 Gdym w Rzymie ná próżnościách pasł oczy, y bawił,
 Wstyd mnie teraz, wybacźcie dwa Krzysztaly żywe,
 Wprost Niebá obieram wam odtąd prospektywe,
 Niebo upodobałem, ile ztámtey strony
 Anioł zesłany, przy nim tak drogie Korony,
 Ma podobnych Niebiánow támte miejsce więcy,
 Million Millionow, niż Stokroć Tysięcy,
 Pánie naywyższy w Komput niech mi wolno wchodzić
 Y większe liczby swoią Osobá dowodzić.
 Sto Tysięcy niech przeydę, y z temi ná wieki
 Świętymi nieśmiertelne oddaię ci dzięki.
 Pospiesz Tyburcy w Komput zácznie się rozslawiác
 Szyk liczniejszy, gdy Brácia Poczty będą sláwiác,
 W ten czas co bęzicie mego wesela ozdoby
 Zá pewne právem spadku doydá Twey Osoby.
 Ale ná což to zwłoczyc możesz zemna rázem
 Cieszyć się byleś przyszedł Anielskim Obrázem,
 Przychodź raczey, ućiekay przed pieszczotą Swiátá,
 Sceny igrzyská porzuc, ktoremi cię mata.

Niebo,

Niebo, Obłoki, obierz Gwiazd iásnych zasłony,
 Ztamtąd Korony, ztamtąd sam Młodzian spuszczoney,
 Nád to więcey wiem prágniejsz, w czym y moje zdánie
 Widzieć Anioła, jedne ukontentowánie.

Obaczyysz upewniam Cię: Instáncya wnosić
 Cecylia iák zacznie, będę y Ja prosić,
 Usam łatwo usłucha, widzeniem ućieszny
 Czystość ktorzy kocháia, do tych zawsze spieszy.

L I S T S Z O S T Y.

Teofil Pátron do Doroty Pánny y Męczenniczki;

O Niebieskich Rożách.

TEofil Pátron po Smierci Doroty
 Przyznáie, iże niewinnie strácona,
 Prawdziwe Cudá widzi, ktore poty,
 Zá niepodobne miał, bo ledwie skona
 Pánná przez hyże Zefirowe loty
 Pácholę zniešion, y choć niedotkniona
 Stopámi Ziemiá, stoi ná niey przećię
 Oddáiac roże w srod zimy iák w lećie.

Z Rayfkich drzew pewnie iáblká, świežo rwáne Roże
 Godny prezent z Rak Twoich, bydź Niebieskim w roże,
 Ten mi w czorá przyznáię kiedym szedł z drugimi
 Nie wiem z Obłokow, czyli wyniknawszy z ziemi,
 Urodziwy młodzieniec nagle Twym Imieniem
 Oddał z wielkim pátrzaczych wielu podziwieniem.
 Y kroź widział! ázeby podczas zimy stáley,
 Byłtroplynne gdy rzeki mienia się w Krzysztály,

W Łakách trawy z Ziołami w zbytnie siwe złoży;
 Mierzwy, ostry Aquilo, uprzykrzone mroży
 Náieżone wierzchołki łásow pod sztronami
 Ziemiá zmárzła, ściśniona śniegiem iák práfami,
 Wonne miály bydź kwiáty, zielone szpalery,
 Obtoczone rozliczne bukszpanem kwátery,
 Niezwykłe kto z nich zimie róże rwał, w bukiety
 Wystáwiał w Pirámidy z fruktami ná wety,
 Ten przyniosł, ci co stali ze mná zádumieni
 Blednieia, gdy się róza w oczách Ich rumieni.
 Proszę ábym wyiáwił, ninieyszy cud dziwy,
 Co znaczą iábiká świeże, kwiat róży prawdziwy.
 Wybacz ozdobo Niebá musiałem powiedzieć,
 Táic trudno istotne chcącym rzeczy wiedzieć,
 Doroty rzekłem prezent, Ogród, fady, pole,
 Tákie wydáia fruktá, Jey piekne páchole.
 Tamtey Pánny bogáctwá, mieyscu Słońce sprzyiá,
 Tým káždego Miesiacá róza się rozwiia,
 Tým ná drzewie iák prędko iábiko kto rwie przytnie
 Zelchły krzew, ná tym mieyscu látorośl zákwitnie.
 Tým áni zimne wiátry z pułnocy dmucháia,
 Ni przeciwnych lilie mrozow sobie znáia,
 Co ná Wiosnę fiołkow, pod Jesień win groná
 Može bydź ná sam wybor, tým zniosłá Pomoná
 Jam iednák śmiechy czynił, miemiac nie rozumná
 Pánnę, ách! Jam szalony z fántazyá dumná.

W ten czas kiedy niewinnie ná śmierć oladzona
 W więzách ściślych przez tłumy złośliwych wiedziona
 Szła śmieie bez boiáźni, bydź się wśzystkim zdála
 Welola, iákby ná ślbu nie ná śmierć isc miała.

Nie

Nie z większą wierz uciecha nąd brzeg morški w szançe
Lácená wychodziłá z Nimfámi ná tańce,
Stoia Jey towáryszki, z wzdychániem serdecznym,
Widzac że icst w Terminie bárdzo niebespiecznym
Perfwáduia, á żeby ták nie pospieszálá.
Co zá cel, co zá koniec drogi, w ezás wiedziálá,
W Wirydarze powie, mnie tá drogá prowadzi,
Gdzie wiosná ustáwiczna wesoly May ládzi,
Miśem pachniącym źielem uwinione polá,
Uwieńczona rozliczney fárby kwiećciem rola,
Myśli wdzięczney spor trzyma przy wátpliwym zdaniu
Odor, czy kolor, ma bydź w przod w upodobaniu.
Tám zbierać dziecięliny, siólki, nogietki,
W koszyk będę z rozámí nie mieszáiác miectká
Ukontentnię chęci przez wszystkie sposoby,
Lilie w bukiet wnida, białe ptálze zoby.
Tá drogá kiedy wolne będę miálá przeście
Z Terápneyskiej krwi znaydę zrodzonego w Miéście
Poszukam Amáruncce y Twoiego Kwiatu,
Wále wypowiedziáwszy obłudnemu świátu.
Dofyć wyboru woni Amarák z piźmámi
Będę chciálá; wnidzie mi y Akánt z rozámí.
Obfitość będzie grufzek, brzośkwín, morel w soku,
Wiszacych po gáłęziách iáblek miłych oku,
Zadne tám drzewo swoich fruktow nie ubliży
Bogáctw tyle pochowác ledwie moga spizy,
Hymen, Hyblá nie stáwia ták wiele słodyczy;
W iednym co ich momenćie w klar sad moy wyliczy.
Do splendorow Dźiárdynu tákiego dochodu
Wiedzie tá drogá, przecię inny kres zawodu

Miłość

Miłość mnie Święta przyznam Oblubieńcá wabi,
 Zmacnia wiara w tey drodze, ufam nie osłabi,
 Szczęśliwa która moiey posłuchawszy rady
 Tam pospieszy, ná wieczność pośędzie te śady.
 Jeżeli nie poydzie zemną dla boiaźni ciężki
 Z kompanek żadna, spieszmy nie zábroni ścieszki.
 Mowy tey iák dokończy, szydzac w nieuwadze
 Z Panny kwiátow z Jey Sádu zá szalona ladze.
 Zártem záwołam ná nię, gdy wnidzisz w Dziárdyny
 Rwać będziesz róże, fruktá, proszę tey godziny
 Koszyk kwiátow przysliy mi, y co ieszcze może
 Więcey bydź w twym Ogrodzie nád lilie, róże.
 Uważam Wiołny własność: róże, fruktá lećie,
 Zimie o nich szalona niby przez sen plećie,
 Tá odpowie nie zártem, nie wart pożądaný
 Dżis prezent widzieć będziesz odemnie posłany.
 Święta umiera rádá z uśmiechaniem ziewa,
 Krwia kiedy Głowę poi, pierś ziemię oblewa.
 Kilká minut nie wyszło! przypada páchołę,
 Nieśmiertelna znać postać z ust, oczu, po czole.
 Piękney urody skrzydłá w rámieniách w swym rzędzie
 Czyste złoto, wierzchem pior, przewiia się wszędzie
 Welens złotogłowowy, białe rękáwice,
 Słońcu rownym promieniem, obtoczone lice.
 Pás Rycerski strefisty, lite złoto ścisłá,
 Dyáment świętność z przeczki przez luny wyprysłá,
 Obuw niepospolity, przy swym kunszcie drogi,
 Miękki jedwab záślania iák Alábastr, nogi:
 Koszyk po lewey ręce miał rokićinowy,
 Jedwabnica pokryty ceglástey osnowy,

Jak zaś prędko niewiedzieć zkąd się wzięwszy stać!
 Pełny róż, lilij, fruktów, do rak mi oddać:
 Słów nie wiele, samę rzecz krotko opowiada,
 Pośylać czym się cieszyć w swym Ogrodzie rada
 Dorotą te prezentą, żartem uproszone,
 Roże od ludzkiej ręki, ieszcze nie dotknięte,
 Pośyla z swoiey chęci bądź obligowany
 Za dar, więcey ogrodek ma w sobie rożany
 W kolor kwiaty liczniejszy już dla Ciebie kwitną
 Zaden mroź ich nie zwarzy y wiatry nie wytna.
 Mień serce Heroiczne, pomniy Panny rady
 Różem pewnie mieć będziesz Ogrod, łaki, łady.
 Wymowiwszy w lot w gorne uniesion Obłoki!
 Równych skrzydeł życzyłem isć za nim w też kroki,
 Lecz kiedy w mgnieniu oka z prospektu umyka:
 Idę na rewizyą jednego koszyka.

Swicze znayduię iabłka złotego koloru,
 Afsyrya z Roż nie ma takiego odoru,
 Słodyczy, smaku, czucia, delikátney woni,
 Mroź nie przeymie, w koszyku rabek nie zasłoni.
 Ten iak prędko odeymę, co Wiosna mieć zwykla
 Ozdob, kwiatow, jest, w zimie roża nie zanikla,
 Y nie tylko co lato w kraiach naszymi rodzi,
 Zioła są z Antypodow, gdzie Słońce zachodzi
 Lilie z nogietkami, wszelkiego rodzaju
 Kwiaty, ktorych nie znaydziesz chyba w samym Raiu.
 Tych ani Korycyus Stárzec ma na wety,
 Ni w Azyi na wyspach rosna wonney Krety
 Na Elizeyskich polach czásem záiasnienia:
 Fawoniusz z Zefirem, gdy na nie zawieia.

Ziem.

Ziemskie kwiąty, poschłyby prędko, powiędniały;
 Jakby z tądżad lilie blisko siebie miały.

Idźcie precz z oczu moich Dziardynow ozdoby!

Inne mi roze kwitna, dosyć już mam proby,
 Com tylko kwiātu dotknał, aż zaráz w tey chwili,
 Osobliwym odorem Serce moje sili.

W Arabij gdzie zbożá máia zapách z gliny,
 Słońce wielkim upałem perfum nie przyczyni,
 Y Hyblá w Tenakryi máiac kwiecia dosyć,
 Woni nie może w rosách celnieyfzey przynosić.
 Niema iey choć w Korcirze Ogród wysmienity
 Otoczony Cyprysem, rożami uwity.

A choc iest zapách z kwiecia! podleysze niż wznieca
 Mglište káluż wapory, kurz zagásła świecá,

Wszystkie perfumy cuchną z zioł, z ros, zienie, wody,
 Wcáłym Swiecie ktoremi szczyca się Narody.

Ten zaś nayosobliwszy odor w Niebie iesli
 Máia Święci, nie inszy w tych kwiátách przynieśli.

Z tey rácyi y inney, już wam w tey godzinie
 Kompánowie ostatnie wślystkim wále czynie.

Wyznáię lekkomyślne żarty, moje śmiechy
 Pochodzace zuchwalstwá, żadze, pychy grzechy.

Wy dobrze rozumieycie o tey Pánnie Świętey
 Cud sam świadczy dowcipem ludzkim niepoięty.

To zdumiáłygm gdy powiem Towáryzom szczerze;
 Do Ciebie co w zupełney mowic Páanno wierze?

Nie wiem czyli leżyá śmiechu, który gánie,
 Uśmierzyc unizone może przepraszanie.

Supplikuie wybaczyć, iáwnie już się wślydżę,

Błędu niewiary, kiedy cud ten w wrożách widzę.

Nád moy żárt gniew, Twoy. mneytzy: mniemam z tey przyezyny
 Ze nam śáskáwe Niebá odpuszczáia winy.
 Jednák żártow Excesa niechay lzy zmywáia
 Jeżeli nie dosyc zemsty z żył krwi dobywáia,
 Zásłużyłem nie tępy ostry miecz Tyráná
 Śmierc mi miłsza zá pewne, á nizeli ráná.
 Nieustrászona Pánná zámáchem toporu,
 Twarz widzac Oblubieńcá Splendor Jego Dworu,
 Spieszzy, gdy zás przeciwná w mieyscu ma zálogę,
 Mieczem wászym torcie wolná sobie drogę,
 Niechce byí śmielszá bylá, záwsze ten w ochydzie
 Co się iść boi droga, która Pánná idzie
 Poydę poydę Mąż jestem, nie posyłay slugi
 Oblubienico Święta, áni róże drugi.
 Jutro sam w pokazánych gdy Dziárdynách sięde,
 Własná ręká po śákách wonny rwáć kwiát będe.

KSIĘGA DRUGA,

O Prywatnych niektorych klęskách.

L I S T P I E R W S Z Y.

Eustáchi Oyciec osierocony, do Maurá Rzymskiego

O Dzieci Utrácie.

Eustáchi swoich Synow utrácenia

Ciężko záłuiac, Rzymskiemu Máurowi

Donosi, iáko ná Głowie Jeleniá

Postác podobná widział Obrázowi.

Ná Krzyżu Páná, Krwiá wyobrażenia

G

Zbroczo-

Zbroczone frodze, więcey nie opowi.
Co slyszali: dołyć przez różne, przypadki,
Stracili fortunę, zbiory, Zonę dziatki.

Nie chcesz bydz' pozostafym: gdy Przyjaciel ginię
Wolisz szwankowac' zemna: Maurze, w złym terminie.
O Głowo godna Lauru pomyslney fortuny,
Przeciwno: ażebv: ley, nietkneły pioruny,
Wszędy o żalach: troskach: Twoich, głośna: sława,
W choć z: odległych: Krajin wiadomośc podawa.
Mowisz: żebyś mnie: budził, pytał poufale,
Niesprzykrzonym dyskursem, oświadczał swe: żale:
Gdzie: byłem, gdzie: są: drudzy, y co: za: przyczyna:
Uciezki: co: strach: w Sercu: w myślach: rozpacz: wszczynaa.
Rąca: która: była: opowiedziec' chciałem,
Lecz: gdy: słowa: wlydł: tłumil' wymowic' nie: śmiałem
Teraz: pierśi: nieszczęściem: zatwardniały: szczerze,
Czegom: ustami: nie: mogli: ziawiam: na: papierze:
Ołobliwa: przyczyna: z: furtuny: odmienney,
Nieustaiace: szkody, przypadek: codzienny:
Dwor: moy: wiez: iako: Pański, wprostaa: zmieniom: kuczę
Razem: nieszczęście: tłumil', razem: razi: tłucze,
Przyjacioł', slug, powietrzem: na: katarafalk: zgina:
Nieutrzymaana: w pędzie: swoim: Libityna:
Włok: stad: owiec, bydeł, y koni: obiezy,
Iedna: zarazem, razem: poduszono: leży.
Z Krezulaa: bogatego: nieuchronnym: Musłem
Wyrokow: przemienionym: mizernym: Kodrusem.
Wrożyli: te: nieszczęścia: widzenia: nie: dawne,
Nie: przez: sem: często: prożny, wednie: rzeczy: iawne,
Te: opo?.

Te Opowiadam : pamięć ieżli w czym pomyli,
Popra ludzie co razem w ten czas ze mną byli.

Gdzie płynie rzeką w ktorej Krol Hetruiski tonie
Ania tym Imieniem nazwana, po zgonie
Wspor z Nilem o prym weszła przez burzliwe szumy
Waleń wod bystropłynnych w brzegi pędzac prumy.

Tam moje były włości Dwor w bliskim ustroniu,
Tyburtu miała, mogłem łodzią, czy na koniu
Iaćać, tam nie daleko przyległa dolina

Gorom Włoskim chrost kniei, ceńr, klon, rokiciną,
Tam w przod oczy posławszy na widok z Ich zdania
Myśl przychodzi usilna, y do polowania

Wołam bierzcie oszczepy, strzelbę, tyki, sieci,
Gońce ogary, charty, chęć mnie w poleńci
Wynę traba ogłaszam, nagle ogłoszona,

Zwierzą porusza z miejsca młodź wnet sprowadzona.

Dźwiękiem wesolym śpieszno bierze się do koni,

Szczucie nadzieia myśli, strzela, rabie, goni,

Wyieźdzamy prędko, wieś o podal widziemy

Miasto piękne Kátylle, sam w Kolossie niemy.

Iuż cień zbliżony drzewa podają zdalęką

Zwierz w gęstwy zaśtrąszonyi, tępaniem ucieka.

Wpadamy za nim w tropy, obtoczywszy kraie

Sieciami, z kad w pobliże zwykli umykać gacie,

Wiele zawierają zwierzą skryty potok kniecie :

Ten zwiedziawszy myśliwi, gdy wiatr lekki wieie

Hasso dworzanom dają, łami spuszczą z boku

Ogary głośne, zwierzą mają iuż na oku,

Drzą poblizsze po polach bydła, stada, owce,

Słyszac różne psow głosy, łoskot, traby łowcze,

Gęstwom zwierz niedowierza, stráchem wielkim zdięty,
 Ucieka postrzelony będąc, nie raz pñnięty,
 Dość polowu ná skłádách leży, w polu, w lesie,
 Procz co w trokách myśliwych idac pieszy nieśie.
 Część zwierzá hártý gończe, kundl, brytan, záiada,
 Część od strzelby, koncerzow, włóczni, dzid upada,
 Żadna záiacá ukryć nie może chrościna,
 Ná wierzch skał dzika kozá przed śmierciá się wśpina,
 Dármo dzik náieżony wał skłáda szczeciły,
 Nie zassoni raz przeydzie do Sercá ogniasty,
 Pobudza łup káżdego, podáie sposoby,
 Chęć dla zysku niewoli do pracy, do próby,
 Sámc ply iák poczuie ktory węcchem zwierzá,
 Wráca zkad wyszedł przedtym, sobie niedowierzá.
 Ztámtąd spędzona kozá z wierzchu gory stráżnney
 Tu Łánię obláczoną szczuia w gęstwie ciáśney
 Y kiedy káżdy zá swym pędzi zwierzem roźnie,
 Jeleń duży przebiega bez nástępu próżnie.
 Ják obaczę záwołam ná myśliwych czemu
 Báwicie w iednym mieyscu? uciec ták wielkiemu
 Rogaczowi dáiecie! niech łowczy sieć spoi,
 Ten sam zá osobliwe zwierzyny obstoi,
 Scigam śmiáło ná drugich wołam, zá mnaśpieścić,
 Kárabiny, oszczepy, dzidy, pędko wieście
 Przyłpieszam ten ucieka pędzey, niż ła gonie,
 Droga gdzie z ráná ludzie niezli, ida konie,
 Y choć włócznia dotyka, z łuku tráśiá strzáłá,
 Nie iedná wierzchem śierci dármo przeleciáłá,
 Znowu nákládam inná, moc usilność chćiwa
 Obloczyły Łuk ciągnie iák starczą cięciwá,

W Bok tuż wymierzam, tulzac że dużo zemdlony,
 Ten skoczy w górę, czyli cudem wyniesiony
 Wyżey Marpeyskiey gory w rowney będąc ziemi,
 Co czynić? ná jedno się zgadzamy nie wiemy
 Przyprawné widzac rzekłbyś miał po bokách skrzydła
 Iak Bellerofont gromiac Chimere przebrzydła
 Ná pierzysłym Pegázie, co kopytem skały
 Párnákie gdy uderzył, zrzodła wypryskały.
 Kiedy zaś zwierz ten dziwny ná Opoce stánie
 Gdzie włocznia żadna strzála, kulá, nie dostánie,
 W mieyscu wysokim bárdzo, obroci się Głowa.
 Ná wszelki pokázujac pocisk bydź gotowa,
 W ochocie ieszcze byłem (lub skał w stret) myśliwy
 Aż z dáleká iak z bliská widzę znak strásliwy:
 W poszrod Rogow Ielenich Gud, Krzyż znakomity
 Ná Drzewie y sam Pan nasz gwóźdźiami przybity
 Wszytek we Krwi, y Rány świeżo odnowione,
 Litość plákac wzbudzaią stráclí uciekac w stronę
 Kołczon od Boku, strzály wypádną mi z ręki:
 Ná żywy pátrzac Obraz tak okrutney Męki.
 Więżna oczy ni w lepie, Twarz w prospekcie Páná
 Mniemánie zmysly tráce, moc zátánowána,
 Y gdy thnę bez rozumu, ledwie żem żyw pomnię:
 Prorockie Ustá Boskie záczną mowić do mnie.
 Iaki był głos! com slyszal z Ust tych, nie podobna
 Wymowic, wskutkách przyszlych rzecz stwierdzi osobna.
 Mnie chociażby Tulliusz chciál pomagac słowy,
 Nie potráfię y cieniá Boskiey ziawić mowy.
 Dofyc że klęski mienie, drugie zachowuic
 Upadki Domu mego skutek pokázuic

Iakim

Jakim sposobem, kiedy, nastąpić co może;
 Skryte wyroki któż wie? la ich nie przełoży.
 Zniknął po tym ten Obraz z postacią Jelenią,
 Już w gorze nic nie widać wierzch tylko kámienia,
 Y la sam iadę z plácu, sieci zbierać każę,
 Przyiacioł, slug sprowadzam zpol, myśliwych z strażę
 Zfátygowány bárdzo gęstw minawszy boru,
 Wracam ná odpoczynek do swóiego Dworu.
 Dwadzieścia tám dni mieżkam, powietrza nástáia,
 Ludzie mra ustáwicznie, wraz bydła zdycháia,
 Frásunek z klęski, z szkody, zle zdrowie nápada,
 Niby zmowione z sobá ruiniua zdráda,
Splendory wszystkie zlotá, Máietności, stroie,
lakby piorunem nikna, albo ogniem Troie.
 Ciężki wyrok bez folgi niżczy mnie y kona,
 Nic mi iuz nie zostáie, jedno z dziećmi Zoná,
 Mále dzieci we dwóch lat więcey nie mász ludzi,
 Pułski strách forytuia, pámieć zale budzi.
 Wszędy gdziekolwiek idę, widzę mieyscá prózne
 Uchodzi z Domu sam zbior przez przypadki rózne,
 Pála wstydem moy pierwszy Stan, z szczęścia odmiány
 Chrni się konfidentow, konwersáciy z Pány.
 Zoná bez stroiow, Pánien, w podłey szácie chodzi,
 Ubostwo ja ná stronę przed widzem uwodzi,
 Co robić kiedy nas tak ná wzgárdę podáie
 Wyrok nieuchroniony, isćli w obce kráie,
 Czy też choć ustáwiczna uciemieża strátá
 W niedostátku ná mieyscu dálsze pędzić látá,
 Rádziemy z Zoná, y to rozważamy sobie,
 Ciężko nam te Siostrzyczki rázem znosić obie

Niedostá-

Niedostatek y wzgárdę, ieszcze w własnym Domu
 W obczym niespráwuiać się (nie jest wstyd) nikomu.
 Wszak ubogim bez żártow iálmużnę dawaia,
 Utrácyuszow smiechem záwsze pozbywaia.
 Lepiej w cudzym żyć kráiu, w ubóstwie, nizeli
 Miał kto wiedzieć, iżesmy tyle bogactw mieli.
 To slyszac Zoná powie, niesprzecznam jest temu,
 Alsystowác nieszczęściu wszędy będę Twemu,
 Poydę gdzie poprowadzisz abym pokazala,
 Zem Cię nie zpreteny; Fortuny kochała.
 Idziemy iuż w tę podróż, pod czas piękney zorze
 Xiężyc ná Vale gmáchom posrebrza podworze,
 Odslania drogę, która sfoiaca pod námi,
 Hekátę nocną, swemi ćmi páwilonámi.
 W Pełni był bliskiey Miesiac, iego swietne rogi
 Proste do brzegow Morskich pokazuia drogi.
 Ubóstwo wszystkie zbiorę w tšomoczek zábráło,
 Dziecię w ręku u Mátki w moich drugie spáło.
 Tę tak sławną ucieczkę czołn przy brzegu nagle
 Bierze, á oraz dáie wolne wiatrom zágle,
 Odkładamy od ładny iuż Włoskie Porty
 Do innych Państw niezbronne dáia nam Pálpporty,
 Miiamy Miasta Zamki, w skóśtaney łodzi
 Strách w niey więkšy, im głębiey w Morzu známi brodzi:
 W tym stráśliwa powstaie nawałność, wiatr, fála,
 Ledwie kánałow Morza zgrontu nie rozwalá.
 Inny szum ná powietrzu w nieprzyezrzanym torze,
 Inny szturm burza w wodách, w ziemi przepásć porze,
 Dzień sam lubo nád switem, że czarna tu wálnia
 Mgły pokryty, z boiáźni śmierci nie uwálnia,

Wprzy:

W przypadku tym gdy nam tak Niebo światła broni,
 Na wzniesione łyż ręce spulzczamy po dłoni,
 Pacierz, Modlitwy głosem mowimy; aż wody
 Morza zagniewanego z wałów idą w brody.
 Noc płatecz ciemny spuściwszy ustępuje dniowi,
 Słońce zbiegszy Antypod różami wschod nowi,
 Widziemy brzegi, iednak obce kraie w koło,
 Okrutny ład, przewoźnik w gniewie marłczy czoło.
 Ten zaraz iakom wyszedł, wyniosł razem dzieci
 Łódź od ładu odpycha, y na głębią skręci,
 Spoyrzę na Synow głośno Zoná na mnie woła
 Rátunku, számotać się z mocnieyszym nie zdoła
 Nie uważa idzie w zad choć z proźba wołamy,
 Dáiemy wszystko co tu teraz z soba mamy
 Ach coż większego ieszcze Niebá czynić znacza,
 Zony iuż niemam, Mátki dzieci rzewnie płacza.
 Opiera się zdáleká widzę prosi ludzi,
 Zákłina na Sumnienie litości nie wzbudzi.
 Płynie spieszno gdzie była wysoka Opoká
 Tam czołn zácho zi, nikt nie zły Przewoźnik z oká.
 Cofniy Łódź, strzymuy wodze chytrym przedsięwzięciom
 Przywroć Zonę Mężowi, Mátkę miłym dzieciom.
 To mowiac skoczę zaraz w czołn, w ktorey iest stronie
 Miłością zdięty Zony upátruiac gonie,
 Tá siebie y mnie widzac w tak ciężkiej przygodzie
 Wnet funęłá się płynąć do mnie w prost po wodzie
 Od Zboyce przytrzymána, iam też niemogł dáli
 Gonic ponieważ z łodzią prędko uiezdzáli.
 Powracam na dáremne odpráwiwszy biegi,
 Ostatnie gdzie nádziecie tula moje brzegi.

Mysle

Myślę za wczasu sobie: co za żale moié?
 Bez Mátki wychowywać dzieci razem dwoie.
 Niesprawnny Piástón jestem, w którakolwiek stronie
 Jedno położę, drugie leżeć napomknione.
 Więc ie ná ręce obie osobno przełożę,
 Za kolebkę ramię, szyją, bärk za łozę.
 Nie czuję ich ná łokciach, y tak mi się zdáło,
 Jákby Dziecię ciężaru żadnego nie miało.
 Oycowska miłość Serce z żalem ciężkim zdeymie
 Mátki mieć pragnę w sobie dla pokarmu Imię,
 Nie iadłbym sam, aż wprzody tym wygodą wszelka
 Byłaby, iáko czyni często Rodzicielká.
 Lecz kiedy áni kásze, áni miałem mleká,
 Chwastry sáme, rdest, gliŝtnik, niewidác wsi, czieká,
 Idę smutny po piasku, ciężko zmordowany
 Stąpam bezdrożnie z dziećmi pielgrzym niewidány.
 Aż przychodzę do rzeki zbyt szerokiey wszedzie,
 Brzegi przykre, y krzywe, ná koniu nie ziedzie,
 Láły żółędzi pełne, łodzi áni mostu
 Nie widác, przeysć z trudnościa dla gęstego chrostu,
 Płynąc potrzebá widzę, ábo szukać brodu,
 Przystępu w drugich mieyscach niemász do obchodu:
 Przepłynąc łatwoby mi, iák było przed láty
 Sámemu, uwiązáwszy w tyle łzy łzáty.
 Z Dziećmi rzecz niebezpieczna, szyją dwoch nie zniesie;
 Záleie prędzey wodá, niżli przepłynie się.
 Więc lubo to z boiáźnią niechay dziecie leży
 Ná osobliwey káżdę ręce, ieżli cięży
 Wraz nieść, podzielić może, śmieley stąpić włzędzie,
 Już mniey niebezpieczeństwá, mniey ciężaru będzie.

H

Rozdzieł

Rozdzielić umyśliwszy jedno w brzegu kładę,
 Drugie na ramię biorę, chwast trzcinę zawadę
 Odsłaniając na stronę, przychodzę do rzeki
 Brodu macam nogami nie spuszczaiąc ręki,
 Woda wielka, ielzczem iey nie przeszedł połowy,
 Ledwie nie śiaga łokciow wzniesionych do głowy,
 Przecięż głębią przebywam, dziecię na brzeg stawię
 Y máiac iść po drugie złoże na murawie,
 Już z śmielsza usielnością wchodzę, y raz drugi
 Do tey ách nieszczęśliwie zbyt bągnistey strugi.

W ten czas kiedym miał nogę w głębi iłem spięta,
 Niby na znowę płakać zaczęły chłopięta,
 Mátkę Oycá w swym głosie zaiakliwym mienia,
 Spoyrzę z prędká na brzegi, aż bestya z cieniá
 Gęstych lasow wypada, y gdzie było dziecie
 Bieży pędem ziadliwa, zaraz dusi, gniecie,
 Likánowa srogość rozumiem tam była,
 Gorami Cylicya iezli ley nie kryła.

Ná ratunek niželim przybiegl, niby wścicka
 Ná zad z miłym potomkiem do iamy uciekla.
 Scigam wołaiac gwaštu! głos przyimuia lasy,
 Wieść, Echo, powtarzaiac bierze Serce w prásy,
 Już nie widáć bestyi, z zdobycza posposu,
 Weszla targác Twarz moję na pokarm do dołu,
 W tak strásliwym przypadku ná pámieć nie przyszlo
 O pomoc Niebá prosic niż Dziecię uwislo
 Wklách bestyi, grzech cieszki wyznaię ná siebie,
 Sam iestem wilkiem, w własnych wnętrzościach pfođ grze-
 Gonszym niżli zwierz lesny, należało bronieć. (bie,
 Winna pierśia, dziecinę niewinna zaslonieć,

Widoczne

Widoczne głupstwo, w brzegu kłaść Syna, gdzie błonie
Puste, należało mu, zostawiać na łonie.

Czemu nie razem było przenieść na ramieniu!

Wszak nie ciężar, dopiero wspomnię po zginieniu!

Sąmeby dzikie wody strumień w zad cofnęły

Z Rzeki na przyscie dzieci w drogę zamieniły,

Te żale wywierając na ulgi ochłodę,

Ide na druga stronę po Syna przez wodę,

Za pewne zemną szczęście, już tego zostawi,

Mátka kiedy zabrana, drugiego zwierz dławi.

Ach inaczey! w czym więcej od tad mieć nadzieie,

Już ostatnia pociecha frogi wyrok chwicie.

Nieskończę ukarzenia straszny zwierz z gestwiny,

Wybiega z żółtą Grzywą, prosto do dzieciны.

W Malsyllii, ani też Afryká w Getuli,

Gorá żadna podobnych bestyi nie przytułi,

Tym spieszniey widzacy to, brnę choć lgnę choć głębia

Strách w Serce biie młotem, w żyłách krew oziębia,

Ide w bagná bezpiecznie, stopámi il tłoczę

Y na brzeg choć wysoki naypierwey wyskoczę,

Niewczelna już tá pomoc, prędkość nádaremna,

Niż dobiegłem, Lew porwał chłopczynę przedemna,

Co większa w oczách moich rozdziewiał pászczekę,

W poł przeiawszy ku ziemi spodniá ścisłá szczekę.

Warczac polonał do mnie, gdym wstřet czynił w spásy,

Z żerem dla szczeniát wskoczył głodnych między lásy.

Ia prawie iák umárły pądnę w samym brzegu,

Skłoniwszy Głowę, myślę o wiecznym noclegu.

Nieinaczey ostatni Termin śmierć nam ziąwia,

Krew zniłczywszy w kolánách, w kościách zimno sprąwia!

Przecież po długiej zwłoce przyszedłem do siły,
 Konfolacyi nie widzę, niknie widok miły,
Tu już teraz nieszczęście tryumfujesz całe
Wszystko co mego było masz na swoim dziale.
 Zonę miałem, przewoźnik wiarotomny bierze,
 Dzieci razem okrutne porwają zwierze,
 Coż mnie czeka froższego, czyli woł spizowy
 Perillusa, straszny Lew, czy Baler, okowy!
 Cokolwiek z tych przypadnie ciężey nieudręczy,
 Iak zwierzę zaiądliwe, zły przewoźnik męczy,
 Niech miecz przebiia szyję, nie poczuie rany
 Zabiie iakby pioron Sercu raz ządany.

Nie masz już dla ran miejsca. Nieprzyjaciel będzie
Życ dłużej kto mnie muś y do zdrowia wędzie.
 Te gdy powtarzam żale, ciężkie nárzekanie,
 Sen mdli siły, myśl oczy niewoli w drzymanie.
 Polegam pod cienistym Dębem, gestych wiele
 Miał gąszi, za pościel ziemią kępcę ściele,
 Tu pierwszy wczás fátyni z stráty ustáwiczny
 Wytáwił mi igrzysko, widok ten obliczny,
 Mniemałem widzac przez Sen że ludzie biegáli,
 W Trop po polách z kiiami wilká dogániáli,
 Rożne głosy iedná chęć dodáia háłáfu,
 Wydrzec co miał w pászczecce, niż dopádnie láfu,
 Rzucił prędko łup w chwastách, sam uciekał w gory
 Bojąc się żeby go chłop nie doskoczył który.
 Z drugiey strony Pásterze, dosyć y ci śmieli,
 Ządylzeni niezmiernie goniąc Lwá bieżeli,
 Kusze y proce mieli, kofy záciosáne,
 Od tych nie iednę w boku Lew otrzymał ranę,
 W pászczecce.

W pászczete rozdziewiony trzyma chłopię máte,
 Chcąc z nim wbieżec usilnie ná wyfoka skále,
 Jeżeli moy był, czy inny moiemu podobny,
 W takim huku poznánia niebył czas sposobny:
 Dosyc że kiedy wfzyscy śmieie nácieráli,
 Puścił ciężar nie mogąc z nim uciekác dále,
 Ná ostátku y Zoná z dwoygiem dzieci spieszzy,
 Zdrowa widzacy Mężá, niezmiernie się cieszy,
 Ia sam cáłowác myślę, chłopczyny wrocónę,
 Wołam, teraz wesoły iestem gdy mam Zone,
 Tá swoje utrapienia z żalem opowiada,
 Ják pízneła po Morzu, gdzie ná brzeg wyściada,
 Jáko pryewoźnik nagle skarány umiera,
 Ná okup cnoty siła pieniędzy z niey zdziera,
 Sposobem tymże y Ia, dolegliwość gloszę,
 Ják wielka wodá była gdy Syná przenoszę,
 Y kiedy w tey sposobczney iesteśmy rozmowie,
 Z Rádoscia co kto wiedział, co cierpiał, opowie,
 Obudzę się, żadnego nie widzę wesela,
 Zalow pámiéc od tey mnie uciechy rozdziela,
 Sen był, wfzystko obfudá: to nas zwodzi męstwo,
 Rádóść zmylna nád wilkiem, Lwem próżne zwycięstwo,
 Ia dwá rázy rozważam przypadek lękliwy,
 Maż Zone, dzieci traci Ociec nieszczesliwy.
 Wy frogie nocne cienie, w Sercu raz nie stárty,
 Z widoczna nie uwaga przemieniacie w żárty.

L I S T D R U G I,
Ambrozy do Teodozyusza Cesarzá,
O Klafce

O Klejse y zabojach Tefsálonickich.

AMbrozy kárci Teodozyuszá
 Z Tefsálonickich okrutnych zaboioiw,
 Zale nieznošne w Sercu Iego wzrusza.
 Grzech, gniew Tyráństwo, z Cefárskich Pokoioiw
 Rugowác prágnie, do skruchy przymusza,
 Chronić się rádzi kary niepokoiow,
 Ktore ná Páństwą że Excepsá chciwość
 Monárchow, Boska zsyła Spráwiedliwośc.

Hołodnym ktory Swiátem z sławá rzadzisz Pánie,
 Ziemie morza masz w mocy, ná Twe roskazanie
 Páństwą stawiaia woyská w uzbroione szyki,
 Spoyrzy wesołym okiem ná násze suppliki.
 Nic w nich niemasz, áżeby Májestat wspaniały
 Urázić nieprzystoyná relacyá miáły.
 Doktor Podalirius rány nie náruszył
 Choć goracá z piwonij máscia czucie wzruszył,
 Pomyślił że bydz niechcesz w Mácháónskiej sztuce
 Biegłym, więc inney czálu niezbrániay náuce.
 Jeżeli są w umysłách Twoich rány woli,
 Wyznay sam! my záczniemy kurowác powoli.
 Wiele w nich niebezpieczeństw, á im więcey skrytych,
 Niż wpráwia w śmierc, lekarzow trzebá známienitych.
Niebroń dotknięcia wszákże puko nie náciśnie
Medyk reka zboláte iatrzenie nie pryśnie.
 Podobno co u chorych w zwyczajé iuż weszło
 Nie umiesz bydz Cefárczu chorym, á co przeszło
 Słábości, nie przyznáiesz, y tych zá chorobę
 Ná polstrách złym Narodom, siły Twoiey próbę.

Nieprzy-

Nieprzyznaway? mnie przecię posłucháé rácz profzę,
 O niechby to nie było coć teraz donoszę.
 Emátyckie gdzie polá czarne leie morze,
 Miásto Tefsálonické wspaniále ná Gorze
 Wystáwione, tám bédziesz mowić że niecnotá
 Ná Teátrum zrzádone miála zdráda wrotá,
 Niebu y ludziom Excels obmierzły w gonitwy,
 Igrzyká miecz wmieszáwszy, ostry iáko brzytwy,
 Pátrzyć ná rozmaíte sztuki, biegi, dzielá,
 W obecz ktore Rycerská Szkolá wystáwiá.
 Wiele przybyło ludzi bez żadney boiázni,
 Nietufzac nigdy sobie ták okrutney lázni.
 Iuż roty Káwálerskie lokowáne, w mecie,
 Młodz wesóla ná Hásto czekála w zakrecie,
 Iuż po dwoie obrotow slucháły koł chyże
 Konie, iuż z nich nie ieden twárdy musztuk liże,
 Iuż z rádością ná stronę ustępuie túszcza
 Wzawod, káždy ochotny wolne lece puszcza.
 Iuż pátrzacy záczeni z chęciá spor uporny,
 Iedni życzá áby prym miał powoz poczworny
 Drudzy nádzicie czyniá, zaklády ná wrożki
 Dáia, że wprzod podwoyne wezmá pálmę wozki
 Trzy rázy wstępane Koło tkneło blisko mety
 Iábłek tyleż z tryumfem zábráło ná wety.
 Iuż pochwały Krzyk Vivat młodzi záczynáli.
 Zdrády z nízkąd záladzki zbroynych sig nie báli
 Twoy kiedy iedná ráza, Twoy coż mnie zástraszá
 Zołnierz ukryty spáda, dobywászy páłaszá
 Rábie ludzi, by wściekły y sztychem przebiá.
 Nie brákuiać młodyli, czy stáry zábiá.

Otoczá

Otocza w koło zbrojni bezzbrojnych, o frog
 Bezbożność! iuż krwi dosyć, iuż w Szarłacie droga.
 Krzyk powstaie rozruchy do Niebá wzdychanie
 Prawe gonitwy powodź nagie rzek zbieranie.
 Z Męska pcią białogłowy, Siostrá z Brátem rázem,
 Ociec z Synem wraz iednym padáją żelázem
 Niewinny ginie z winnym, Obywátel z gościem,
 Pan z sfluga wielowładny z swoim Podstárościm,
 Część łzczęściem uchroniona, ták okrutney broni
 W ucieczce, od zbiegánych strátowána koni.
 Część w tłumie potłoczona ięczy, druga cále
 Umiera: zewszád trwogá przeraźliwe żale,
 Bez bráku stárych z dziećmi y Pánienki młode
 Rabia, nie uważáia ná piękna Urode.
 Płácze, sęćkánia głośne, krew z łzami złączona
 Zálewa twarz nie iedney Páni, choć iuż kona,
 Złoto dáia ná okup, pchnie mieczem nie bierze,
 Opráwne nim máiacy do kolá puklerze,
 Szelest szábel, huk, grzmoty, Gonitw dziwowisko
 Przemienione w stráśliwe, śmierci boiowisko.
 Prośza umieráiacy gdy iuż ledwie dyszy
 Miłosierdzia, mieć Zołnierz złośliwy nie slyszy
 Tłumy niewinnych kiedy sáme ginąć chciały
 A czemuż ich Zołnierskie száble nie miiály.
 Pozwolisz mi Césáru ieszcze więcey mowić?
 Ná zgubę zá coś Miásta Mándat miał stánowić?
 Gmin prędki że przyszedłszy lekkomyslnym pędem
 Gwar włączynał, żarty stroił, przed Twoim Urzędem,
 Ze niektory pod Sadem Osoby zkrwáwili,
 Ginąć wszyscy powinni co w ten czas nie byli.

Radz

Radz się Cesařzu siebie! Łaskawość Twoie
 Zápieraia; áżebyś ná takie zaboie
 Dla tey winy wydawał, wpráwiał w męki groby
 Całe Miásto, co więkšza niewinne Osoby.
 Iednak że iuż poległy, rozumiem spráwiła
 Porywczosć, krew niby stal ogniem zápaliła.
 Nie bronię ja uczynku y swawoli młodzi
 Grzeszyłá y czyniłá to co się nie godzi,
 leżli iednak wolno mi mowić? káždy tuſzy
 Co iuż o Páńskie ufam obiło się uszy,
Im wiekšzy bunt poddánych przeciwny czas zdarza,
Mniejšzy gniew bydź powinien wielkiego Cesařza.
Nie porunem o stráśzny grzech krzywoprzyśeſtwa
Niebá nas kársa, áni śmiertelne zwycięstwa
Ná pomſte wyſtáwusia, miłosierne z námi
Postepuiać, Serdeczny przyimua žal z łzami.
 A tak gdy Twoia dána równa z Niebá władza;
 Czemuż się z nim w zwyczájach dobroci nie zgadza?
 Wspomniey że Cię Xiażetá o perdon proſili,
 Poſtrzegłszy iáko się Twoy okrutnie gniew sili:
 Y ia sam przy ſupplie do nog Twoich padał,
 Miłosierdzia pokornie z niemi rázem žádał.
 Dobrze pomnię: żeś mi rzekł, dla was sámych czynię,
 Wſzystkim odpuszczam karę, iuż żaden nie zginie,
 Solenne dziekczynienia były, Twoy Dwor powie;
 Jáko z deſperowaným przywroczone zdrowie,
 Co zá nagły pomieſzał gniew te obietnice,
 Łaskawościa záſute rozrzucił gránice,
 Wiedzieć trudno! iednakże popędliwość puku
 Rozum záwsze wſtrzymywać powinien w munſztaku.

Litość przez odpuszczenie win co wniosła chwały:
 Sława na Twój Cesarzu Majeſtat wſpániały,
 Wydarł miecz na plác gonitw krwawa wſzedſzy ſcielzką
 Z obelga Twęj dobroci w potomny czas cieſzka,
 Jednak karz, y każ winnych niech ſcinaia miecze,
 Niewinnych gniewu Twęgo niech rożgá nie ſiecie
 Nowe Práwo' dzieſiaciu zaſłużyło karę,
 Tyſiac niewinnych pada, iákby na ofiarę
 Ach gdyby ieſzcze Tyſiac w komput Libityny
 Poſzło! lub okrucieństwo! przecieź mnieyſze winy.
 Teraz zaś ſiedm Tyſięcy gdy niewinnych wytnie,
 Páláſze, włocznie, z wſtydu rumienia ſię zbytnie.

To co było Cesarzu powiem, to bez wſzelki
 Ogrodki, zá rzecz máła popełniaſz grzech wielki.
 Stráſzny Exceſs Cesarzu! z pláczem z ſkruchą trzeba
 Wielką wzdychać Serdecznie, przez ſwoy wiek do Niebá.
 Y nie cieſzkoć wylewać ſzy pomniac żeſ w pieczy,
 Tę krew miał koraſ przelał ſam dla máley rzeczy.
 A ieźli y tych przeczyſz w ták ſrogim przypadku?
 Boysię; ábyſ z więkſzego nie plákał upadku.
 Pozwoliłem, co żaden nie pozwolił ieſzcze,
 Zaboyſtwá, grzechy, áby obmywały deſzcze.
 Łaczyć wolno zabitych, winnych z niewinnemi;
 Nie zaſzczycał ſię żaden wolnoſciami temi,
 Dziwny ktoż zwyczay znieſie, áżeby ubogi
 Podroźny z ſwoiey gdzie ſzedł pilnuiaący drogi
 Miał bydź winien, kradzierz Twoim ludziom plácić
 Wſzyſtko co miał w oſtátku y Synow utrácić,
 Juź nie w plácu gonitwy, y na cáłym rynku
 Po ferálnym nie było ſmierci pojedynku.

Puſtki

Pułki w Mieście, szczególnosc, strach milczenie rodzi
 Pełne trupow ulice, żal ciężki obchodzi,
 Nikt nie kwili w cichości miecz widzacy goły,
 W lasy iedni, a drudzy uciekli w padoły.
 Iednak ieszcze nie dosyć ná tym Libitynie,
 Lubo Tway gniew w kanałách obfitey krwi ginie.
 Jakoby należało dwoch do grobu ludzi
 Grzech był nie przeysć liczby Zołnierzow pobudzi,
 Więc przydać więcey każe do śmiertelnych cieni,
 Słucha tłum, y niewinnych z Kłotą zaraz żeni,
 Trefunkiem Ormian Kupiec stary z towarami
 Rożnemi dla przedarzy szedł z dwiema Synami:
 Miła Oycu w podroży rozrywka z widzenia,
 Wesoły nic nie czuie w barkách obciążenia.
 Już bliski wstęp przedmieścia, nikt w domách nie stoi,
 Wszędzie smutno, przecię się nikogo nie boi.
 Idzie aż gdy Choragiew z mieczmi dobytymi
 Skoczy ku nim zołnierzy: stana iakby niemi.
 Swiezo zbroczone ręce niewinną krwią mieli,
 Iednak zabijac znowu ná nowe pragneli.
 Tak więc spokojne stada owiec wilcy znosza,
 Tym bardziey, im bezpieczniey, w pole się unosza,
 Y choć iuż zmordowani, tchna zaszedłszy w cienie,
 Nazad ktora powraca wzbudzi w nich iaknienie!
 Nie inaczy, y tamta zgraiá postępuje,
 Zabic tych dwoch niewinnych pragnie usiłuie.
 Strach Sercá opánował: żal mu Synow srodze;
 Uciec chce, stoia straze, Pułkownik ná drodze;
 Co za gwałt rzecze do nich? nie nieprzyiaciele
 Jesteśmy! nędzni rzeczy podłych nosciele,

Jeżeli łupow pragniecie? my ludzie ubodzy;
 To naszą co który zie, y w tey sukni chodzi,
 Skrzyń, pieniędzy niemamy, zbior, wszystko towary,
 Chcecie, weście już y ten, odemnie za dary,
 Broń do pachew zchowaycie iak kawalerowie,
 Niech nia będą tłumieni Gecy, y Pártowie.
 To stary Ociec powie: ci iakoby wściekli
 Posuneli (na prozbę y słowa nie rzekli)
 Rabać Synow, co prędcy posiadawszy z koni
 Iakby z krwi złoto mieli dobywają broni.
 Znowu prosi usilniey, izami zlewa miecze,
 Tłomoczek z towarami pod ich nogi wlecze,
 Nieważne prozne prozby, cud w żołnierzu nowy
 Darów niechce, przez gwałt brąc co widzi, gotowy.
 Pragnienia nie usmierza w bitwie szy ni czyie,
 Krew toczyć z dwoch Młodzieńcow umyślił Márs szyie,
 Prosi Żołnierzow Ociec przez własne ich dzieci
 Y co nayukochańszego miłość w Sercu nęci,
 Na to zaklina, błaga, niechay broń ominie
 Synow, gdy za nich Ociec z chęci swoiey zginaie.
 Wymowiwszy wnet wpadnie między miecze w szyki,
 Jeden za dwoch na okup chce zakrwawić piki,
 Nie przeymie Libityna umowney ofiary
 Jednego Oycá, pięknych chciwa młodzi pary.
 Jeżeliby iednak na to już przychodzić miało
 W Oycu, lubo krwi więcey, lecz na liezbę mało:
 Więc za Syná iednego dosyc będzie stary,
 Drugi niechay wraz z Oycem wstępuie na máry.
 Obieray ze dwoch który przy zdrowiu zostanie
 Z Rodzicem, kto śmiertelney ma podlegać ranie;
Z mie-

Zmieszał nędznego Oycá myśli Serce stałe
 Trefunek, równo y mnie, Cezárzu wspaniałe
 W Tobie wzbudził mniemánie, iák masz postanowić,
 Gubić nie prágniiesz, wolisz (coć życzę) uzdrowić.
 Wprzód ten chce, áby obrał lego, á odrzucił
 Brátá, stóiąc przy Oycu tym się bárdziej smuócił
 Wnętrznosci Metyuszá, co sam Tullus woła
 Wierz mi ledwo poczworne przerwać mogły koła,
 Lubie tego przyznáię, lecz y ten w kochániu
 Równym iest, moi obá zbłądzę w obierániu.
 Jeżeli z dwoch iednego żeby żył obieráć?
 Zá obudwoch przyzwalam w momencie umieráć,
 Y niech proszę umieram ! Niebá popędliwość
 W obierániu oddala, ná krew stumia chciwość,
 Obádwa áby żyli prágnę? Cezarz przeczy,
 Nieuwázájąc, iák tym Serce Oycá męczy.
 Chce cześć z części odzierać, o stráżliwe sily !
 Okrutny ludziom zamyśl, y Niebu nie miły !
 Czegoż bąwię dyskurfem, widzę iuz sam próżnym !
 Nie moga dwoch, niech ieden zowie mnie pobożnym,
 Wszakże spieszne obránie iednego zostáwi
 Uporna zwłoká pewnie obudwoch zádławí.
 Uwázájąc tu skłoni oczy, tám pogláda,
 Miły ten, támten miłszy zostáwić go záda.
 Y iuz ręce pokláda ná nim, znowu wznośi,
 Ná drugiego, że ten iest ledwo nie rozgłósi.
 Jáwna sporność náture, chęć płonna ustawa,
 Znáć wydawszy dánego znowu nie przyznawa.
 Rożnym sam czas Młodzieńcow rozumieniem drażni
 Ten w nádziei, dopiero, támten záć w boiázni.

Stoia

Stoja, watpliwy wyrok w jednym Oycá głosie,
 Ná cienkim kázdy widzi życie swoje włosie.
 Ten obficie oblewa łzami Oycá nogi,
 W sropy drugi cáluie podczas strážncy trwogi,
 Głosno Rodzicem mieni Serdecznie kochánym
 Chce w tym punkcie áby mu był obligoványm,
 Obá prágna żyć, miłość żyć obiemá rádzi.
 Ach niešťczęście! Brát Brátu wobec widzę wádzi,
 Zewszad niebieszczestwo, spor nieuchroniony,
 Tu miłość, tu strách śmierci, żywot niezmierny.
 Coż dáley w zwłoce zwády? choć Ociec nie mignie
 Oczemá, miecz Zołnierski tę zwáde rozstrzygnie
 Rázem polegli z Sobá młodzieńcy mizerni
 Bolejá ná swe spólnie rány miłosierni.
 Ociec gdy to obaczył: iákież poniosł rázy,
 Cesarzu sam wyrażay! niech kázdy uważy!
 Nie potráfi wymowić Rodzic, la lubo wiem
 Stráśliwego przypadku zdolnie nie opowiem,
 Zálosna rzecz do uszu iák prędko dochodzi,
 Obfite łez strumienie z powieki wywodzi.
 Y ieźeli Cesarzu nádzieią nie myli
 Tym twá Twarz prędzey zmyiesz, im się bárdziey síli.
 Coż lekszego małż czynić, zá krew dáiesz wodę,
Zrzodeł nie ma nadgrody, kto w krwi znośi szkódę
 Nie kompensuie wodá, przecię wierz mi zbierać
 Te krople łez należy, krew niewinná ścieráć;
 Czyści, powoli zmywa krwią plynne kánały,
 Pomsty do Niebá áby ná Cię nie wołały.
Zawsze prosi o karę niewinność, y często
Nád zuchwałym zaboyca w reku ma zwycięstwo

Ciężki gniew który poczuł od piorunu w ciemię
 Ow zboycá, co Braterską kwią zfarbował ziemię.
 Ciężki gniew wojennego Izraelá Krolá
 Zá strátę Uryaszá mieczem wygnał w polá.
 Jeden tám Maż zgubiony, á przez cále życie
 Łzami lice, noc cáła oblewał łowicie.
 W dzień żáłosne wzdychánia. wczás gdy wfzyscy mieli
 Leżał ná goley ziemi bez żadney pościeli.
 Tá skruchá, žal Serdeczny, płáč słuchay co może!
 Omył krew, y oczyścił z Barsábeą łoże.
 Rożny od tego byłeś w zaboyłwie podobny,
 Jeśli rzeczy przenikasz, bądź do łez sposobny.
 Owłzem niechay cáły zdroy z Oczu Twoich idzie,
 Większe Twe kryminały, mniejszy gniew w Dawidzie.
 Mniejszy! bowiem ná woynie (lub z zdráde w szyk wstáwił)
 Zycia iednego tylko wiesz Mężá pozbáwił.
 Siedm Tyśięcy niewinnych pádło ludzi trupem
 Zá Twoim Ordynánsem Libitynie łupem,
 Pod czás wesoley sceny, dziwowisk, gonitwy,
 Niby ná żárt ferálne wystáwiłeś bitwy.

Poprześtań Pánie żártow! śmiechow, dziwowiská,
 Zale ze mná záczynay, niech łzá z powiek pryska.
 Ná okrucieństwo, zaboy, gonitwy Tyráńskie,
 Ambrozy nápomina: co Medyoláńskie
 Do pokuty pobudza Miáśło. Ciebie prośi,
 Jeśli przestrogá w słowách urážę przynosi,
 Nie leni się prośzacy swoiey skłonić Głowy,
 Urażác niechce, topić wolę gniew surowy.

L I S T T R Z E C I.

Chryzostom do Eutropiuszá od Urzędu odsádzzonego
 O Nie-

O Niestateczności Fortuny.

CHryzostom nagłej Fortuny odmianie
 Eutropiuszاً dziwiue się frodze.
 lub spráwiedliwe zá Excels karanie,
 Jednak gdy rotý Armátnych ná drodze,
 Cedusy ná smierć niezwłoczna skazanie,
 Y leżacego widzi ná podłodze.
 Otwierác pędko do Kościoła każe,
 Niż go brác przyida od Senatu stráže,

TEn wczorá odgłos zálzedł, wieści niespodziane
 Pospolitym rozruchem do uszu podáne:
 Eutropius przybiegłszy pędem bez przestánku,
 Upa łł Krzyżem przed drzwiami Kościelnemi w ganku.
 Usta zbytecznie bláde, iákby wosk iárzący,
 Szyja strách chwicie, frodze Nemesis snadź dręcy,
 Ná twarzy brud z łez znáczny, wraz ręce złożone
 Podniesieniem wskazuia, w ktore chce isc strone.
 Kościołowi przeciwny, teraz do kościoła
 Szukáiac bezpieczeństwa ledwie uciec zdoła.
 Przyięty w Święte mieysce, stoia drzwi otworem,
 Rozumieiac że miał isc z całym swoim Dworem.
 Ten sam ná poły żywy, iák wszedł, ná kolána
 Pádnie, nędznik wierutny z tak wielkiego Páná,
 Obiega wskok Ołtarze, záplecione dłonie
 Máiac, mowi modlitwy ni w oślátnim zgonie.
 To gdy mi powiedziáno: nie chciałem dáć wiary,
 Nie tuszac unizenia skruchy nagłej kary.
 Wiemy Eutropiuszاً bogáctwá, moc, siły,
 W Respektách pierwszy szczęściem, Cesárzowi miły,
 Ná

Ná Wschod y Zachod Słońcá tryumfem strąśliwy,
 Konsul dwunástoroczny, Eunuch obrzydliwy.
 Od Cezárzá tym mnieyszy, że Páná wyznaie,
 Lubo Ordynáns bándó ná cały Swiát dáie,
 Koń poczwornych w gonitwách Kortezyan strzeże
 Szczęście niešie, nikt Lauru w przod przed nim nie bierze
 Pochwał, okrzykow głośnych trab, ledwie znieść uszy,
 Moga, dźwięki muzyki niezmierny huk głuszy,
 Afsystencyi Przyiacioń liczne roty wiedzie
 Przed nim Káwálerya, w tyle poczet iedzie
 Sług nie máły, w Sedyi; sam z kości Słoniowy
 Siedział, iálny lustr dawał stroy dyámentowy.
 Kolumn, Kolosow ledwie mieysce zniešie rynku
 Nie ráchuiac Obrázow ná Salách budynku,
 Tyle ozdób Korynńskie Státuy nie miály,
 Ile Ich Hesperyińskie Kráie wystawiały
 Ná Tryumf Eutropiemu, jednák mur, międz, spiże
 Księgi co nástorczáia złe życie usłrzyże.
 To stóiac wspominałem, y zaráz z drugiemí
 Pospieszę do Kościoła Przyiaciońmi memi,
 Tým widzę, ách cóż widzę! niefortunne wiezy
 Ná gośey Eutropius Krzyżem ziemi leży.
 Zblądle ustá iákoby wońk iárzęcy biały,
 Strách żale bez przestánku szysia obrácały,
 Ręce łamał, záplátał, obchodził Ołtarze
 Wzdychał, pacierze mowił, będąc w ciężkíey karze.
O iák w ludzkich obrotách próżności jest wiele
Zawistni dziś, co wczorá byli Przyiaciele
 A to Konsul obrotny, máiac halábarty
 W Rękách swoich, z Ceklazem obawia się wárty.

K

Ná

Ná Dekret Trybunału, wotá Senatorow
 Drzy z boiázni, tu uciekł do bliższych Klasztorow.
 Co w Jáskiniá ruiny niewinny lud tłoczył,
 Spráwiedliwym wyrokiem sam się w ten doł tłoczył.
 Dosyc próżności w nászych rzeczách uzná emy,
 Więcey dáleko w Twoiey fortunie widziemy:
 Albowiem ná coż bogáctw ták niezmiernych zbiory,
 Pierwsze Urzędy, áplauz, publiczne honory,
 Wraz z Melibská Purpurá co gláns oczom ceni,
 Záiásnieie mglá prędko párá kolor mieni.
 Jeżeli zás jest párá, czy gorszá od páry,
 Zniknie iák bántká w wodzie honor biogá máry.
 Spoyrzysz w tył, á obaczysz tysiącámi ludzi
 Uzbroionych, záwziętość ná Twoy zaboy budzi
 Sprzyśięgše ręce grodzi okrutny strách blisko,
 Niech dá odpor broni cię tryumf dziwowisko
 Mieysce uciech delicyi zapiśnicá Szkoła
 Czemu teraz kompanek, roskońsiś nie woła,
 Sektá gonitw w weleny rospuśtnicy mili
 Ustroioni Weneckie, niechay iuż w tey chwili
 Przybywáią ná odśiecz swoiego Hetmána,
 Wierność ich tu powinna bydź wyprobowána,
 Wzajem coś czyniś, czynić czy rozkażesz sobie
 Dáremnie nie płacz, nie bądź podobnyu Niobie!
 Rzeczysz ustály wšzystkie pod ten czás fákcyę,
 Powod w gonitwách inny Laur ná Głowie wiie.
 Ták jest, odmienne teraz w gonitwách zawody,
 Z Arkádyi Pizeyskich obudwoch Miałś mody,
 Młodz wiadoma, ćwiczone konie, woz obrotny.
 Męstwá pochwały cnoty w bieg wpráwuia lotny.

Innym

Innym okrzyki, vivat, czynią wyśławienia,
 Gwizdzą, szydzą ná wzgárdę Twoiego Imienia,
 Ták bywało y przedtym, co w zawod biegáli,
 Prym dáiac dla respektu z Ciebie żártowali.
 Nie zwodziłem Ia nigdy, ieszcze przestrzegałem,
 Y do życia dobrego záwŹsze przywieść chciałem,
 Mowiłem w próżnych rzeczách masz upodobanie,
Z Cnoty nie zá pieniadze MeŹtwa Sacowanie,

Upadków bliskich strzeż sie, przyiaźń záwŹsze płocho
Pospolstwa, nie Twoy tryumf, twoie zbiory kocha.

Ie moje reflexye dawałem dáremnie,
 W Koskoszách ponurzony żárt stroiłeś ze mnie,
 Ponawiałem głuchemu te powieści częŹsto,
 Nád Niebo, więkŹsze ŹczęŹcie, w gonitwách zwycięŹtwo.
 Uciechy Źzacowałeś, niechżeć odsiecz dádzá,
 OłbiwŹszy broń, ná pierwszych Urzędách posadza,
 Każ stánać kortezántom ármátno, iák byli
 UŹtroieni, gdy z Tobá w zawody ieżdżili.
 W Puklerze kámieniámi sádzone drogiemi,
 Zbroy pospolstwo przeciwnych groźby woiiy niemi,
 Nie uznasz z nich pomocy, zá mgłę próżna stało
 Podchlebstwo, co w zawodách Vivat wykrzykało.
 Nie obroni tá zgráiá : ná coź Iey zwoływać,
 Nie będzie ná gotowy lud Źzáble dobywać,
 Y niemáľz teź zadnego, á przed tym ná Sali
 W Pokoiách peño było, drudzy w Gonkách stali.
Ten Partyzántow Dworskich Źposob mániery,
Tilnować dla respektu drzwi Antykámery
 Pod ten czas opuŹscili, nikt nie idzie bronić,
 Wolá wierz mi z drugiemu imáć Cię, bić, gonić.

Nieuydzie takie máiac obelżywe blizny,
 Zwąc się Oycem Cefárzá, á oraz Oyczynny;
 Tytuły nie záslonia od ciężkiego rázu,
 Lepiej żyć ná ustroniu, nie wierząc żelázu.
 O márne dostoiieństwa! o tarcze nie trwałe!
 Strzał grotow nie strzymáia, bezpieczeństwa mále;
 Przydayże te honory Cefarz pokálsował,
 Oycem odtąd Oyczynny nie będzie miánował,
 Czas látá áby więcej nie był ktory podły
 Z kátalogu Konsulow sáme Cię wybodły,
 Rzym godności moniment zgluzował, á laski
 Eutropiego Ceklarze śamáli ná trzaski.
 W Kolossách mogibys ieszcze presumować iáki
 Honor z dzieł Heroicznych, lecz y támté znáki
 Idź ná to mieysce obacz, gdzie były Kolumny,
 Ná nich z kruszczow Istnickich Twoy Konterfekt szumny
 Powywráćane leżą, Státuy, plác próżny
 Swilczy sobie widząc te ruiny podrożny.
 Tu Głowá pokruszona, y szyiá urwana,
 Jedná ręká ucięta, á druga złamána
 Jákbymniak bez nog tułow, álbo bálwan ktory
 Z porabánia znác szablę z ucięcia topory,
 Szukáia Eutropiego, pláca zań sowito
 Aby go (iák zrabáno obrázy) zábito.
 Zostáia ieszcze pełne piéniędzy lámusy
 Złotá Srebrá Kleynotow drogich Kruszczow stusy
 Ledwie Kráśsus bogáctwá miewał tyle w Rzymie,
 Midás więcej, což potym zgłodu z złotem drzymie;
 Asyryiskie roskoszy, rozrutność pieszczoty,
Pieśni Sárdánápálá pozostáia noty,

Sławni

Sławni temiż, á czemu tá roskosz umyka?
 Wszak byłeś zá nowego zwan Afsyryiczyká.
 Możesz śmieie łagodzieć uciehámi lwemi
 Tych, co ná cię czuwáią z mieczmi dobytemi.
 Do Ołtarzow zá coż masz ták zawody śpieszne
 Czynić, wszák złoto miało dáć posiłki wczesne,
 Zá otucha pobudka tákowej minery
 Przybywáłość śmiałości, pychy, gniewu, Cery,
 Y choćby się Niebiolá same miały pśowác,
 Eutropius nie może ná niczym szwánkowác.
 Tak rozumiem mowileś? kiedym ci przestrogi
 Dawał, zpychał z hárdości ná zbáwienne drogi,
 Atoż iuż ószukáły te Skárby niezmierne,
 Złoto náymilśze było, pod ten czas niewierne.
 Uciekác gdzież masz nędzny! gárdziłeś Kościołem,
 A teraz gdy ci sprzyia, nisko biiesz czołem.
 Te Ołtarze co z Twoich nie miały podárkow
 Ozdoby, żadney áni ná Fundus, Folwárkow,
 Utrzymuía náiazdy zbroynnych roty liczne
 Májących ná Twoy zaboy z zwolenie publiczne;
 Tym pobożnym sposobem Kościoł zwykł wojowác
 Nieprzyiacioł, co chcieli wolność Iego pśowác,
 Choć záśłużył: áżeby zá drzwi był wypchnięty,
 W obronę z bogoboyney miłości przyięty,
 Twoie záś dziwowiśká gonitwy wytworne,
 Coż zá wdzięczność oddáia, powiesz że są sporne,
 Niechby fukkurs instánceyi prózby wystáwiły
 Przy Ołtarzu ízy Twoie dziśby nie płyneły.
 Skłoń iednák Twarz struchlász ná pierwsze obroty
 Chwałá coś bydź rozumiał wierutne niecnoty,
Chcesz

Chcesz; zawołay, Ach wrzeczach naszym prożność sama
 Nadzieie rokosz Swiata, náglá do cnot tamá;
 Niewspieraią coż mowilz? ogłos nie pomaga
 Nic iuż: inlza należy (lub niewczás) isć droga.
 Ná ostátek gdy leżysz przed Ołtarzem Krzyżem,
 Ucz się prawdy rzetelnie, ucz umyslem chyżem.

L I S T C Z W R A T Y.

Gilimer Krol obleżony, do Bellizaryuszá Zwycięzcy,

O Głodzie y nędzy Krolá.

Gilimer w ciężkim będąc obleżeniu
 Ná głod się skárzy niezwykły Krolowi;
 A co ieść w większym ieszcze podziwieniu
 Zada trzech rzeczy przeciw honorowi,
 Już Inadź się tuszý prędko bydź w więzieniu,
 Poddáć Komputy Woyská Cefárszowi,
 Pod władzą Wodzá, Bellizaryuszá,
 Prosić o Lutniá, Chleb, gębkę, pokuszá.

ZAl ktory mnie ná hordy sprowadził Pogáńskie,
 Nomádow, w kray Libii w błonia Maurytáńskie,
 Ten dáie głos, tey lzami nápoione slowá
 Dyktuie, trzyma rękę ten kieruie mowá
łózi z łez mokre, ięzi brudne moje listy
Wybacz pisáć žal piekney nie zwykł oczywisty.
 Ták iednák nápiláne wyraźnie, że moze
 Czytáć Be lizaryusz choć nikt nie pomoże,
 Dla plámy ilekolwiek czego nie doczyta,
 Zá wiadomośc obstoi sámá rzecz sowitzá,

Kártáginę

Kártáginę podbiwszy, Affrykańskie Pány
Uskromniwszy, Zwycięzcá, byłem zawołány :
Porty wszystkie co ich miec w koło mogło Morze
Libij: w moich były Okrętow dozorce,
Cudzoziemskie wojenne Nawy przez przedziały
Dáleko morza Flottę moję omiiały,
Dość mocne Krol Gilimer zwoiowáwszy Kráie,
Zwyciężony od Ciebie, wygnáncem się stáie.
Powieść tá nie rzetelna, w uczeiwym więzieniu
Jestem, álbo mam mówić w ciężkim obleżeniu.
Taráfowe więzienie, y ieszcze bez máła
Nieokrutniejszye miejsce gdzie jest sámá skála.
Zewszad kámieniem iákby murámi ściśnoiny
Ledwie tor oczom moim w Niebo zosláwiony
Winna gdziekolwiek w zgládam Stronę, widzę wszędy
Strásliwe Woyská, liczne Káwáleryi rzędy,
Mniej iednak zbroynych Mężow widzenie uciáża,
Strách iedno kiedy nagle rabiá gonia wiąża.
Naygorzsy Nieprzyiaciel wewnątrz mym dowodem
Sielney dręczy, ciemieży, kto woiwie głodem.
Ja zaś będąc Monárcha w Málsylijskim Kráiu
W Mielcu wyżnym, wesołym, prawie w Ziemskim Ráiu:
Kuchnie miałem iák Zamki, spiże z Cett obfite,
Prowiantow, stos zwierzyn, wszystkie świeżo bite,
Znáczna porażka ptástwá ná dzienne bántkiety
Muśiáła bydź, oprócz, mias wchodzących w páłztety,
Pod czas Aktow publicznych co zaś wychodziło,
Wspominác w terážniejszyim przypadku nie miło.
Teraz głodem zmorzony, Bellizáryuszá
Żadam pomocy, prózbá niemylę przymusza,

Dáć

Dać, czego zaś od Ciebie pragnę wiedzieć zyczysz?
 Trzy są rzeczy, z przykładów żadney nie wyliczysz,
 Krol aby miał w nieszczęściu, prosić który o to,
 Przemowá wielka strąszy: żebrze nie o złoto
 Wiem że żaden z Monárchow nie chciałby tey rzeczy
 Brać: co mi myśl ostatnia dziś obierać stręczy.
 Cokolwiek chcesz odpowiesz należy powiedzieć
 Krolow przemoc w zadaniu, czy ná Tronie siedzieć.
 Jednak będąc zwycięzca tego mi pozwolić
 Nie możesz: zwyciężony ja Ciebie niewolić
 Nie zdołam: stawię ci się Gilimerze w słowie
 O inną rzecz upraszay pewnie nie odmowie.
 Będę prosić posłuchay, będę Bellizáry
 Uznasz sam nád mniemanie, iák o máłe dáry.
 Pierwsze moje żądanie: ách iákó mnie wstydzi,
 Wyznać któżby chciał! rzecze z głodu Głowá brydzi,
 Przecię proszę káwałká Chlebá zá pieniadze,
 Zá wielki upominek drogi dár osadzę.
 Trzy rázy Xiężyc rogi swoie fránclibrowe
 W Zodyák wystáwował Niebá w biegi nowe,
 Ják Chlebá niewidiałem, strąśnie ogłodzony
 Nie mogłem prowiántow dostać z żadney strony
 O Gdyby raz, raz tylko najmniejszym podziałem
 Nie dbam o siłá, byle w oczách swych Chleb miałem
 Dopiero hárdy sydzić pyszno będę z głodu,
 Y Zwycięzca miánować sławnego narodu.
 Skibkę Chlebá widziáwszy iuż się y opierać
 Niebędę, násycony gotowem umierać.
 W tych trzech rzeczách nypiewsza uznam łatwość twoię,
 Niechciałby żaden tego Krol wziąć, o co sioię.

Druga

Druga propozycja Gilimer donosi,
 Gębki ná jez otárcie zdolney z Twarzy prosi.
 Pošliy chętny Krol żada Libijski, iuż chuſty
 Niewyſtárca, zdroy z oczu płynie ni z upuſty.
 Uſtáwicznie te dwoie ſwiáta oblewáia
 Stoki, uſtá z koralí w bleywás przemieniáia
 Z Bogaćtw, zbiorow doſtátkow ſamá tylko oczy
 Otrze chuſtká, gdy ia deſzcz bez przeſtánku moczy.
 O co więcey mam proſić, pozwol Lutni głoſny,
 Już nie owey co po niey Gory, ſády, ſoſny,
 Táncowáły, zwyczajná niech mam z ſáſki Twói,
 Wſzák wieſz, że iuż fortuny moiey nieukoi.
 Wdziék choć wdzięczny głuchego głodu nieoddali,
 Prędzey niź ton wyſtroiſz, czczość ná ziemię zwáli.
 Mużyká mniey potrzebna w życiu moim, przecię
 Nie odrzucam, ná pogrzeb wiem moy ia weźmiećie.
 Załobne ſam przed ſwoim ſpiewáć będę grobem
 Treny, żal płácz przydáiac zwyczajnym ſpołobem.
 Potrzebná y táń będzie Lutnia w moich ręku,
 Lubo brzmiáſá ná Salách w melodynym dźwięku,
 Nie boię ſię áby mnie ták przyiemne gránie
 W Pychę miáło wprowadzić, w hárdę nádymánie
 Nie uſpokoi Linus choć kámiennie nieſie,
 Ná ſwoy Koncent zbytniego gniewu w Herkuleſie.
 Przerwá przyiemne brzmienia, naywdzięcznieyſze głoſy,
 Żal, przypadek zálobá, nieſzczéſliwe loſy.
 Dość dowodow ucisku, dość okrutney proby,
 Jednak nie do mey tylko należa Oſoby:
 Y inſi ſá, co o nich opowiadáć mogę,
 Sambys widzácy płákał zbyć ciężká zálogę.

L

leżelić

Jeżelić nie przykro? pozwól czasu mało,
 Powiem co się w Obozie u mnie wczorą działo.
 Smętny kiedy wyglądam kwątera otwarta
 Chcąc widzieć co się dzieie w plącu dalszym z warta,
 Obaczę niespodzianie tuż pod oknem blisko
 Ciężkie do żalów żale niecace igrzysko,
 Dwoch Wnuków jest tu zemna, młodych ná tey Gurze,
 Dowcip sprzyia, stánowi twarz kształtem naturze,
 Jeden dziesięć lat, drugi spełná ma dwánaście,
 W okrutne wśczeni z sobą lub rodzeni ząście.
 W Obu Męstwá nádzieiá przy piękney urodzie,
 Wnukiem jeden bydź godzien, drugi Krolá wrodzie
 Służnie ma, y miánuie Dziádem, lecz fortuná
 Obiemá umknie mety Krolewskiego Runá.
Niepowinnac ná cały Dom tá kłeská pádác
Wyrok nieuchronony, któż nim zdołá włádác.
 Tych Ia nędznik widziałem, gdy utarczki żwáwe
 Mieli, spólnie zádáiác rány sobie krwáwe,
 Wrzásk z obu stron, y z oczu obu przez wyniki
 Płynęły łzy, krew z Twarzy spoiáiác w strumyki.
 Coż to zá zápáleczywość co zá gniewy wásze
 Wołam? y zaráz groźnym Inspektorem strászę,
 Spuśćcie ręce! Brát Brátá nie powinien dławić,
 Y ná żárt, á dopieroż drapác, tłuc, bić, krwáwić.
 Jákbym do głuchych gadał, znowu bitwá nowa:
 Powtornie wołam stoyćie! próżna moia mowá,
 Co widzac Pułkownicy w poszrod żwáwych skocza,
 Y rozerwá, iák się Ci wraz zgináiác tłocza,
 Ia dopiero tey zwády przyczynę wiedziałem,
 Kiedy Ich Pedágotom w lekwestr wziáść kazałem!

O Empi-

O Empiréyskie władze! oddalcie zwierzęce
 Dzikości, niech z łaknienia nie leia krwi ręce
 Braterskiej, w wszystkim zgodni każdy był spokojny,
 Głód pokłocił, wystawił marna scenę woyny.
 W Popiele ukryty był z maki średniej świeży
 Plácek gruby, snadz ciásto skrycie wzięte z dzieży,
 Nieupieczone ielzcze, w piecu, czy w kuminie
 Znalazł młodszy w zarzewiu, treść podobna glinie,
 Nie uważa surowe prędko w gębę włoży,
 Głód im większy, áppetyt tęższy w ten czas mnoży.
 Muł prawie był, iednako iák specyał iáki
 Wnuk Krolewski ie z gustem y ma za przyśmáki,
 Stárszy zaś kiedy nádziedzł, swad pieczyfity czuie,
 Skoczy niby szalony widzac że ten żuie,
 Ogłodzony nuż plácek z ust Biátá wydziera,
 Kładzie w gębę, y zaráz z chciwością pożera.
 Rozgniewány tym młodszy, o nędzna rozpusta!
 Rozdziera głodny Brátu pázurámi ustá,
 Ztąd spolná zápalczywość, mnie ciężko rozkwili,
 Serdeczny žal, slyszacy o co się pobili.
 Niemogłby bol naycięższy bárdziej mnie ciemieżyć
 Ják tá klęská, głód wnukow, y ledwie mogę żyć.
 Tym prozę odpuść Wodzu, ták cię wflawi rádá
Spráwiedliwy nie karał Wnukow za grzech Dziadá
 Nic się nie obawiaia, sam uważay áni
 Zásłuzyli, áżeby mogli bydz karáni.
 Jeźlibym Libijskiego z Dyámentow Berlá,
 Korony bez szácunku w ktorey wiśi Perlá
 Albo pierwszey godności Krolewskiej Osobie
 Należácey Welensy chciał sposobić sobie,

Prosił cię o dostátki, wymyślne potráwy
 Odmowić powinienes, (luboś jest łáskáwy)
 Práwem Woieniym moie prózne teraz wotá,
 Wyprobowane Męstwá Twoje, większa cnotá.
 Chlebá jednák káwałek choć dász nikt nie zgáni
 Dla Krolá, wszák z rak Twoich jedza go brytáni.
 Nie mnie tylko sámemu dász, będzie y drugim
 Posilenie z káwałkow, po ták głodzie długim.
 Część większa dwiemá Wnukom nayspierwey udziele,
 Aby się nie krwáwili więcey przy popiele,
 Jeźliby máło mieli, dam wszystko, mnie dosyc
 Mieć Chleb w ręku dla Wnukow, y Ciebie uprosić
 Pátrzac ná nich iedźzacych iákbym sam był tyty,
 Ludzkość Twoiá zá Pásztet stánie mi sowity.

Ná ten czas Lutniá wziawszy iák wdzięczności wiele
 Zá dár winienem, láme świádczyć beda trele.
 Przecię z płáczem grác będę, lecz ufam usłucha
 Przyiác krople łez gębka, przysłána gdy pucha,
 Iák zás rozwiniesz wchodząc w Rzymskie okolice
 Znákomite zwycięstwa, tryumfálne lice,
 Z Páństwem podbiwszy Krolá Libijskiego rázem
 Pod zwyciężkim prowadzić zápewne Obrázem
 zechcesz, znáki wystáwisz, gdzie Rynki publiczne
 Ná widok dziwowisko między tłumy liczne.
 Ná wysokim sam wozie gdy siédziesz wspaniáły
 Cug sprzężonych Dziánetow powiezie Cię biały,
 Mnie pozadi poprowadza zá Tobá Zwycięzca.
 Podobno do Páłácow gdzie się wszyscy mieszczą
 Przypátruiający Cesarz ná swym Májestacie
 Siédzie, rózne narody w róznym ápparácie

Woien-

Woennym stana, w koło, w sali pozłocisty,
 Strop ściány gdzie blask z Kruszczo, Páwiment zarzyfty.
 Wytkány złotem dywan pod nogami będzie,
 Pewnie ná nim Libijski Krol w Krzesle nie siedzie.
 Związány, opák ręce máiac w kącie stánie,
 Słyszac Dworskich śmiech, żarty, szyderskie witanie.
 Dopiero y mnie przyida pozory ná pámić
 Pierwszego powodzenia w niešťczęśliwą zamieć.
 Po płaczách, ciężkich žalách, z fortuna rozwody
 Do śmiechu przyprowadza, co smucity wprzody.
 Albowiem widzac pyszne wáfze Májestaty
 Tłoczace więźniá Głowę, y łami też ná tey
 Stánać możecie mecie, *Skryte szczęścia sekj,*
Dziś tryumf, jutro może wypaść Berło z Reki.
 Śmiech, żart stroić z fortuny będę z Demokrytem,
 Wołaiac iuz twym gárdzę nayiásniemyzym bytem,
 Bynaymniey o twoy fawor, przychylnóść niestoić,
 Roskosz bogáctwá miiam, guiewu się nie boię.
 Nic iuz z dostátkuw niemam w ręku; áby Twoiá
 Wziáść mi złość moglá, Berło, Koroná nie moiá.
 Tych strasz; niech cię szánuia, co rządzá Poddáństwo
 Bez boiáźni, la lekce twoie ważę Páństwo
 Odebrałeś bogáctwá, Krolewskie ozdoby,
 Już Práwá więcey nie masz do moiey Ofoby.
 Tak szydzić Bellizáry będę, w Rzymskie strony
 Z Tryumfem gdy pojedziesz pod znákiem Bellony.
Pámietaj idk fortuná niestáteczná z Czolá,
Rácz czesto ná ostatnie ogladić sie kolá,
la nie mogłem ley igrzysk porozumieć z rázu,
Ty nie bierz za Księciá prawy sztucznego Obrázá

Więcey

Więcej żal pragnał piłać, sprzeczne pioro z brania,
 Ale ná což przyczyniać' dość masz do czytania,
 A choćby pioro chciało, Káfamarz gdy błady,
 Łzami zbyt roztworzony, liter zgubi składy.
 Przybędzieć w ten czas z moich Tytułow pochwały;
 Tryumf wiązdu iák będa Narody widziały.
 Káfawże, Szyfzak, Puklerz, zbroie, tarcz, kopie,
 Lubo rdzawe, złománe, Zołnierz wystáwi ie.
 Pomocowane łuki, gołe z Strzał Kołczony,
 Zaszczyt nie wielkiey Sławy Koncerz pokrwáwiony.
 Więcej będzie mieć ceny Chleb, Lutniá, y miśá
 Gębka, która łez moich dołyc się nápiła.
 Znákw Iwoich odbiegłszy z chęcią będa pytać,
 Te trzy rzeczy co znácza rádźi będa czytać,
 Powiesz Herby Libijskie ma Krolestwo tákie,
 Zadać nikt Państw nie będzie kiedy ládáiakie.

L I S T P I A T Y.

Bellizaryusz niewidomy do Iustyniána Cesarzá,
 O Utrapieniu w Słepocie.

Bellizáryusz, ná klęskę ślepoty,
 Nędzę, ubóstwo, zaźdrość utyskuie,
 Nie czyniać żadney o Tyráństwo noty
 Iustyniáná prosi supplikuie
 Aby sklonienie przynaymniey przed wroty
 Páłácu lego miał, y gdy się cznie
 W bliskim termine rumácyi życia,
 Kazał dáć száte, trunnę bez obicia.

Z kom-

ZKomputu wiernych Twoich w Rządzie nieostátń
 Przyiaciel, máiac kiedyś szczęście w swoiey mátni,
 Galere ná pomyslnych portách wystáwiona,
 Jeszcze kurem przeciwnym w ten czas niedotkniona
 Tenże y teraz lubo żagle połománe.
 Nawałnościami wiatrow, naw dno zgruchotáne.
 On Twoy (wierzyć nie będziesz) wiorny Bellizary,
 Nie mowię Wodz bezpiecziemy wspomnieć Zołnierz stary
 Prosi, przyimiy y czytay w slowá niewyborná
 Cudzą ręká spisána Supplikę pokorna,
 Sam swoia miałem piśać, y iuż w pioro dmucháć
 Poczałem, nie chciáły mnie sprzeczne oczy słucháć,
 Te ktorých (odpuść proszę) niech nikt nie wymawia,
 Twoy pełnomocny Dekret światłości pozbawia.
 Z tych rácyi inney ręki przymuszony záżyć,
 Łzy iednák włásne moje rácz Pánie uważyc:
 A oraz y wybaczyć, ieżliby w tey kárcie
 Miály byđ mokre plámy, y brudne zátárcie.
 Jeden tylko uzytek zostáwiony oczy,
 Ten ieden wydrze zazdrość, ná ziemię wytłoczy.
 Jáko by należało y to w depozycie
 Miec, niewinność skazáwšy w Cymmeryjskie życie.
 Luboc Ia życiem názwać nie mogę niewoli
 Nic nigdzie niewidziáwšy, kto ráni, zkad boli:
 Niech iednák iáko chciales żyć bez widoku,
 Nie iedzac chlebá umrę, choć nie daz wyroku.
 Wierzyć ktoż będzie? Chlebá żadał Bellizary,
 Ktory Pánem był w zbożá obfitey Gárgary,
 Podbił pod moc Frygia, blisko gory Jdy,
 Przychodzić miał ná takie nędze, głod, ochydy.

Záwsze

Zawsze otwarte Stoły potrawami ciężkie
 Zwykł wystawiać, Kycerstwo częstuiąc zwycięzkie.
 Ręce, twarz, sam od głodu pierś wyschła haniebnie
 Pokażuie, y z czczości w kaćie stoiać źiebnie.
Często znosemy karę nierowna grzechowi,
Tak nas fortuna rządzi, iako stucznie łowi,
Jakozkolwiek obżarstwa oczyszczamy winy,
W Głodzie wielkim zebrzacy Chlebá okruszyny.
 Nie skarzę ná prágnienie, ná ktore więc wiele
 Málsylskiej wychodziło w uczty Muszkátele,
 Woda ie teraz gálzć, y przestáię na tym
 Trunku, Chlebá day ieszcze, á bedę bogáтым!
 Blisko bowiem Krynice wdzięczny szum czyniacce,
 Przystęp łatwy ná ślepych, napoie chłodzace
 Niechby mnie głód záchował w podobney ustáwie
 Z Cerery pomoc bylá w dáney z láski stráwie,
 Zá dostárki liczyłbym, y iuż przy tey nędzy
 Niechodził po ulicách nie żebrał pieniędzy.
 Lecz kiedy mi káwałki Chlebá połómáne
 Dáia, pieniądze biorąc iáko chćá w zamiánę
 Nie miáwłzy y iednego w węzełkách szelagá,
 Idę częstó tłuczac się gdzie pniak, kámiem slaga.
 Prosić ná pochodziste mieysćá, w ktorych stáia
 Podróžni, przechodzacy lásmużnę dawáia.
 Ubogi nędzny zebrze płáčliwie pomocy,
 W dzień iáśny przecię iestem, w nieprzerwáney nocy.
 Wołam! y wy ściagnieycie ieżli ieszcze rámię
 Wásze nieskierowáło ku mnie wiedźcie známię,
 Wodz iestem Bellizáry, krorego Swiát głósi
 Ziemskim Mársem, mizerny groszá od was prosi,

Lwow,

Lwow, Tygryfow, tym głolem choć bestye mściwe
 Zmiękczyłbym, by nayfroźsze rysie zaiądliwe,
 Y Ty sam choć gniewliwy slyszawszy te głofy,
 Dać iałmużnę rozkażesz widząc że m jest bosy.
 Wzdychania czynił, krople wylewał obfite
 Łez, wspomniawszy usługi Męstwá známienite.
 Z komputu rzekłbyś Dworskich moich jest ubogi,
 Ten niechay wzięty będzie do Zamku z tey drogi,
 Ten ieden rzecz prawdziwa, y ja nie zápieram
 Dziś się z tym protestuję, z tym że m Tway, umieram!
 Jeżeli jednak nie pomniesz, y nie dáiesz wiary,
 Zwycięstwa same świadcza, dane ná offiary
 Do Kościołow Chorągwie, Tarcze, y puklerze.
 Nie skryie tego zazdrość, złość, gniew, nie odbierze.
 Pytáy kto pylzne Woyská ni Semirámidy
 Tłumy złamał? stráśliwe Baktrow skruszył dzidy;
 Asyryjskie kto przeszedł Krolestwo do końca
 Tatarskie wojuacy Hordy ná wschod Słońca?
 Wołac y same będą mury Bábilonńskie,
 Máiac znaki Męstw moich, z podkow rżuki końskie,
 W Burkách Mármurem białym w kwádrat wyládzonym
 W pułtrynku gdym zniósł wodzow, z pułkami zamknionym
 Nu nádow kto ukrocił, pod Tunetem szyki
 Rosproszył? aby Pánem znał cię ten lud dziki,
 Przycznáia Affrykańscy rozumiem Krolowie,
 W Poddánstwo kto ich zmusił powiedzą Maurowie,
 Od kogo w ktorym mieyscu kładli zwyciężoni
 Korony pod Twe nogi, zdiawłszy z włalney skroni.
 Fámilie Syfaxes z dawnych rod idacy
 Krolow, zá Scypiona z Rzymem wojuacy

M

Uškro.

Uskromnione za moją Buława wzdychaia,
 Hołd Roczny z uniżeniem kiedy Ci oddaia.
 Hunnow kto chce niech pyta kto Ich do odwrotow
 Już z pod Murow zniewolił? kto zbił mężnych Gottow,
 Kto na Tarpeyskiej Gorze w Zbor Tarkwiniuszá
 Przyiac Twoie Chorągwie z Tryumfem przymusza?
 Gdzie za iednym zawodem, cała Włoska stroná
 Lud od sławnego w bitwach idacy Aufoná,
 Poddał mi się, widzący że Gottcy z Hunnami,
 Járzmo Twoie przyjęli z licznemi Woyskami.
 Z tych dowodow zawsze Twoy byłem, przyznawałeś,
 Często y sam wpisywać w Kroniki kazawałeś.
 Zwycięstwá moje, z Twego powodu wieżdzałem
 Na Wożie Tryumfálnym eugiem koni białem,
 Naybliższy Cesarzkiego byłem zawsze boku,
 W Pole kiedyś wyjeżdzał dla Gonitw widoku,
 Nigdy rády bezemnie nie było Woienny,
 Ani Seym, żebym na nim nie miał bydz Solenny,
 Teraz gdy już żadnego nie masz buntownika,
 Gottowie cicho siedzą, hołduiec Affryká,
 Zapomniałeś o dziełach, snadź zazdrość zágłusza
 Inię kiedyś wślawione Bellizáryuszá,
 Jezeli zaś pámietałz że mnie nie potrzeba
 Nienáwiedzac wypchnałeś, prosić sobie chleba,
 Y z tad fortuná zmienna żarty stroi sámá,
 Cesarzá náśládowác zwyczajna tá Dámá.
 Przychylna zawsze była pod czas Páńskiej Iáski,
 Po stráconey wdála mnie w żelżywe niesnaski
 Y więcey przydác może, o coż skárzyć ná nie?
Niezáwiadlá, w czas Iwoie potwarzy zádanie.

Smiech

Smiech żart opowiedział, kiedy wódz z Getuli
 Wyprawiony iść do mnie ledwo nie w koszuli
 Od niej z Chlebem spleśniałym, tey w ten czas przestrogi
 Nie uważałem, którą głosił wyrok łrogi.
 Lubo iawnie widziałem, Gilimer bogaty
 Krol Libijski do iakiey nagle przyszedł strąty,
 Miąwszy nieznośne Skárby Państwa okolice,
 Z Więźniami szedł płaczliwy w Tryumf przez ulice.

W ten czas bydź w ostrożności, ná ostatnie kółka
 Należáło poglądać ieżli tá okołká

Mizeryi nie przyidzie do Osoby moi
 Predzey przypadek odrze niż szczęście wystroi.

*W Ludzkich rzeczách stáłości niemáß, z nadziei sáli
 Swiát nas tym bardziej spycha, im stawiał wspaniały.*

*luż teraz zbytne późno znaydowác wárunki,
 Fortuná kiedy swoje zdarła podarunki.*

*W zésnie zabiegác złemu potrzeba, y wszędzie
 Miec' oko, z moca Nieba rozpościerác piędzie,*

*Ináczey ná zwyczajnym stolcu choc' usiedziess
 Za lada przeciwnością Vrzedu pozbedziess.*

Tysiącami Przyiacioł miałem w różnym stroiu
 Siedzacych w krzesłách, ząwsze przy moim pokoju
 Slug tysiąc pilnowáło drzwi, drogich bišiorow,
 Kredensow, áppáratu różlicznych splendorow,
 Armatnych kiedym wyszedł pełno wszędzie ludzi,
 Respekt ássystowác mi, chęc' káždego wzbudzi,
 Ciżbá, grzmot po pokojách, Mármur w gláne wytarty,
 Ná dziedzińcu Chorągwie rotý liczne warty,
 Pouciekáli wszyscy ni pozor Jesienny,
 Zniknęli ássystenci, iák Dyálog dzienny.

Mz

Niepá:

Niepamiętni o Pánu, owszem zá Zołnierzá
 Nie máia mnie, nie dáda łuku, strzał, puklerzá
 Frámbiziste przykrycia moie z kolumnámi
 Frygijskiey mody stały strop między Maurámi,
 Co moze naypieknieyszey bydź kości Słoniowy
 To w koło náładzony w Sali był Stołowy,
 Onychowe Kámienie z złotem weszły w ściáne
 Wytwornie tło sádzone, iákby málowáne;
 Żal ná nie noga stąpić, dzieło wysmienite
 Drzwi, podwoie, misternie kruszczámi nábite,
 W Salách pełno Obrázow Boháterow dawnych,
 Wodzow dzielnych, Hetmánow, Admirałow sławnych
 Jákoby ich y teraz Páństwá wychwaláły,
 Pysznić się z wizerunkow w oczách ludzkich zdáły.
 Te iednak wspaniáłości, Struktury, Páłáce,
 Nagłym wiatrow burzeniem wszystkie rázem trace,
 Zá iedną klęská łomem został pogrzebiony,
 Dom ni Neronow w Rzymie z pompá wystáwiony.
 Nie wspominał táłentow w Krulzczu szczerozłotym
 Wiele piśać, y żal sam niedopuszcza o tym,
 Stopione ná dukaty w Koryntcie Metale
 Niewidzę gdzie sa, widzieć zda mi się ná mále;
 Dostyc żeby mogli niemi chciwość utpokoic
 Kráśsus, y więklsze Woyská nád Párthow uzbóic,
leden to dzień odebrał, ieden los utracił
Co wieloroczne Mestwo Tryumf czas bogacił
 Dar ná Stoletni Urząd konsulom nádány,
 W nagłym przekształtowániu niewysłákowány
 Kolegi iuż niewidác Konsulárne Krzesło,
 Z Kápitolium w czyieś Gárderoby weszło.

Poyzrzyi

Poyrzyyi ná tryumfálnych Krolow z Kártáginy
 Przez szturm wziętey, y íami do iákiey ruiny
 Przyšli, żaden niestrzymał Korony ná Głowie
 Z Zwycięzcow záwołanych niektorzy więźniowie.
 Ták też moje Urzędy, Dobrá przez czas długi
 Cnotą Męstwá nábyte, dáne zá usługi,
 Fortuná wzięwszy ná skład Komedyinych fantów,
 Rozdała między swoich sztucznych Pártyzántow.
 W świętny Jáspis opráwny miałem Koncerz zbroyny
 Páńska ozdoba w Pokoy, stráżny pod czas woyny,
 Ten ufałem zostánie, ábym máiac zdrowe
 Reie, znowu szedł służyć w Woyšká Cefárzowe,
 Y ten mi odebráno bezbroyni poydziemy
 Woiować przy Cefárzu Pogánstwo w ich ziemi.
 Ták myślałem; áż kiedy Dekret przeczytáno
 Y zaráz lánčetámi oczy wylupáno.
 Dopiero z myśli wyszły ná nowe przyflugi
 Nádziecie, iák poczęły krwáwe płynąć strugi.
 Co zá bol, co zá żale ná ten czas sciskały
 Serce! wspomínac niechcę ciężkíey męki cáły.
 Owszem wzmiánká ieżli tá uraża Cię Pánie
 Wybacz pokornie proszę! nie ná urąganie
 Przypomniałem, z rácyi bárdziej pozyskánia,
 Láski Twoiey, pewnego mieysca dla mieszkania
 Bez włoczęgi; áżebym resztę życia strawił,
 Stráty oczow w Ulicách iuż więcey nie iáwił.
 Ostátek kary odpuść, ieżlim w czym ieś dłużny,
 Nie każ odtąd dla wstydu żebrać mi iásmużny,
 Nieprzyaciółom swoim winy odpuszczales,
 Częstokróć włości, Miásta, Powiáty dawales,

Y ia niech

Y ia niech mam ten respekt. wszák nie pierwszy będę
 Iáski Twoiey uczeńnik, iák w Bramie usiędę.
 Tam chociaź mi ponosić każeśz nędze, głody,
 Ubostwo wolę, inszey niż szukác gošpody.
 Wytrzymam, czego żaden niewytrzyma ślugá,
 Głodny zaráz słykuie, Głowa kiwa, mruga.
 Przyimę ia za Iáskáwe żywienie Chleb czarny,
 Albo co w okruszynách wynioła z spizárni.
 Ogryzkow z Stołow Twoich co znijdzie w Tálérzách
 Ubogi pożywię się przy dawnych Zołnierzách.

Jeźli y tego bronisz litości faworu,
 Odmawiałz przytulenia u swojego Dworu,
 Stánowisz nie odmiennie w Ulicy pod Niebem
 Mieszkać ślepemu, w nędzy żyć iáśmużny Chlebem,
 Przynajmniej supplikuię, nád zgrzybiałym dziádem
 Ulituy się, iák umrę, kaź swoim nakładem
 Dác trunnę ubogiemu z dobroczynney chęci;
 Ná kámieniu choć prostym dla trwáley pámięci,
 Te wierze, czyli inne według Twego zdánia
 Dopuść wyterminowác, wszystkim do czytánia.
 Grom Narodow, Zwycięzcá Swiátá Bellizáry
 Ślawný, Wodz záślužony złożon tu ná máry,
 Cyprysem gdy zácmiła, Láchezys Laury,
 Bierze te od wielkiego Cesárzá Mármury.
 Więcey kto ma ná Swiecie? choćby ściskał w dłoni,
 Rázem wszystko w momencie, iák y ten uroni.

L I S T S Z O S T Y.

Konrądyn Młodzian Maiący umierać
 do Ofieroconey Matki,

O swoim

O swoim więzieniu, y Śmierci.

KOnrądyn Mátce żáłosney swe żale
 Po Bátalii przegráney ogłasza,
 W iákim z nim rázem Fryderyk upale
 Był, y iest, tái, nagle nie rozgłasza.
 Y niż ostatnie opowie ley wále
 Wczás po ferálnym Dekrećie uprasza;
 Aby się więcey iuż nie turbowála
 Nic nie pomoże, chociaż będzie mdláśá.

Z Mieysć gdzie Kámpáńskie Polá Vesuvius blisko
 Olewnych Sádow winnic siárczyste ognisko
 Rozpaliwa, gdzie Syren Dykárheyskiey wody
 Uśmierza szумы głósem, łágodzi rozwody.
 Idźcie krotkie pogrzebne piosnki przez gránice
 Auzońskie Siedmigornie zbiegłszy okolice,
 Stáwajcie tám, gdzie Mátká w Krolewskiey swey Salí
 Ná odległóść odemnie niezmiernie się żali.
 Idźcie proszę żálosne oddajcie witánie,
 W niehcącey żal wzbudzićie, płácz, Serdeczne tkánie;
 Owszem ostatnie z wolná wále opowiedzić
 Smutne, ách cóż mam czynić! musi o tym wiedzić,
 Wieleby wprawdzie zdrowia z życia mego miáśá,
 O wyrokách rák ciężkich slyszac będzie mdláśá.
 Więc kiedy tám poydziecie ná nierychłé przeście,
 Przewodnikiem Mulcybra rádźę z sobá weźcie.
Czesłokróć przedłużenie ulge nam przynosi
Rzeczy co álterusa gdy pozno ogłósi.
 Jednak iak przebędziecie Appeneńskie skáfy
 Gory wielkie, gdzie Mátka Pálác ma wspaniáśy,

Pomnij-

Pomnijcie iák oddacie Listy pofolgować,
 Sercu ley, o niefzczęściu nie wraz oznáymować.
 Z Sławnym swoim Dom cały aby nie był rodem
 Potłumiony, porywczym przypadkow powodem,
 Nayprzed pod podobieństwem trudna przypowieścia
 Námieniác o potrzebie z mnieysza Woyská częścia,
 Potym jedno po drugim, że iuż wlyzłkich zbili,
 Opowiedzić, płacz będzie, lecz się y ten zmyli.
 Aże ostrożnie słowá ukłádác należy
 Czynie sam relácia: niż Słońce nádbieży
 Z Antypodow w Sferzylstey karze posádzone,
 Niż wśchodnia upurpurzy Niebá w szárłat stronę,
 Woyská ná plác stawaia pełno zbroynych wlızędzie,
 Konie zá Szwadronámi, Zołnierz w Komput iedzie,
 Już Pułki przeciw-łobie przeciwne stawaia,
 Już Hetmáni Ordynáns do potkánia dáia,
 Poćisk ledwo nieśiaga, ták szyk szyku bliski
 Widzieć zbroynych puklerze Kírýs Gowárzylski
 Máis z Bellona odmienił trąby, dzwięk w chrápliwie
 Echo, wpuszczáiac w szyki Furiye zbyt mściwe.
 Zá tych żwawá pobudka bez dálzey odwłoki
 Skłádáia wraz kopie ustáwione w toki,
 Ná zobopolne száble zmieszáne zaboie
 Grzmot, puk, szelest, puklerze, káráceny, zbroie,
 Tarcze wydáia, w iednym stopniu nogá z noga,
 Przeciwnych iuż poczyna krew isć struga frogá,
 Wet zá wet, rány zá raz Maż Mężá nie miia,
 Boiac się o swe życie tnie, rabie, przebiia.
 Wylał Wulturnus z brzegow z żrodeł pochodzylty
 Zdumiály nád kolorem Kumy przeyzrzoczyłty

Strumien

Strumień rumiány widzac nie w kolorze własnym
 Nád morzem Neápolim z Sycylią w ciáśnym
 Obleżeniu, te Páństwą z dawnych lat dziedziczne
 Przodkow moich, okręty, Náwy w Portách liczne
 Blednicą w zádumieniu z boiázni z dáleką,
 Czuiąc co ich od Wodzá przeciwnego czeka.
 Łupem zaráz nappierwsi po rospráwie będą,
 Iák do szturmú zwycięzcy z koni rázem sięda,
 Już práwie przełomálem ná skrzydłách szwádrony
 Nieprzyaciół, iuż tryumf ledwie niegłoszony,
 Przeciwna gdy fortuná ktora się też wiesza
 Częstokróć przy Bellonie, nagle szyk moy zmiesza:
 Niespodzianie zrażone uchodziły rázem
 Jáko by przed stráśliwym Meduzy Obrázem
 Chorągwie, potym Pułki konne, y Piechoty
 Sáme tylko zostály ciężkie w zbroiách Roty.
 Lecz kiedy z skrzydeł Iázdá swoje tropy zmyka
 Niebáwiąc y Kirysnik z drugimi umyka
 W nogách nádzieiá wfszystká zdrowia, o zwycięstwo
 Niemáśz pieczy stáránia, Ochotá y Męstwo
 Rázem upádło, polá, wsi, Miástá, port, bory,
 Zamki, łaki, ogrody, wysmienite Dwory.
 Opánował zwycięzcá, y Iá sam przyznáie
 Uciekłem opuszczony od Woyzkowey zgráie.
 Nie pytáiąc o drogę, spieszę w prost ku gurze,
 W tyle Xiążę Rákuški Fryderyk w purpurze,
 Nie wiem zá ktorým torém ulgnawszy w chrościnnie
 Rázem ze mná do iedney przypada iáskinie,
 Między liczná ozdobá młodzi, Káwálerze
 (Mowię do niego) iákież dzięki Twoiey wierze

N

Dać ?

Dać! Laurow tryumfálnych nie w cieniach Cyprysu
 Koron godny, w nieszczęściu moim Towarzyszu
 Widzisz iako od naszych Woysk stroni fortuná
 W tyle tloczy, zawiera porty, zewszad kona,
 Coż za korzyść y pomłta pátrzyć nam przez szpary
 Ná zwyciężcę, co większa y te nas pieczary
 Niedługo ukryć mogą, dzień ieżli nie zdrádzi
 W drugim áboli w trzecim sam głód wyprowadzi
 Ináczey rádzić trzebá zrzucmy z siebie száty
 Káwalerskie Delie Sydońskie Szárlaty,
 Chłopska kosmata gunia, choć drapie, choć cięży
 Wdziác nam dla uchronienia prędszego należy.

Jakoż pomogła w tym noc, Pásterze nádchodza,
 Siermięgami iakośmy zyczyli wygodza,

Ná zamiánę dájemy za łachmány owe
 Suknie wkofo z wzorzystym hástem purpurowe
 Y szárlaty z Syryi niemogły bydz droży

Przedawáne, goń kupno zbytnia cenę mnoży.
 Uście bowiem bezpiecne w tym podłym ubiorze.

Prowadzi prosta ścieżka, gdzie Tuscyi Morze
 W Brzegách, ozdoba stała ze dwiema wiosłami

Nawa płynąć gotowa, iuż iuż pod żaglami
 W Porty Hetrułki Piży, kędy Alfeusza

Zá zródłem Aretuzy isć miłość przymusza.
 Ziemia, tam intencya bydz iako nayprędy

Ubior zrzucić záciagnąć rády, sis, piędzdy
 Miasto zdawná zyczliwe w ninieyszym nieszczęściu

Wspomoc może obmyslić nakład, wdálzszym prześciu.

Już do Nawy idacy przypomniałem, iże
 Potrzebá od przewozu y ná drogę spiże

Obádwá

Obádwá niemieliśmy monety w kieszeni,
 A przewoźnik dáć sobie znaczną quotę ceni.
 Jeszczem miał ieden pierścień niewielec w nim złotá
 Było, lecz walor wielki, misterna robotá
 Wydawała, niezmiernie rubin był zarzysły
 Rekę zdał się zapalác, lustr w nim płomienisty.
 Ten kiedym w Tynákryiskie miał iść z Woykiem kráie
 Ná znak błogosławieństwa Mátká moiá dáie.
 Rozgniewa się podobno że przy niedostatku
 Nie umiałem poważác Iey miłości datku:
 Przewoźnik gdy nálegał płacy; uwikłány
 W żalách dałem mu prezent od Mátki kochány:
 Dałem ách nieszczęśliwie! choć miły, choć drogi;
 Pod wyrok Libityny wydáie mnie frogi.
 Albowiem pozor w oczách ceny spráwił wálny,
 Świętny rubin czyniacy lustr Orientálny
 Purpury godny Kámiień, á nie ręki takiey
 W sukmanie grubey, ieszcze z guni ládáiákiey.
 Niepodobne osoby do chłopskich łáchmánow,
 Muszą w nich ludzie insi bydz nie podłych stanow
 Mowiac dochodzą sztuki, zaráz rewizya
 Czynią, pytáią z pocztą wypráwieni czyia
 Jesteśmy, z kad idziemy, y iákiego rodu
 Wiedzieć chcą, czytać pászport wolnego przechodu.
 Náostátek porwą nas y zdárszy siermięgi
 Poznawáią Rákuskie z Szwábским Herbem wstęgi.
 Wnet káydaný ná ręce dáwszy nam moiężne,
 Wozem iákby Hálástry wiozą niedołężne?
 Prosto gdzie wiazd odpráwiał Zwyciężcá wesoly
 W Neápolim, Lilie stawiaiac ná Stoły.

Wierne Miąsło życzliwe moim Przodkom zdawną,
 Jakoż Cię nie poruszy krzywdá moia iáwna!

Już przeciwny Konkurrent Imię moje zgina,
 Tytułowác Xiążęciem nie da Konrądyná.

Różnym od tego mieni, co z Dziądow Kompanem
 Dziedzicznym Sycylijskim urodzony Pánem.

Niedawno Włoskie Pánstwa, Marynarzow z niemi

Idac tu przelstrążysem Woyskami licznemi,

Zyczyłem y skroń Laurem ozdobić po boiu,

Wieǳdzác między znakami w tryumfálnym stroiu

W Páłac Antecelsorow, rozruchy po málu

Uspokoić, ármaty wniesć do Arsenálu

Przeciwnie tryumfuie, Miąsło Zamkow, wczásu

Krolewskiego, ná Wieża idę do tarásu.

Ale niechby Zwycięzcá mnie więził y męczył

Uwziętość kontentuiac głodem morzył, dręczył.

Miałbym czás do Tráktátow, w zwłoce instáncye,

Folgę w žalách Monárchow krewnych rękomiie.

Teraz z nędznych żárt czyni, strách z nádziejá Swiátá

Raz ćielzy drugi smući, zmylna Alternata.

Jednák ná což ćię bawić uwodzić słowámi

Wyrażnie rácz iuż czytać co się stáło z námi.

Po uprzykrzoney Wieży gdy Zwycięzcy zwłoki

Ckliwe były, w godzinách rozumiał byǳ roki,

Posyła bándo do nas we drzwiách: gwar, trąsk, grzmoty,

Cáła ármátna przyšla Choragiew piechoty

Z Stárcem iednym: Fryderyk srodze przelstrąszony

Mowi do mnie złym znakiem żołnierz sprowadzony

Stráżliwe godło głoši, Mężow widzac w zbroi

Jákby z Dekretem przyszli, zbladł śmierći się boi.

Rozwa-

Rozważam iako mogę, strach, boiaźń w nim słumie,
 Nie chciey bydz frałobliwym; frogości nie umie
 Károl tákowey, owłzem chcąc zostáwac w sławie
 Ufay mi, że się z námi obeydzie łaskáwie
 Dzielna krew nierozdzielna Krolá Ludowiká
 Od cnot, od poboźności lego nie unika;
 Słyszac w bogoboyności żyjacego Brátá,
 Nie wnidzie w te Tyráństwą w frogość nie uplata
 Rozumu, żadza Páństwą ponieważ ná Tronie
 Czego prágnał iuż osiadł zniószy moje bronie
 Nie rozumiem áżeby frożyć miał nádemną
 Lubo uciąża teraz tą kátuszą ciemną.
 Jeżelim będąc młody wypowiedział woynę,
 Wprowadził nieszczęśliwie do Krolestwá zbroyne
 Woyská: wszák spráwiedliwie swego dochodziłem
 Dziećnictwá, Káwalersko z nim się o nie biłem
 Nie nápáscią porywczą, áni dla zdobyczy
 W Gránice własne wszedłem niech: mnie nikt nie liczy
 W Komput náieźdzáiacych, musiałem isć zwáwo
 Względu kiedy ná słusznóść, niechciał mieć ná práwo.
 Testáment Oycá mego, w którym opisuie
 Te Krolestwá mnie zaráz Dziećciem miánuie.
 Jeżli bład iáki Oycá, álbo chęć uporna
 Moiá ná Páństwo, zażyi gniewu w nim: pokorna
 Prozbá w reście tráktáty uspokoiá: w wieży
 Siedziemy też udręczyć nie może nas cięży.
 Zwycięzcá nie wymysli więkšzey kary tusze
 Woli żyć známi w zgodzie, niż w tey záwierusze.
 Nie dawno y Brát lego tákże po przegrány
 Bitwie, długo u Pogan siedzac poimány

Powrocił

Powrocił do Państw swoich, dawszy okup ceny
 Dość nie wielki, coś złotą y dwie Káraceny.
 Godna sławy pamięci choć w nieprzyjacielu
 Narodzie grubym, wiará z dobrocią ná celu,
 Łáskawie w ten czas z Krolem obszedł się, tey cnoty
 Násládownca bydz Károl zechce, los obroty
 Uważywszy fortuny nie będzie tak frogi
 Krwia nášza Sycylijskie żeby oblał progí.

W tey otufze ách zmylney, y nádziei prózny
 Otwiera Ceklarz fortkę do táfáfu grożny:
 Znák nie dobry, ponury wotá życia mieni
 Stárzec, kiedy z Swiecámi wnidzie do nas z Sieni.
 Czarne z podpoły suknie swey zálobne bierze,
 Ceduły ná Ratuszu czy w Anty-Kámerze
 Nápisáne, ná wyrok smierci nieodmienny,
 Te do nas mowiac flowá, czas prawie iuż dzienny
 Nádhodzi nieuchronny życia dokończenia,
 Już záległa Atropos fortę bez wátpienia,
 Jutro iák zegar szofla uderzy godzinę,
 Wywiodá was Ceklarze, y smierci przyczynę
 Obwieści pod Ratuszem wożny, o co wzięci
 Tu jesteście sádzeni, zá Dekretem ścięci
 Będzicie: powiedziáwszy wyszedł á nas spięto
 W ciężki łańcuch, drzwi wkoło kłótkámi zámknięto
 W iákich ná ten czas myslách byłem niechciey bádác
 Czas, strách zás nie dopuszcza wiele o tym gadác
 Zdánie swoje sam uważ cobyś w utrápieniu
 Myślał takim, iuż ginác máiac w oká mgnienu.
 W ściślym lubo táfásie wzgorę rozpádliná,
 W ściánie byłá, snadź wapno zescho, czyli gliná,
 Tám

Tám przybliżam, y dobrze przytuliwszy oczy
 Niedálekí grzmot slyszac, niby gdy kto toczy
 Bálwan álbo klon łupu wzgladam w prost ná rynek
 Rufztowány wysoko, obaczę budynek
 Ná zrzodku gdzie legáry dáia, Ciesle bálki
 Wystáwione okropne wraz dwa kátáfalki,
 Sciány obite kirem w koło strážno frodze,
 Dywan rozciágly leży czarny ná podłodze.
 Gęste rotý Zolnierzy, Kotfy, máry blisko,
 Pal, pniaki poznoszone, tłumy stoia nisko
 Ludzi, po oknách pełno ná prospekt Pań wiele
 W żadnym więcey Ich w odpust niebywa Kościele.
 Widzac to głosem wołam, podź obacz to násze
 Fryderyku Teátrum! iednak cię nie strážę
 Przyiacielu kochány! nád zdrowie swe wážę
 Cáość Twoię, te kiery niech Zwycięzcá każe
 We krwi moicy umoczyć dáremnie gotuią
 Dwoie mar niechay iedne zlamia, niech popłusia.
 Ale niech iuż y będę, gotowem dwa rázy
 Umierác, byleś Ty żył, nie zniośł żadney skázy.
 Jam woyská sam záciagał, żołt obmyślał hoyny
 Rekrutowym przyczyny Fryderyk do woyny
 Niedał, náwet przytomny gdym wszedł w tę Kráing
 Kámpańską, nie był ziachał pod Miásto Kátinę.
 Jezeli jest kryminał swego bronić Práwá
 Ten z przyiáźni z áffektu báwi przy mnie słuwa,
 Iednak nie z Chorągwiámi ná pomoc iák drudzy
 Sprowadzeni, szczegulnie sam się dla mnie trudzi.
 W Rády nie mieszca, wolny powiniem bydź snádhie
 Ná moię Głowę niechay los śmiertelny pádnie.

Niech

Niech gniew z szybie krew toczy strumieniem niech płynie
 Towarzyszą ochronicie, darmo niech nie ginie.
 Coż Twoiá Fryderyku mogła młodość szkodzić
 Co chciałá dokazywać *za co we krwi brodzić*
Ma niewinnie śláteczná miłość, winnym czyni
 Sławny ten grzech y winá chwały ci przyczyni.
 Ach żáłośny młodzieniec równym z Tobą działem
 Páństwá te dysponowác po wygrány miałem,
 Piládelem stałbym się szczerzym pomieniony,
 Ty Orestem bo támten dla swey Hermiony
 Zdráda zabił Pirruśá, Ciebie y w tym widzę
 Więzieniu, przy śláteczney sprzyśiężoney lidze.
 Y teraz gdy wyroki w inná żagle stronę
 Náwę moię skrećily, wiatrem uniesione
 Jednostáymie z wrodzoney swoiey ku mnie chęci
 Idziesz w niebspieczeństwo niezmiernie zamieci
 Godny Młodzieńcze Laurow faworow sprzyiánia
 Affektow u Monárchow, y poszánowánia
 Idziesz zá tym ktorego cále iuż odbiega
 Fortuná ná ostátek iuż po życie sięga
 Do zginienia zostáiesz rázem y sam giniesz
 Ieżli Nisá zmyśł chwali, Ty prawdziwie slyniesz
 Fryderyku! niż támten przy swym Euryalu
 Własnym mieczem pchnawszy się z gniewu, czyli z żalu,
 Będzie o nas wiek slyszec w szczęśliwszy czas, Roki
 Obtoczony wyniosła chwałę pod Obłoki,
 Dwoch młodzieńców przyiáznny áffekt światu głośny
 Pod Tyráństwo chciwości nie poydzie zazdrośny.
 Kończę iuż ná ślách gorzkich, lub więcej wspomina
 Do wiernych miłość mowić przyspieszna godziná
Niepo-

Nie pozwala, dla Ciebie tá Mátko kochána
 Chwilá czasu oštátnia iedno záchowána.
 Ale choćby mi ieszcze tysiąc lat przybyło
 Ná wáletę, ledwieby dosyc y tych było,
 Iedná iednák godziná wystárczyć musiałá
 Lubobys sámá bylá dłužey roskazała
 Mowić z soba, zázwiętość przybliža punkt czasu
 W cień dzień mieni, noc chmurę wpycha do tárásu,
 Strách žale ciężkie znosić w okropnym zaćmieniu
 Przydzie Sen przeraźliwy o przyszłym zginieniu
 Myśli zgryźliwe, śmierci wizerunk, ceklarze
 Groźni, iáko sprzet wioza kátowki ná karze.
 Jáko mieczá ostrego z pochew Mistrz dobędzie
 Tráby żałośney Echo, iáko przeydzie wszędzie
 Po ulicách iák moje bárki ręce sznurem
 Scisnie opák zwiázawszy, á potym ponurem
 Póglądać będzie wzrokiem, kiedy swoje szyie
 Klękáiac bez powstánia sam sobie odkryie.
 Ty iákobys kochána Mátko wprzod do wieże
 Wbieglá po tym przez zbrojne roty y oręże
 Przeszedłszy z roztarchána Głowa gniewliwemu
 Zniżona do nog sámych upádłá sędziemu,
 Słona łez ktora lała nieuślánnie lice
 Mieszála z inkaustem przy swoiey Supplice,
 Usiłuiac, ábys mnie czym prędzey wydárłá
 Práwie iuż w pułpogrzebu śmierci strážney z gárłá
 Y po ciężkim ráunku niezwyčajnych drogách
 W Oyczytych ucieszona osádziłá progách.
 Táki Sen przez noc całą łudzić zechce dármo
 Nádzieiami, niż strážne w uszách zábrzmi lármo.

O

Iákoż

Iákoż iák prędko swoje Łoże u Tytoná
 Opuści niby ze snu Jutrzenká ockniona
 Kiry żałoby zrzuci y noc w dzień przemieni
 Skoro złotym promieniem ten Świat zarámieni,
 Rzecz prawdziwą obaczę ocucony, , kiedy
 Brzmia bębny, gwar w ulicách, ludzi pełno wszędy,
 Mistrz strąśliwy nądchodzi, w zrok frogi, sam silny
 Z mieczem, przy nim Ceklarze ten sen nie omylny
 Ja iuż iák ná ofiarę do śmiertelney Mátni
 Poydę między wártami z tárásu ostatni.
 Ná Teátrum iák stąnę, kto ná mnie wzrok rzuci,
 Wielkim wzrnfzony żalem ciężko się záfmući,
 Pány, Pánye, Mężowie ktorzy zechcą pátrzyć
 Nie będą mogli płáczu obfitego zątrzyć,
 Sam tylko wygladáiac Zwycięzcá kwátera
 Z wesółá wzrok páść będzie tym zaboiecm cera.
 Niech się pásie niech karmi, bać blednieć przyucza
 Często z tyłu fortunie Nemefis dokucza.

Dziádem liczę Cefárzá, Sycylijskim Pánem
 Oycá, powinowáctwo z Prądziádow z Hiszpánem
 Prożne Imioná ten Rod iuż mi ná ráunek
 Nie przybędzie, Ceklárski ślepy jest szácunek
 Tytułow nie zna, Oycá Dziádow nie pámięta
 Iák sławni byli Szwábscy Krolowie Xiążętá,
 Ach słábać tá podporá z Bohátyrow Rodu!
 Prądziad, Dziad, Ociec nie da ráunku dowodu.
 Sámá tylko wżywana Mátká przez sen, ále
 Nicby pomoc nie moglá iedno slyszec wále
 Oszczęday swych sił Mátko, fátygá dáremna
 Prożno przybędziesz ieżli wczás iuż nie przyiemna

Rozmo-

Rozmowa będzie z Tobą zła zemną rozprawą
 Niech miecz widoczney rany Sercu nie zadawa,
 Płakąc złączysz rozumiem, nąd tym moim listem
 Cożbyś robiła przyznay, widząc oczywiſtem
 Dziwowskiem śmierc moię. á tak bądź mi zdrowá
 Niech cię nie álteruie więcey tá rozmowá,
 Dopuść, że się bez Twoiey bytności to stánie
 O gdyby y bez moiey, wnet ná powitanie
 Nocami zbiegłbym teraz chęć odbierz zá skutek
 Niech oślátnia wáletá wszelki kończy smutek.

L I S T S I O D M Y.

Emanuel Sofa do Luzytanow,
 O szkodzie z Okrętow Rozbicia.

S Wych Emanuel Sofa Luzytánow
 Zegna, w Memnońskie uniesiony brzegi,
 Na naw rozbicie, potopy kompánow,
 Y Etyopow skárzy się noclegi,
 Tłum wod w kánałach Morskich, szum bálwánow
 Wylicza, y głod opiluie tęgi.
 Jak ná pośitek głogi, żoładź zbiera,
 Utraca Zonę, Dzieci, sam umiera.

J A Sofa, wász Ziemiánin, Przyjaciele moi!
 Ktorych miła Oyczyzná belpieczestwem zbroi.
 W Artágońskiey Kráinie bez naymnieyszey trwogi,
 Was zápraszam ná pogrzeb, w burzy ginać frogi
 Ná Morzu Etyopow, gdzie Memnon spokojnie
 Pánował, niżli poległ ná Troiáńskiey Woynie.

Gość topień stáwiam w sámej toni Kátáfálki,
 Z przechyloney gdzie życie moje spada bálki,
 Záledwie ledwie krodká zostáie mi chwilká.
 Wyrázić, przed tą strátá tych flow do was kilká.
 Te jednák przeczytácie dopuściwszy skropić
 Piersi swoje sáz moia, gdy się będę topić.
 Y uśmierzáć wzdychániem miernym w szwánku zále
 Ustáwiczne, niż krotká chwilę zniósá fále.
 Szerzyć klęski dla tego nieważę się tégi,
 Ze nie jedney wiadomość tá godná jest Księgi,
 Ráczey rázem com cierpiał, wśzystko należycie
 Powiem, prawdy w zmyślone nie łączac powicie.
 Albowiem áni Ziemiá, wiátry, áni wody
 Przepuściły, od tych trzech życia strátę szkody
 Sośá poniosł, spor wiodły wláсноci żywiołow
 Groźba ktore mocniejszy ná wybioru połow.
 Wiátr frogi nawáłnością, stráśzne burze frodze,
 Morze mi przypomina, iák w nim z Náwą brodząc;
 Zwycięza jednák ziemiá te dwie pierwsze síly
 Tey sámej Towáryszow moich potłoczyły
 Lady, tám wiele grobom w piaszczystey mogiele
 Tyśiac Mężow ná pokarm zwierzom ptáństwu ściele.
 Z ták wielkiey liczby ledwo trzydziestu zostáło,
 Y to y z tych dla głodu kilku umierało,
 Ostátni w niedostátku sposob gdy száfarnie
 Z Legumin wyprozniono, zbierać głogi darnie,
 Szukáć po knieiach ieżyn, bukwie, bzu, żośędzi,
 Płonek po drzewách, ktore czásem słońce wędzi.
 Po postách po fátydze ieden dáb z żośędzia
 Ználeziony zrywáia, y dziela się piędzia.

Lukul.

Lukulle nád wytworne potráwy Páosztety
 Wystáwiane dla Rzymian smácznieysze te wety,
 Luzytánom: niemáasz tu specyałow krynic,
 Stokow z źródeł płynacych, słodkich iágod z winic.
 Sprośne sáme káłuże, pełne bágná brody,
 Zmieszáne z błotem ísem zaráźliwe wody,
 Spytacie mnie dla czego niepłodność w tym Kráiu?
 Wszak támtędy Nil płynie ligáwica z gáiu,
 Może mieć zyzne polá, plenne záfwe żniwá
 Zá powozdia w Egipcie, iák z tey rzeki bywa:
 Wierzcie mi, że tá ziemiá skážona tym głodem,
 Dżikością słosuje się zokrutnym Narodem.
 Tyfeusz z Enceládem co się w Etnie skwárza
 Trynákryjskiej, nie byli ták stráśliwi twarza.
 W ciemnebym bezpiecznieyszy wchodził okolice
 W Getulij w jáskinie Mágfylijskiej Lwice.
 A nizeli w te brzegi zdrádliwego rodu
 Gdzie ták wiele poległo Towáryszow z głodu.
 Peśno ták wżeteczeństwá, wżelkich niecnót, kłámstwá
 Boiáźni niemáasz w Sercu, wżgłędu ná potomstwá.
 Podobno y to wiedzieć będzie kto chciał? czemu!
 Wierzyliśmy swey Náwy mieyscu bezbożnemu
 Nie z umyślney do ládu przybyliśmy chęci
 Eúrem wstecz uniesioni, sálami przymknięci.
 Ach nędzny! y ná coż mam pierwsze żáłow chwile
 Pożnym wspomínáć piorem, pędzey się rozkwile
 Wspominam przecię, będąc sprácowány, morze
 Obiácháwszy, lud dumny od zaránney zorze
 Imię swoie sławiacy uskromiwszy: sity
 Złotá pereł kámieni ceny znákomity

Gdzie

Odzie Dio znaczną klęską Indyąnow tłucze,
 Swiekier moy zpędza z Zamku y odbiera klucze.
 Ja po tey Batalij miłością zágrzany
 Oyczyzny porzuciwszy Ganges z Indyány
 W Hesperyijskim czym prędzey prągnę stanać Kragu
 Widzieć lsknace Minery w złotopłynnym Tagu.
 To Towarzystwo rądza ná tę podróż skora
 Z Dziećmi prósi uśilnie y Eleonorá
 Zoná moią: więc zaraz wykierowác Bąty
 Każę nowe żywicą grontowác podłaty
 Posporzadzawszy wśyzłtko z galerem wspaniałym
 Rufzam: złotem ładownym towąrem nie małym
 Co może mieć Indya naydroższego w cenie
 Pereł w Konchách rozlicznych Kámieni w pierścienie
 Godnych Ręki Krolewskiej, w moich Návách licze,
 Ozdobne niezmiernego waloru zdobycze.
 Y lubo jest kończący Okręt, y ma łóże
 Rozłóżyłste, ledwo znieść wśyzłtkę kupią zmoże.
 Czuie wielkości wodá, y gdyby umiała
 Mowić, iák iey jest ciężko: w głos by ząwołała.
 W tym milczeniu y Morze luboli zostáie
 Mruczac że mu nie zwykły ciężar znáki dáie.
 Odieżdżamy od Portu Eurusa żagle skorem
 Wianiem pędzi rozwite w błędny tor z uporem
 O'podal iuż Indya z oczu nášzych schodzi,
 Bliſki Port, w myśli dobrá nádzieią przywodzi.
 Zmyslam ráczey mam mowić zła widzę otuchá
 Chmury czarne śaczą się wiátr okrutny dmucha
 Trzaśa powietrzem wicher: noc dniowi zábiera
 Swiátló; gdy w koło mgliste cienie rosposćiera.

Z tych

Z tych ognie przeraźliwe przerwałszy obłoki
Blyszczą: wzrok iasnościami tłumiac gina wskoki
Szum gwałtowny nastaię, ze wszęch stron łokoty,
Swiat iakoby obalic miały straszne grzmoty,
Eurus, Zefir, Boreas, Notus trudną woynę
Choć sprawili ná Morzu, przecię niespokoyne,
W tłum wody rospędziwszy utoczone wały,
Ná wysokie wtracaię wálnym dęciem skały,
Jeszcze bardziey frozeiã niź wiãtr Boreowy
Wzburzone w Morzu fale, szturm wzniecáiã nowy.
Z nawãlności trzeszczac przelęknã się mãsztę .
Nieslychana gdy grozi Tetis z swoiey Bãszty.
Y iuż iakby nie wiadom Sternik bez Zeglãrski
Puszczã Okręt ustãwy gdzie wiãtr pędzi dãrski.
Ná przemian wyniesieni raz ieslešmy w gury
Ledwo niedosiãgamy straszney gromem chmury.
O iak wysokie wały sãme Krzyształowe
Morze ma, ni Márpeyskie Stofy Marmurowe.
Drugi raz iak do pieklã w pãdniem w rozwãliny,
O iakie głëbie w Morzu, niezmierne doliny!
Trzy dni bez Słoncã, y trzy nocy bez gwiazd bylo,
Trzy nocy, dni trzy razem drugie, przechodziło
Jako bez lin potrzebnych żagle poszãrpãne
Nã igrzysko przeciwnych wiãtrow powiewãne,
Nieustãnný Ich impet, prędko zlamie potem
Mãsztę z rudlem, sam plynie goły Okręt lotem.
Krzyk ztãd wielki powstaie, kãždy modly czyni,
Woła widzac zlamãny mãszt ztãrgãne liny:
Nie ciefszã Mãyrynãrce, owšzem w strãchu sãmi
Zostãiacy, nie wiedzã co robić z żaglãmi.

My

My wrzucamy bogactwá, każdy swoje złoto
 W Bryłaſtych Kruſzczách, coſmy tak daleko po to
 Jeździeli, y z chciwością ſzukali: iuż teraz
 Plutonie gdy topiemy iák własne odbieraſz.
 Cześć która miało złoto któż iuż będzie wierzyć
 Z Sárdonikiem, áżeby o nich miał ſię ſzerzyć
 Z cena, ieźli te tanie Achátek z Jáſpidem,
 Beril z Smárágdem płynie podleſzy ze wſtydem.
 Nigdy nie rozumiałem; áżeby miał w wſzárdzie
 Bogactwá mieć, dufáiac wielkości Ich chárdzie.
 Uczy mnie boiaźń śmierci, te Świátowe rzeczy
 Oddalać, y do inney myśl náklániac pieczy.
 A lubo wyproźniona z Skárbow, kupi drogi
 Náwá czyni nádzieję ſpokoinieyſzey drogi.
 Wy nas brońcie íáſkawe Niebá od burz fáli!
 Niech lud Opátrność wáſzę bez przeſtánnie chwali.
 Y teraz já Káſtorá z Polluxem w te iázdy
 Niebeſpieczne ſtáwicie między ſwiętne Gwiazdy
 Sławie będziem, brońcie nas! nád to więcey wrácić
 Niemamy co, niedaycie tey Náwy wywrácić,
 Już wſzytko oddáliſmy, iuż nic nie zoſtáie
 Jedno tá lámá która w pieczę wáſzę zdáie.
 To zpláczem ktorego ízy wiátr unosi chyży
 Sroźſza porywa wodá, nurza w wáły niży.
 Gdy powiádam dziur pełná rozciepia ſię Náwá,
 Y w ſrodku nawáſności rozpádlona ſtawa.
 Tu áni pióro, choćby ſto rak uzyć miało
 Wyráźnie opisywáć co ſię w ten czás działo
 Ani pápier wyſtárczy, według mego zdánia
 Opowiem krotko, ſtráſzne ludzi nárzekánia,

Rozmá-

Rozmáite trefunki w kłętcie terážnieyszey
 Com widział, bez omyłki námięnię naymnieyszey.
 Wszyscy w krzyku żáłośnym nikt się nie uciszy,
 Nie rátuie drugiego, á nawet nie słyży,
 Co kto mowi, nie rádzi, nie pátrzy nie pyta
 Jeżeli náwa przecieka, czyli iest rozbita.
 Wraz głósy, wrzásk okrutny, choć ieszczé ná wodzie
 Okręt stoi, wołáią iużeśmy ná spódzie.
 Miásto ráunku tłumy y ręki nie poda
 Máż Zonce, nie mász wzgládu, nie wabi Urodá.
 Náwá gdy się pograża w wielkiey toni, częścí
 Znáczne wynósi ludzi, łódź co się w niey zmieścí
 Do Libij, okrutne było dziwowisko
 Ná śmierć pátrzyć Przyaciół, ieszczé że ták blisko.

A lubo żywo przecię wyszli w bliźsze lády,
 W okrutniejsze wyrokow nád śmierć wpádli rzády.

Albowiem ktorym wiátry przerážliwe burze
 Przepuścíły, przeciwny lád nászey náturze

Zgubę przynósi, kiedy co tylko z potopi

Zmáczáni w brzeg wyidziemy, czarni Etyopi

W liczney ná piasek rocie przypádná; Młódź sámá

Nie ma Kocyt czarniejszych, ni Erebu iámá.

Część Strzáły, łuki trzyma; więkšza proce, kósy

Záciośáne: w celńiejszych ręku koncerz goły

Wielość lubo przelstrásza, iednák broń bierzemy;

Y z pierwszego impetu zaráz Ich spędziemy.

Spędzamy, lecz ná pustym zkad żywnósci brzegu

Weźmiemy, z Przyaciółmi rádźę, o noclegu

Nie myślę, szukam Chlebá, nikogo nie widzę

Ktoby dodał, w tych chruśtách nie rodzą się rydze.

P

Ok olice

Okolice obiegam nie wierząc nikomu,
 Patrzę, y w lochách ciemnych ukrytego Domu.
 Nie mász przy brzegách cháłup, gdzieby przewoźnicy
 Mieszkałi, nawet stokow niewiadać krynicy.
 Coż pomoże wygramy lubo-bátalie,
 Nieprzyaciel ucieknie, ieżli głód zábiie.
 Abo ná co się przyda szturmy przez burzenie
 Morza ponieść, ieżli ma umorzyć prágnienie.
 Ale niech mnie umorzy głód, y niedostaték
 Gubi, byle przyacioł miłych minał dzieték.
 Zásłużyłem przyznaię, tych niewinnych sadzę,
 Mniemaiąc toż o Zonie, o dzieciách nie bładzę.
 Przepuść im proszę głódzie! powietrza y morza
 Folgowały, świeciłá zaránna im zorza
 Uproszona, zmiłuy się powtarzam swe modły
 Litość aby wzruszyły frogości odwiodły.
 Skończyłem, ale głuchy widzę nie folguie
 Owszem w słabość y w czczości tym więklsze wpráwuie
 Nie karmi brzeg niewdzięczny, głód ciężko przymusza
 Broń położyć, kiedy się wielu ledwie rusza,
 Przyniewoleni mienić oręże zá żywność.
 Nigdy tak kupowana nie byłá przeciwność
 Drogo: nieprzyaciołom co morze nie wzięło
 Oddaiemy iedyne twierdzy nászey dzieło.
 Ubezpieczeni wiara, tey nie dufa Zoná
 Rezolutna nie chce bydź tak upokorzona.
 Trzymaycie broń Mężowie woła! czci y wiary
 Zadney nie mász w Narodzietych, zmysłne offiary,
 Omylne obietnice, żywności te bronie
 Dodadzą nam, iák miecz nász krwią im zfarbi skronie!
Przemogli

Przemógł głód przeraźliwy: iakby zwyciężoni,
 Składamy broń bezpieczeni wiara na ustroni.
 Lecz wiątry porywają zaraz kredens dany
 Rod Pogański widzacy że difarmowany,
 Hesperylcy Rycerze z śmiechem szruki swoje
 Nieszczerości odkrywa, iak pobierze zbroie,
 Rzucą się na naszych z naszą frożsi bronia
 Y na druga graniczna rotę bębnią, dzwonia.
 Z temi wraz odzierają, trzośy, y kielzenie
 Wyprożniwszy, y same biorą znas odzienie.
 Czego nie utopiły morza, ten porywa,
 Profzony o cokolwiek Głową tylko kiwá.
 Ani mnie, ni żadnemu nawet y koszuli
 Nie dano: więc znas każdy do chwastu się tuli!
 Wlzyscy iako nayprędzey zgodnie ciemney nocy
 Prągna: wstyd niedopuszcza czyśty patrzeć w oczy.
 W gęstym ukryty piasku koło siebie stoły
 Sypie Zoná na pierśi, rozplátuie włosy.
 Tuż leżą máłe dzieci przy Boku Iey frodze
 Zemdlone: raz śmiertelny zádaiac niebodze.
 Nieprześtánnie ięczace Mátki z płaczem profza
 O pokarm, lubo słábe Głowę w zgorę wznoszą.
 Coż czyni? nic nie dáie: nie możesz się dziwić,
 Sámá zgłodu umiera; czym ma Synow żywić?
 Ná coż głęboko Serce náuro ząwierasz,
 W Ręku máiac zápeвне, dáłaby go teraz
 Krew z pierśi Mácierzyńskich wytoczyć gotowá
 Ná pokarm swoich dzieci nędzna Białogłowá.
 Co ieszczé zostawáło całowánie racy
 Affekt, ustá do łwych ust ściska tuli śaczy.

Łzy ná Ich twarzy zeschę iedyne potrawy,
 Ten pokarm, te od Mátki kocháney wypráwy.
 Co zá žal utrapienie w ten czás tám ponoszę
 Nieszczęśny Ociec dzieci: gdy práwie ná nosze
 Smierć głodne zabierała: Mátká ciężko ięczy
 Już bez síl miłosiernie moiey żada pieczy
 Pomoc trudna w łáknieniu nie mam czym posiłić
 Glistniku ieść nie można, rdzawey trawy, bylic.
 Więc lubo nogi słábe, stánać ledwie mogę,
 Ná ziemi, y sam głodny gotuie się w drogę
 Záłośnym nárzekánienm wzruszony przy síle
 Młodzieńskiey się mniemałem przeysć nie iedne mile.

Náieżony o podał był lás czarnomglisty -
 W przeysćiu trudny, stráśliwy, wokoło ciernisty.
 Tám biegnę szukác płonek, ieżli gruszki leśny
 Drzewá niemász, powiędłych ná gáłęziách trześni
 Dzień strawiłem cała noc chodziwszy po gáiu
 Dwie gruszki ledwom znalazł wychodzac ná kráiu.
 Biegnę y z tym wesoły w Alcynoykskim sádzie
 Jákbym fruktow názbierał w Korcyrze ná skłádzie;
 Ach nieszczęśliwie czemum nierychło powracał!
 Czem mnie wiátr nieuniżył, czem drogi nieskracał.
 Powiniennem był nárwác miękkih támáryszek,
 Albo z máłych gáłázek w listkách przynieść szyszkek
 Podobno używane życia przedłużáia
 Czemuż ich nie podałem, gdy ten przymiot máia.
 Teraz dla nierychłego powrotu, trzy w groby
 Nie dodáwszy pokármu popchnąłem osoby.
 W czwarty sam siebie liczę, gdzieście przyiaciele?
 Gdzie ieść Zoná niech Kloto grzebie mnie w popiele

Czwarteym

Czwartym jest lecz nierychło wymówcie mnie prozę
Z lenistwa. powinienem czemu się unoszę

*Pierwey umrzeć, y isc w grob tey godziny miło,
Wyrokom kiedyby sie rozkazac godziło.*

Takie żałośne mowy, tuż przy morskim brzegu
Stawiający wyrażam w śmiertelnym szeregu.
Pięścią tłuć pierś goła, nagle potym padam,
Pamięć trącać w słabości sam soba nie władam.
W Cymmeryskie wzrok cienie zachodzi, zmyśl ginie,
Z białego czarny piałek zdałmi się że płynie.
W tym zmárłych obu Synów przywalam ná Ziemi
Oycowskiem ciałem tuszę chca bydź przykrytemi,
Podniesion od Przyacioł iednak drugi trzeci
Raz upadam, y czwarty, aż do tey pamięci
Zmysłow pierwszych przychodzę, tak mnie żal obarczy
Ciężki, że oko dodać łez mu niedostarczy
Poyrzę w górę, obaczę nád sobą w około
Stoiających, usmierzywszy żal wzdychania, czoło
Przetárszy, mowie do nich: Ia Solá kochani
Przyaciele, co was tu prawie iák w otchłani
Zostacie nápominam Kompanowie wierni
Sroga kiedy Atropos śmiertelna odzwierni
Już stoi w oczách moich, wy życie szczęśliwie
Ná swoim przedstawiać plzennym becie żniwie.
Co wam Tárus dodać Hesperyiickich łodzi
W Nereuszá nie topcie dla zysku powodzi.
Ach niestety! czemu was nierychło przestrzegam
Nieostrożny Narodu Cyfeyskiego siegam
Ná szczęśliwym wesoly Ulyssesa porcie
Cieszylbym się stanawszy nigdy o pászporcie

Obrzy-

Obrzydliwych Murzynow nie myślał, ryz, kasze
 Chleb, miał w głodzie, w pragnieniu zdrowey wody czasze.
 Oczy ktoby mi zawarł umierającemu
 Znalazłby się nie ieden, coby ciała memu
 Sprawił pogrzeb, dał trunnę á mnie w piasku, áni
 Ná cmentarzu schowáia solennie Kápláni.
 Ná wierzchu będę w brzegu, pod Niebem otwártym,
 Ptaśtwu, álboli Tygrom pokármem zázártym.
 Wodá mętna nie ztrzeźwi nábrána z káłuże
 Zoładź nic niepošili, choć ia z łupin struże,
 Owszem záżyta duši, y gdy to piśanie
 Kończę, síly ustáia w bárkách, rak rufzanie
 Nowa y niezwyczajna mglá, rozłóży cienie
 Pewney znak dáie śmierci, nog nagle ziębnienie
 Nic nie zwłoczę stráciwszy rázem Zonę, dzieci,
 Zadna rzecz żyć nie rádźi, umierác chęć neći.
 Więc przyiaciele moi pogrzeb proszę Sosie
 Sprawcie y ten wierisz piście ná grobowym słoście.
 Nie łzukay, Sosy ciała, kości, áni prochu
 Podróžny! Imię tylko w tym zostáie lochu.
 Ostátek, co Memnońskie Ptaśtwo nie wybierze
 Albo Tygry nie zgryża, záiadliwe zwierze,
 Sroźszy nád nie głod tráci, z piaskiem proch rozwieie,
 Lotny Boreas z Eurem w niedosłępne knieie.
 Bogáty był w Minery, perły, Kruszcem złotá
 Obciążona Sábeyskim Dyámentem Flotá.
 Tu iuz zostáwił wśzystko Morzu, ziemi łupem;
 Stánał, rázem złóżywszy, y sam siebie trupem.
 Zá iednym teraz zbiorow dostátnich nákládem
 Spráwił, że swym bydź może Kompánom przykládem.

KSIEGA



KSIĘGA TRZECIA.

O Różnych sprawách y trefunkách.

L I S T P I E R W S Z Y.

Syn Márníotrawny do Oycá,
O Nędzy y Głodzie.

SYn márníotrawny dla zbytkow, swawoli,
Do Cudzych Kráíow bierze się co prędy,
Y nie czekáíao aż Ociec pozwoli
Jedzie máíacy dość z soba pieniędzy,
Te utráciwszy, z ubostwá niewoli,
Przy poniewierce z konfuzya w nędzy
Służył, pasł wieprze z drugimí przy trzodzie,
Potym do Oycá wráca w ciężkim głodzie.

Nlech z tad zácznę lat pełny Rodzicu swe skárgi,
Gdziem ná Twoje bezbożnie zbiory czynił tárgi,
Y powzięte ponurzył w bezdenney topieli
Fortuny, co mi káská Oycowska udzieli.
Ciche czyli lzy skániem z słowámi wylewáć
Pierwey mam prózby wszczynáć, álbo się spodziewáć
Oraz piorem w pokorney lza skropioney kárcie
Mienić nierząd sprośności szkárádne odárcie.
Lecz w wzięciu piorá reká sprzeczna mi sie stáwia,
Mow co myślu nástrecza piśáć wstydi odmáwia,
Przecież piśáć przymusza nád wstydi spor niestátek
Zdolniejszye głod ubostwo nędzámie dostátek

Plize

Piłze Oycu w tytule bład popełniam: stanu
 W myśl nie biorąc napisać przyzwoliciey Pánu.
 Za což bowiem Rodzicem zwąc gdy odrodzone
 Zycie od cnot Oycowskich w zbytkách ponurzone.
 A chociaź przyzna Synem, samá rzecz zápiera
 Bezbożne z Książ rodzaíu Imię grzech wydziera;
 Y potomkiem Rodzicow bezbożnych názywác
 Nieda, w Domu Oycowskim niecnocie przebywác.
 Jednak ábym nie zgrzeszył więcey, tę mi winę
 Opuść proszę! niech przepásć rozpusty ominę.
 Wszak dla tego nádány od náтуры Rodzic
 Aby w tor pobożności dzieci mogli.náwodzić.
 Ja sam Syná tytułu zápomnię wczás długi
 Brąc ná się, iedo Urząd nayniższego flugi.

Ach czemużem odiechał Oyczyzny bogáty?
 Dom opuścił, tak wielkie dobrowolnie stráty
 Poniosł, wszystko zmárnował, wprzemianę wygody
 Niezczęsća w Cudzych Kráiách wzgárdę cierpiął, głody.
 Tych choćbym chciał dla wstydu (iáko często bywa)
 Zámilzeć, ućisk, bieda, sam głod wywoływa.
 Już z pod ręki Mágistrow wychodziłem groźnych,
 Zániechywał dziecinnych igrzysek, pieszczot próżnych,
 Płochę zrzebce Dziánety, uieżdząc chęć byłą,
 W kwitnących látách czerstwość do tego wabiłá.
 W tym chćiwie cudzych kráíow widzenie: prágnaće
 Pobudzáło myśl Serce do roskoszy lgnace.
 Wspomnionych wygod Domu, Mátki ukochánéy
 Opuścić, dla swobody w zbytkách uwikłánéy,
 Zadze miłości chćiwosc stala za ostrogi
 Odrodzone od cnoty rozpustne nálogi,

Pienię.

Pieniędzy nie stawało na podroża, ale
 Y o tę intencya nálegać zuchwale
 Przywykły do utraty (wstydy teraz wspominać)
 Począłem się Dobr żwawo działa upominać.
 Łzami Oycze zlewałeś piersi, łamał ręce,
 W nieżnośney niewdzięczności Serce czuiąc męce
 Nieuważając tego potey nálegałem,
 Aż znaczną, ach szalony! fortuny część wzięłem.
 Wzięłem niegodny, bowiem ani dziękczynienia
 Wyráziłem żegnając: znaków zaśmucenia
 Nie oświadczył, nieskropił nog Rodzicow łzami,
 Nie pragnał ręki Oycá z błogosławieństwami.
 Bratá nie ścisnął, owszem wydały zawzięcie
 Suche oczow powieki moje przy walecie.
 Jakby mi postać tego przykra była schodze
 Affekt żal niestrzymuje, wszystká myśl o drodze:
 Spieszac ledwo powietrzem nie chciałem niešiony
 Bydź, gdyby miał bark Eurus, tęgę Aqvilony.
 Tuż Kompánowie pozor przyjaciele mili
 Na szkodę moję, oczy swoje uzbrowili.
 Drogich przypátruia się Kleynotow iskrzeniu
 Dyámentow Sábeyskich nie w jednym pierścieniu,
 W lustr Tyryjskich szarłatow iáłney w szátách brámie
 Szpalerom wysmieniłym, złotem tkaney łámie.
 Te ktore dał Splendory Ociec miały stráže,
 Ja dla nich stymę lubię, lekko sobie ważę
 Powagę, świętne stroie rozrutność spráwiála
 Táz zbiorow wspomnieć kosztow umnieyszyć niedála
 Orszaki ádherentow, słuczni obłudnicy
 Assystowáli wszędzie, gdym szedł po ulicy

Q

W nie-

W nieuczczerości rod stroyny, pod kształtem wygody
 Ruinował, y w iáwne wprawował mnie szkody:
 Albowiem co mi przyszło do upodobania
 Sprawić, álbo zaniechąć czego, według zdania
 Często ich bydź musiało. Więc bankiety wrzawá
 Sprácowanych noc dniowi kuchárzow podawá,
 Potráwy wysmienite potázie, pásztety
 Wystáwiáli, w kolory rózne gálarety
 Trunki nie pospolite, winá, mármázye,
 Kánársjekt, muszkátele ládá szuiá piie.
 Koley bez odpoczynku y prágnienia chęci
 Nie czekáiąc pełnili kusem bez pámięci.
 Prożny kieliszek stáwał ná próbę, y gustá,
 W Rostruchánách piianę nárzálišmy ustá.
 Potym gry kart y koflek chociaź iuź nie cięży
 Monetá y padł częścicy Es niźeli zezy
 Nástawáły, bynaymniay wstrętu strátá iáwna
 Nieczyniá, Koncentem myśl bylá zábáwna
 Nie Arioná Lutni, co go z lábiryntu
 Zásádzki ná Delfinie nioslá do Koryntu;
 Zwykley bándory brzmieniem, gdy zágrzewał trunek
 Głowę pámięć potłumił, o szkodách frásunek,
 Zrad bale schádzki, tańce, więcey pisać nie da
 Wstyd, uczciwość Rodźicow, žal, ninieysza biedá:
 Niegodná wieścía uchá nie naleźy báwić
 Większyby wstyd był hánbá gd, bym miał wyiáwić
 Ná tym dni pierwsze zelzły, tym drugie pędzone,
 Ná tey cále Miesiáce náuce trawione.
 W dwunástym Słońce z Wschodu ná swym Zodyáku
 Przebiegájąc horyzont zostawáło znáku,

Tyleż

Tyleż stacyi dopędził Miesiac przez promienie,
 Pod płaszcz mgliste Hekaty, pędzając nocne cienie:
 Ja ieszcze y w tym czasie dla roskosz prywaty
 Nieuważał szkod przyszley szczęścia alternaty,
 Aż gdy (iákby z Okrętu naglespod wypadnie
 Wszystkie bogata kupia w Morze tonie ná dnie.)
 Przemárnowałem oraz znaczną qvotę zlotá,
 A infza z suplementem nie przychodzi flotá:
 Y kiedy nic iuż nie mam do Expens w szkátule,
 Żal dopiero że reszty nie chowam, nie tulę.
 Łamie fortuná wiarę, przyiaźń niechęć rodzi,
 Niedostátek przyiacioł ná stronę uwodzi,
 Już zmienni ádherenci Towárystwo słuźy
 Odstąpili, żaden mi służyć się nie trudzi.
 Obok nie jeden przeszedł, widząc nie raz skokiem,
 Ná ulicy nie wita, mrugac woli okiem,
 Nie tytułuje Pánem, choć niedawno życzył
 W setne látá godności, gdy iurgielty liczył.
 Nikt mnie poznać nie prágnie, á dawno poznány
 Nie chce pomoc, choć dárem był obligowány.

Tu iuż teraz w myśl wpada Rodzicow gniew, zbiórow
 Strátá: ogłos publiczny wielu dyshonorow,
 Pámięć dostátkow w nędzy, w klar nie pokryiomu
 Uciemieźa żalámi z opulzczenia Domu.
 Záfue y iuż balow, kolácyi, kapieli,
 Nimf z Cypru, Orfeuszá nienáwidzę trelí.
 Niewczás: ách niewczás! *proźno po szkodźie żalowác,*
Szczedź się zbytkow naylepicy, pomiernie sáfowác.
 Lecz y ná tych nie dosyc skargách niefortunie
 Cięższy ieszcze przypadek insult swoy wysunie;

Nagle kiedy przypadną z Bachusá obrády,
 Roztárcháne z gzikámi wesole menády,
 Zmowione ná mnie rázem, dziwne swywolnice
 Suknie z páłcow pierścienie, szpinki, záusnice,
 Łánczuszki, y milsterne mánele zdzieráia.
 Y mnie z krzykiem z smiechámi ná dwor wypycháia.
 Słusznie głupstwo skaráne, y te nieostátnie
 Chłosty: pewnie raz, drugi, ciężey wyrok zátnie.
 Y niechay tnie rożnemi sposobámi, byle
 W rostropnieysza w pozyciu dálszym wpráwił chwile.
 Już w nadgrode bankietow, nástępuia głody,
 Zwolná Twarz chudość rłoczy, zácimá urody.
 Ná czczo dzień bez snu trawię, żoładek iuz czuie
 Połt kiedy sam Chleb czarny, po Ucztách smákuie.
 Coż dáley czynić będę! natręt między gminy
 Ludzi poydę upraszác Chlebá odrobiny,
 Pierwsze któż mi odebrał potráwy ták smáczne?
 Pewnie zbytek, rozpustá, depansy niebaczne,
 Dla tych spleśniáte kaski choć się często duszę
 W kacie siádłszy przy wielkim łáknieniu iesć muszę,
 Wstydzi żelzywość głody, więc iuz wolę prosić
 W obczym Kráiu iásmużny, niż smiech zárty znośić.
 Y gdy mnie niewidziáno táiemnie w czas pożny
 Miásto winne rozrutny opuszczam, podrożny
 Idę spieszno ná pámięć drogi niewiedzacy,
 Zdáléká Miásta, Zamki, Dwory miáá cy,
 W licha tráśfem wioskę po długiey fátydze,
 Austeryi ná nocleg gospody nie widze,
 Chásupá tylko z grodza podwoy niski srodze,
Tám dla wczátu ubogi nieznáiomý wchodzę,

Zimno

Zimno w dolinách przykre, ile pod gorámi
 Grontá nieuródzáyne między opokámi.
 W lásách w koło Dębowych, wiátr z gáłęzi pędzi
 Szumem, zyzność zrywáiąc doyzrzáfey zołędzi.
 Tu oddalam boiáźni, zewstytu opłone,
 Zálzedłszy záczną żebráć Jásmużny w tę sronę.
 Mowá w głódzie nieznośnym záiakliwa ielzcze
 Zbytnie prosta z słowámi, więcey się nie pieścze.
 Záráz iáko mi dziewká wieykiego podáła
 Chlebá dla posilenia, ustá twarz zgrzybiáła,
 Máśę bydź rozumiałem záczyniona z gliny,
 Albo z ziemi zbyt czarney sztukę rozpádliny,
 Jednak uczą głód nędzá zápráwiáć potráwy,
 Dereniowe iágody miękczyc, słodzić trawy.
 Gryść zábránia ieżennych málinowych krzakow
 W iágodách z nich rodzących nie czyni tych brákow
 Owłzem sposób podáie w náleżyte czásy.
 Wpadác y zdzieráć z karmi zwierzęcey, gáy lásy.
 Czego y lam zołátek nie oddála części,
 Zá miodownik przyimuie choć z ościámi treści.
 Nád te kiedy mi więcey głód nie obiecuie
 Udzielić, w tey lepionce lichey się náymuie
 Ná roboty, luboli do siekiercy ręká
 Nie zdolna najmnieyszego nierozlupi sęká,
 Ani motyka ilu nie poruszyc, áni
 Parzystych wołow w iármách wywiódłszy ze stáni
 Wplugi rádla nie sprzędze, zágoná nie zorze
 Ołtrym kráiac lemieszem skiby ná ugorze,
 Zołstá ielzcze pásternik, obszerne gdzie stádá
 Bydeł, owiec, páśáła okółkiem gromádá:

Tych

Tych doglądać przyrzekłszy, do tego sposobny
 Wygąniam w wiosnę ze wsi w kat błonia osobny,
 Coby w ten czas mówili widząc kompanowie
 Przy bydle Towarzysza, w pasterkim obowie.
 Musiałbym bez rozmyślu ná nagłe ich przyście
 Uciekać, znosić háńbę kryć się w krzaki, liście.
 Jednáko ile rázy cień wystáwi postać,
 Záłośny będąc, w miejscu nie mogę się zostać,
 Ten mnie często zástrasza, á náwet y broni
 W przykre lećie upały, maiećm okryć skroni.
 Y dla tego spłowiáły włosy, gdy ie piasiek
 Zkurzą lepi żywicá spadájąca z trzasek.
 Ow złoty ktory moie łańcuch bárki zdobił,
 Wspomnionych Mádám áffekt sobie przysposobił.
 Y te co Cię moy Oycze koltzowały wiele
 Roboty wysmienitey ná ręce mánele
 Tám zostały: kiy teraz gruby leszczynowy
 Nościć muszę, pędzacy bydło do Dabrowy.
 Nogi depace róże, fiołki, co może
 Jeszcze bydz miękcieyszego czym słań swe łoże
 Dziwnie piękna Dyope, ledwiem tym nie chodził,
 Skrzydłaśty gdy mnie Bożek ná Assamble wodził.
 Brną teraz po bągniskách, knieie, chrośty, gory
 Krzemieniste przechodzác, nie raz gęste bory.
 Pátrzac po chrośtach, cierniu, naywięcey po skále
 Znáki aog poránionych widáć doskonále.
 Uchronić nie podobna w biegu stop goleni
 Ná krzaku trawa przeszłym, ktory się zieleni
 Jáko zaś promienisty Tytan po Tryonie
 Hyperyońskie w Káracz sprzężone swe konie

W cwał

W cwał puścił, z nim Procyon tym większe upały
 Wzniecił, zaraz pod cienie śladá uciekały,
 Gorąca z floty przeszłej gdy zmoczona Głowę
 Rozpála wszystkie członki czułem bydz nie zdrowe
 Słaby wieczorem z pałzy do wsi bydło pędzę,
 Myślać iakie z rozpusty przyszły ná mnie nędze.

W tych troskach włzedłem gdzie sprzęt, śle jარzmá postiróká
 Gospodárskie chowano, do oborney sionki
 Smętne sprácowánemu posłanie ułoży
 Ziemiá miásto poduszki káwałek rogoży,
 Siły czczość obeymuie, w chudość wpráwia z wolná
 Post mdli pámięć umyślom nie jest poniewolna
 Spániem głód zátrzymány y ktore ná iáwi
 Potrąwy zwykłe były, zmylne Sen wystáwi
 Z prázoney maki ciásto żytney, czy zpszenice
 Jeść mi każa z skwárkami kładac do donice
 Ná drzewách gęste gruszki, práwie przymuszaiá
 Ręce rwác do ulł gálaż sáme nágináia,
 Często tuż rozłożyła łezczyná podwiewa
 Z niey rwę orzech, wnet niewiem gdzie mi się podziewa
 Y kiedy taką ucztę zmylne Senne byty
 Prezentuiá, zdáło się zem do woli syty
 Pomyślnie ucieszony lecz tę chwilę krotką
 Do Lety uwieziono Cymmeryiska łodka.
 Nie widzę ocucony przy sobie potrąwy,
 Prózne we śnie bánykiety, z obfuda zabawy,
 Zadnego podobienstwá gruszki y orzechy
 Nie czyniá: Ceres niknie przysnieśle uciechy
 Dla czegoż nocne cienie stáwiacie te Stoły
 Z zmyslną ucztą ná ziemi leżacemu goły»

Dofyć

Dołyć mam utrapienia ná iáwi, niech przecie
 Spię spokojnie, gdy twarde łożko boki gniecie,
 To wymawiam aż Febus świętne swe promienie
 Torem krwaworożowym do włchodu przyżenie,
 Dzień sam w pole wypycha, ná grodzy drzymiacych
 Pásterzow do wygnánia bydła wzbudza spiacych
 Wstáię y ja co prędzey: y iák się umyię
 Wręce wzięwszy mácuę, kobielá ná lzyię
 Idę po wsiách do Cháłup, gdzie znáiomóść miałem
 Naywięcy krow, koz, owiec przy stádzie pásalem,
 Po śniadánie ufáiac że da Chlebá será
 Gospodarz, ktory przy mnie száfarniá otwiera.
 Nieustronny Towárysz głód tám ássystuie
 W torbie nic niewidzacy żoładź pokázuie.
 Już południe minęło, iuz dzień był ná schyłku,
 Ja do tad bez żadnego zostáiac posiłku
 Závczasu ná wiecerzá máliny, borowki,
 Morwy, ieżyny zbieram strzáláiac z nich mrowki.
 Táż noc lubo nástapi odłalic nie włada
 Głodu: dokuczá dzieńli? czy Słońce západa.
 Tym ciężko zniewolony chociaż w działá, zęby
 Wiazná chciałem plewisie w pokarm brác otręby.
 Jednak y tych dáć zbránia Gospodyni sprzeczná
 Jeleniá w Akteonie postáć niebezpieczná
 Przybrác, áby co iedzá bydła, dzikie zwierze,
 Wraz z niemi požeráli, y głodni pásterze.
 Ale inna náturá! rózne ludzkie stráwy
 Od Sarn, Jeleni, ktorym przyzwoite trawy.
 Te závwsze máią zwierze, nie má Pásterz pilny
 Stádá w pászách obfitych sam nie iest posilny.

Niech

Niech jednak ma co żąda, kto zbroni nędznemu
 Dać posiłku, a ieszcze z płaczem zebrzacemu.
 Lecz te dárémne żale! skárgi, požadánia,
 Nieużyty Kray! ledwo zgonin nie zabrania!
 W tym sobie miła wspomnię Oyczyznę: iák gárnie
 Niedostátek żebraków w Oycowskie spiżarnie,
 Ják słudzy, czeladź máia, robotnicy, stroże,
 Wczáły dochód żywności, co który zieżć może.
 Często kiedy żołądek dosyć syty, czászę
 Nápełnioná do kuchni nazad niosa kászę.
 Wieyskie stoi wárzywo niema mieyscá skłádu;
 Y sam zwierz choć zgłodniały nie ie do upádu.
 Mnie Cudzoziemskie posty żywia czerstwia w síle;
 Głód codzienny w śmiertelney gdy chce grześć mogilé!
 Ná coż czás dármo trawię szalony! y czemu
 Nie powracam do Domu; Oycu kochánemu
 Nízko do nog upádszy, nie dziękuię zá to;
 Ze mnie iuż nie przez iedno szukác każe láto:
 Idźcie nogi co prędzey, y Ja dopomagam,
 Przez pokorne suppliki wiem Oycá ublagam.
 Miłosierny moy Ociec, y Oycyzná miła,
 Od ktorey mnie swywola zbytnia odwabiła.
 Z dwoch tych przyczyn wzruszony, zaráz bez odwłoki
 Wstáię, y do Oycyzny biegnę widzieć wskoki
 Oycá, ufam niezniesie wyschłey blednieć twarzy
 W ciężkie mrozy drżącego sukniámi obdárzy,
 Podobno y ná fale chociaź nie należy
 Stroskány y sam zplączem przeciw mnie wybieży.
 Wybieży ná żáłosne mego utrapienia
 Wizerunki, wstyd, wzgárdę, uważác Imienia;

R

Ale

Ale zchęci rozumiem wyidzie, zniewolony
 Miłością Rodzicielską, kiedy unizony
 Pádnę do nog y poty podnieść nieodważe:
 Aż mi winę odpuści powstać z ziemi każe,
 Y przytuli do siebie, przymusi całować
 Wdziac ná się nowe suknie, á gunie zdeymować.
 Wszakże ponieważ pierwszy stan odmienia winá
 Przywłaszcząc więcey niechce iuż tytułu Syná,
 Dolyć będzie po zbytkách moiego honoru
 Sługa zostać nayniższym Oycowskiego Dworu.

L I S T D R U G I.

Piotr pokutniacy do Nayświętszey Panny,
 O záprzeniu się trzy rázy Chrystusa Páná.

Piotr pokutniac do Nayświętszey Pánny
 Pisze Supplikę, prágnac ley pomocy,
 Czuie że przez grzech ná lumnieniu ránny,
 Krzywoprzyśiągłszy trzykroć w jedney nocy,
 Y niechcąc widzieć Jutrzenki zaranny
 Spieszny ledwoby niewyrownał procy,
 W ciemny loch, y tám pádłszy ná koláná
 Grzech swoy, Mękę, Smierć oplákuie Páná.

PRzymiy Pánno Nayświętsza Mátko Niebios Páná
 Supplikę moię, ktora w pociemku pilána.
 Skłoń oko miłosierne w niebepiecznym czasie,
 Zywioly; świetne Niebo obruszylem ná sie.
 Autor prawdziwie winny, sámá zaś suppliká
 Bez grzechu, lubo głośny Excels z niey wynika

Czego

Czègo chcę oczekiwałś wiedzieć, czego żadam
 Wzdychaniem skutku Twoiey pomocy wygladam.
 Mátka jesteś: rádź o mnie, ciężko uraziłem
 Páná mego, niegodnym áby więcey żyłem.
 W wielki wpadłem kryminał: więc Mátki rátunku
 Potrzebuję w rozpáczy, nieznośnym frásunku,
 Tá winá gdyby rzami z płáčow ustáwicznych
 Oczyszczona bydz mogła, álbo'z rzek rozlicznych
 Wodá zmyła, lecz y Nil nie wystarczy pewnie.
 Coż czynić? ách coż czynić! przecię plákać rzewnie!
 Ten był Excess, tá była moia nie zápieram
 Winá, owszem do Sercá sámeho otwieram.
 Niepowściągliwy ięzyk żalu, wstydu, owá
 Godna kary publiczney fałszu pełna mowá!
 Tá pláczu, tá wod wielu prágnie, á Dunáju
 Zrzedł Morza nie dosyć zewszystkiego kráiu.
 Nie może dosć bydz: więcey potrzebuie wody
 Co Ich było, jest, będzie między Antypody.
 Jákiż Twoy grzech? odpowiedz: wstyd mi niepozwała
 Wstyd się? jednák y obiaw niech Sercá nie kala,
 Trzy rázy dosć wymowić czemu nie przestáiesz
 Niewolić mnie, á wiary żem zgrzyszył nie dáiesz
 Uszczypliwym ięzykiem, który kiedy winy
 Wyznać niechce, tey zaráz przymuszam godziny
 Rękę do nápisánia, ále gdy tá przeczy
 Przyznáć z wielkiey boiázni iak się działy rzeczy
 Powtornie stymuluie, y nagle przymuszé
 Pisáć prawdę, w nieżnośney Sercá záwieruszé
 Ach niestetész któż w myśli moię boiázń wprawia!
 Kto pociech, kto prospéktow przyiemnych pozbawia!

Nierozdzielnie w noc wednie tuż zawsze za Panem
 Wszędy szedłem umysłem niezalterowanem.
 Często Kollegow Pańskie gdy zaszły rozkazy
 Poprzedzałem, przeciwny nieboiac się strąży.
 Czyli to przez wyfokie gory krzemieniste
 Ić przyszło, czy nizina wlas gáie krzewiste,
 Bepieczny, śmiały byłem, pomnię w ciemne zorze
 Wbiegłem slysząc głos Pana wierchem wod na Morze,
 W tey ochocie choć Zolnierz strąży, biie, siecze
 Nielękliwy ná wlocznie, wpadać gołe miecze
 Obiecałem, á teraz boiaźń męstwo trwoży,
 Pańskie kiedy porzueam przysięgłe Obozy.
 Noc była Febe w świętna Sedya swe cugi
 Sworowała ná przebieg Horyzontu długi.

Ja w smutney pod winnikiem z pogrozek postawie
 Śnem ciężkim z niewolony kładę się ná trawie
 Trzy rázy zamyslałem, gdy cienie poświata
 Przepędzała ná drugie strony w okrag Swiata
 Podnieść Głowę, trzy rázy przytłaczał powieki
 Sen mdlił siły, do oczu nie dopuszczzał ręki.
 W tym łomot, rozruch slychać noc więkzy strách wszeczyna
 Widok kiedy wstrzymuie w chmurách Prozerpiná.
 Ocuć się! ná koło zbroynych świec dostátek,
 Kágáńce rozpalone, widzę ná ostátek
 Z woyna spieszny nád woynę strąsznieysze pozory
 Przed rotá uzbroionych Iskaryot skory.
 Coż tu robisz Judaszu wołam! co tá ludzi
 Liczna znaczy Gwárdya! po co się tu trudzi?
 Nic mi nie odpowiada, blády iáko chustá
 O niecnotá! zá szyię obłápiwłzy ustá

Cáluie

Cóżuie Niebios Páná, Twarz ná ktorá Święci
 Ledwo śmieią poglądać, máiac ná pámięci
 Májestat niepoięty, ten mámranie wita
 Srogi zdraycá, y ledwo sam Páná nie chwyta.
 Zá tym znákiem posuná iákby w bátátia
 Zbroyni żołnierze, rázem wszyscy tłuka biia.
 Tu iuż zapámietáły, nie wiem czy przełęły,
 Bez stráżenia, pogoni, uciekam iák wścickły.
 Mogłaby tá ucieczká winy odpuszczenie
 Ználesc, isc nie przystoyna boiáźń w zapomnienie.
 Ale ten zem się wrocil z rozmyslem nie máły
 Grzech więkšzy, niż ucieczká stráźne kryminały,
 Powrocilem ách nędzny lękánie ná stronę
 Oddaliwszy, tám znowu w niepráwości tonę.
 Idę nie pilnujący gdzie nieprzyiaciele
 Przechodzili, zdáleká omiiam drog wiele.
 Tám śpieszę, y ile się było w ten czas wemnie
 Cisnę się między zbroynych przez drzwi potáiemnie.
 Scisłe ráczey nie ludzkie w Tracyi Gospody
 Hirkáńskich powinienem Lwow Lámpártow wprzody
 Káwerny iámy widzieć y w nich zostáć mili
 Niż zność przez minutę czas ferálney chwili.
 Y gdyby nie zmieszála mysli w tey godzinie
 Noc nieszczęsna, do Tygrow zászedłbym iáskinie
 Okrutnieyszy Dom niżli smocy loch, łożyská,
 Zdał mi się nád męczárni stráśnieysze przezwiská,
 Ledwiem tám wszedł ná sále, pełno ludzi wszędy,
 Wártá około stála, áżeby ktorędy
 Nie wchodzono w pokoie, wpośrzodku záś sieni
 Ná ognisko kłód kilká smolnych drew rościeni.

Pała grzeia się, y la w tęgie zimno srodze,
 Między nich dla zágrzania w połnocy przychodzę.
 Większe iednak w rozumie myśli moicy woli
 Zimno było, lecz kończe com zaczął powoli
 Trefunkiem dziewczką z kuchnię widzacy mnie mowi,
 Ten uczeń ten za pewne służy JEZUSOWI,
 Mylisz się obłudnico! mylisz wołam głosem,
 Tá powtornie: wiem dobrze, powie ten pod nosem.
 Rozgniewány domawiam nigdy nieśłużyłem
 Zadnemu Jezusowi, nigdzie z nim nie byłem
 Y kiedy to upornie twierdzę, z boku drugi
 Stoiac blisko rzecze mi: to się ty usługi
 Oraz Paná zápierasz? zápieram powtorze
 Nie znam go, y ná żadnym nie widziałem Dworze.

Ach wymowiłem slowo! o iák opiákáne!

Strętwiął Język z przes tráchu ná taką odmiáne,
 Fałsz zbrodnia powtorzona, iuż krzyku zádosyć:

Milcz przestrzegam! raz trzeci niechciey się unosić

W dálsze mowy, y miásto pomocy y rády

W Járzmie bydź kryminału ustáwiczney zdrády

Dáremne rozważanie w głębsze łogowisko

Zbrodni wpadam skwápliwý stygowe bágnisko:

Oto drudzy z rózných stron slyszac to przychodza

Podobną relácya świádkámi dowodza

Oczywište zboiáźni znáki iednak powie:

Drugi Gálileyczykiem urodzonym zowie,

Znáć wyraźnie po mowie. sámá Cię wydaie:

Zápewnes zwolenikiem, Towárzysz tey zgráie,

W Ogroycu widziáno Cię kiedyśmy śápáli

JEZUSA, wyście ztámtad wraz pouciekál:

Tyle

Tyle zmyslna wymowka świadkow nie przemoże
 Nie ucieczesz, u forty pilnuia cię stroże.
 Coż miałem czynić nędzny? straszna ná mnie trwoga
 Nie znam Człeká przysięgam ná Niebo, ná Bogá,
 Nigdzie go nie widziałem, nie dałem pomocy.
 Z Miáltá niewychodziłem w Getleman tey nocy,
 Stwierdzam to przeklinaniem, áżeby mnie ziemię
 Przepásć żywo pożarłá, piorun w sámo ciemię
 Uderzył, potłukł w kęsy nieodwłocznie głowę;
 Jeżeli zmyslam sobie dla ochrony mowę.
 Więcey w krzywoprzyścięstwie wстыd mnie opowiedzieć,
 Com udawał, z ogłosu káždy będzie wiedzieć.
 Dość że przysięgę, piorun lekce poważałem
 Ze zá taki grzech ciężki bez szwánku zostałem.
 Y tak ktorego Synem Krolá Niebios ziemi
 Naypierwey wysławiałem wobecz przed wszystkiemi;
 Teraz że człeká nie znam głoszę, y honoru
 Ublizám Pánu, będąc sluga tego Dworu.

Trzecie krzywoprzyścięstwo kończyłem szalony,
 Trzeci raz moia wiara złamana, głoszony
 Zmiennikiem sam od siebie, kiedy kur czubaty
 Obwieszcza dni bliskiego z noca alternaty.
 W ten czas mgła z oczu moich oddalona zdrożná;
 Scená się pokazuje, Akcyá niezbożna.
 Tey ani noc záczieniem nie zákryje, przyidzie
 Zostawác w obelżeniu, niesłychánym wстыdzie.
 Ida w pámięć wyrokí w myśl, ktora nie zdrowa
 Przed tym bylá, prawdziwe Páná mego slowa:
 Niz kur zápieie Piotrze, niżli zgrzędý zważy
 Záprzesz mnie się zápewne tey nocy trzy rázy.

Ale Ia

Ale ja pierwey ginąć isć w niebepiecznośćwá
 Tysiące ręce w przody: strásliwe Meczeństwá
 Ponościć prózna mowa, obiecuję dármo,
 Jeden mnie zgiełk zwoiował, postráchu Alármo.
 Y dopiero przyznaię kiedy kur zápiecie,
 Ze Pánka mowá stała, cień Męstwá nádzieie.
 Albowiem áni Zołnierz przez swoje Oręże
 Nie siecze, nie uciska, ná zaboy nie strzeże,
 Podobienstwá ran, śmierci żadney nie widziałem,
 Ná słowo iedno dziewczki kuchenney zádrzałem.
 Te mnie w ucieczkę, błędy, do wiary złománia,
 Te do przysięg przywiodły, gniewu przeklinánia,
 Ach któż moje (powiedzcie Niebá) trzyma w ścisly
 Klauzuli, odeymuie Głowie zdrowe zmyśly.
 Nigdzie iuż ciepłá niemá sz krwi żywey niestaie
 W ciele, Serce od żalu trząść się nie przestaie.
 W tym momencie upadam życząc sił tysiącá
 W ucieczkę, y dla wstydu iásnych, Gwiazd Mieściacá
 Nienáwidzę, pochyłkiem schodzę ustroniámi
 Te swiátlá niezbożności moiey są swiádkámi.
 W blákaniu noc mi przeszłá, w dzień wszedzsy w Jáskinie
 Grob sobie zrzadzam żywy, łóżyisko ná glinie.
 Tu we łzách moknąć sile Serce twarz ozdobie,
 Tu nieczyste powieki płáczem zmyję obie,
 Tu prospektá oddalam Niebá Słońcá w cieniu:
 Tu głodem swoje członki umartwię w więzieniu,
 Y które po trzy rázy grzeszyły, tysiaczne
 Zniosę kary, ráchowác tu tysiące zacne,
 Tu żáłosny westchnieniem wzdycháńia poruszę,
 Tu pięściámi okrutne pierśi biáć skruszę,

Y ile

Y ile kur zápieie w noc, czyli z ráná,
 Tym większa z oczu moich wyniknie fontáná;
 - Aż z płóczow ustáwicznych przez czas bárdzo długi
 W policzkách lochowáte z oczu stána strugi.
 Zmyśl Gráiów, Sempileá, że się Mátká w skále
 Nagle kiedys przemienia, gdy w zápámietále
 Wpádá zále; prawdziwszey dam dokument slymie;
 Ze opokę krzyć mogą łyzy w Ierozolimie.
 Tym czásém świętá Páanno pomocy o którą
 Supplikuję z žalámi serdeczną pokorą
 Nieodmáwiay, uprosz mi winy odpuszczenie,
 Włásce Pána moiego życia dokończenie,
 Uczyni to dla Ciebie: od Mátki wniesiona
 Instancya nie będzie ufam odmowiona.
 Miałem sam z ta supplika spieszyć w támte strony
 Oddać w smutku tak ciężkim trybut uniżony,
 Wstyd zadržymał, iużby się teraz nie godziło
 Okiem pátrzyć skalánym w portret Boskie dzieło.
 Przydam że dla zasłępów przeście bárdzo trudne,
 Chorągwie są ná slákách, w Mieście warty ludne.
 Káci náyokrutniejszy, morderce żołnierze
 Armenia ziadliwých zwierzow nieprzybierze
 Jáko támci, iuż sine z potłuczenia skronie
 Już Twarzy Przenayświętszey tykáia się dlonie.
 Lice Alábástrowe z fetorem plwociny
 Z pászczek obrzydłych sprosne wysarkáne śliny
 Spryskały, ledwo poznać Twarz pierwszą, urodę,
 Włosy lsknace stárgáne, oberwáno brodę.
 Prawie iuż sámá skorá, złote przedtym gdzie się
 Wydawały prumiki, tkwi strumik krwie w plešie.

S

Smętna

Smętna postać, y Głowá srodze skłota cięży,
 Ręce bárk z rámionámi ściągá śláncuch, więzy
 Nieokryślone fałsze, zelżywe zarzuty
 Z Erebu wydobyte Kocytowey chuty,
 Wyżiuwiaia świádectwá, ięzyk uszczypliwy
 Bełkoce kálumnie potwárliwe dziwy.
 Nád Báránká cierpliwłzy milczac stał ná sali,
 Kiedy lego niewinność kłámcy obmawiáli,
 Ponošzac okrucieństwo przecię niechce ná nie
 Skárzyć, woli skromnością znošić kátowanie.
 Tą pokora miłością mógł ogłáskáć scyle
 Lwy, Tygry záiádliwe, gryfy, Krokodyle,
 Tá gdy w krzywoprzyšięstwo trzykroć wpadłem y la
 Sálwuie mnie w upadku, miłosierdzie sprzyia.
 Tą tłumí zdrády iáwne przez Aspekt swoy tęgi,
 Obiásnia wiárošomney kryminał przysięgi.
 Tám zá pierwszym weywrzeniem zdrádlivy pozbywa.
 Umyšliły y boiaźń bespieczeństwa chciwa,

Wiecey lezyk nie może opowiedziec, cale

Zatámowały mowa przeraźliwe žale.

Nád przyrodzenie náwet z skał twárdey opoki
 Wyćiskáia strumienie, przeyzrzoczyste stoki
 Płyná, y płynáć będa wnicylcá oczow bliskie
 JáK ná roże przyległe zdroie Kástáliyskie.
 Y poko oczy będa w nich krzystały zrzenic
 Skropioney iża niemoga powieki odmienić.
 Owšzem ieżeli kiedy ná twárdym mármurze,
 Wyryty w konterfekcie stánę w tey posturze,
 Obacza krople rzewne, plákáć nie przestáne
 Czuiąc z krzywoprzyšięstwá w Sercu moim ránę,

Spłyná]

Spłyna y ułtá łzami, też łáme z obrazu
 Ják będą málowany wynikna do rázu.

L I S T T R Z E C I.

Alipiusz przychodzący do Siebie,
 Do Augustyná o sprosnych widowiskách.

Alipiusz się obaczywszy w błędzie,
 Augustynowe przestrogi wychwala;
 Potłumia powab Swiátá, ktory wszędzie
 Gdzie metá Gonitw plác Teatrá Sala
 Scenę ferálna wystáwuie wiedzie
 Ná zgubę, niosąc w gorę ná doł zwala.
 Y dla krotofil uciechy nie trwały;
 W Piersiách niewinnych nurza puginały.

Serdecznie ukochány Augustynie z wielu
 Konfidentow obrány wierny Przyjacielu!
 Pozwol audiencyi, niech te uskarżanie
 Przed Twoją oblicznością ná czas krotki stanie:
 Nie myślę inłtygować ná nikogo, siebie
 Winnym czynię, y sam się pozywam przed Ciebie:
 A ktorem w raz pozwany w Twoim Trybunale
 Sprawiąc się opowiadać ciężkie będę žale.
 Ach coż zá okázya gwałtowne nieszczęście,
 Dwoch Przyjaciół dąlekie wpráwiły odeście.
 Dość odległa nas dzieli ziemia ielzce morze
 Niezbrodzone kánały wielkością wod porze
 Libijskie Cię bágrády, rzeki, brzegi báwia
 Gdzie szárłaty Tyryjskie Byrse Zamek sławia,

W poszrodku Cartháginy. Mnie zaś kiedy zwąrzy
 Wiątry, rudel zlamáły, mászt, żagle podárły
 Znioższy z Oyczystych progow na ład wylądziły
 Auzoński, gdzie Anien niwá płynie miły,
 Gdzie Tyber Rzym oblewa bliskich Siedm gor liezy,
 Gdzie oszczep Awentycki, kwitnał w swoiey tyczy.
 Ale coż mi jest potym ná Tarpeyskiey gurze
 Nie widzę Cię, iáko mi iásnieiesz w Purpurze :
 Im bárdziej wizerunki roskosz Swiát cukruie,
 Tym pilniey wodzá młodość moiá potrzebuie.
 Bepieczniey w Sycyliiska mogibym skłonic Etnę;
 Lubo tám Encelada ognie pala setne,
 Tákyby mi nieszkodziły, y Syreny lube
 Melodyá Zeglarzow bawiace ná zgubę,
 Podziwieniem Sonetu, ptzez swe wdzięczne glosy
 Wprowadzáiac ná Syrty opoczyste stosy.
 Jáko tu gdzie Syrená dowodnieyszey cery
 Posiada wiele stácyi, y miłze Pleyzery
 Wylátawie, iágodzi, potym nagle myli
 Pozorem przyiemności krotkiey krotosli.

Wiłá y ná mnie sidiá, wczás gdy żadney szkody
 Nietulzyłem sztukámi zdrádlivey swobody
 Záchęciwszy w gonitwy, te obrałem sobie
 Wymysláiac powozy rózne w gárderobie.
 Y iuz cztery dziánety wolne miáły lice
 Sprzeżone do Sedyi ná ksztáit wszáchnowice
 Tá twoiá reflexyá chociaż w biegu chyże
 Zátrzymałem kináwszy laurowe paize
 W Kapitolum iednák kiedy potym wchodzę
 Przypátruiac się twierdzom, tryumfálney todze
Zbroiom

Zbroiom Rzymskich konsulów, appárat woienny
 Jáka zdobycz ná ściánie przy Cektauzie sienny.
 Aż tám niespodziánego nowe zámieszánie
 Skłoci, á iuż Augustyn ná pomoc nie stánie.
 Obstępem przeciwko mnie rotámi pomálu
 Wychodzi młodź ármatna od Sáturná wálu,
 Sciągáia się do mety gdzie zdawná obrána
 Ná Teátrá publiczne od Wespázyáná.
 Feralne dziwowisko pospolstwu gotowáf
 Prezentowáf támten plác, y iuż ánimowáf
 Ná spolne krwi rozlania, dzikie przedsięwzięcie
 Ostrzeć koncerze, włócznie, sztylety ná pñięcie.
 Już konkurs po ulicách, trudność w prześciu frogá
 Peño ná rynku ludzi, zástapiona drogá
 Ztąd tłumy pospolite, ztámtąd Szláchtá iedzie,
 Łomot, krzyk ścisk po gonkách, dáchách, Salách : wszędzie
 Obstapiony plác w koło, w nieznośnym ucisku.
 Y iabym rad dał pokoy temu dziwowiskus :
 Część iedná zdołu pátrzy, drudzy zwyż w przysionku
 Prospekt máia z Frámbugi Filarow, z krużganku,
 Tu z nászych któryś śmielszy nád drugich w głos powi
 Idziemy wszyscy rázem lecz nie ku szańcowi
 Zostáie ieszcze mieysce, drugi rzeczce idę
 Wnet inszy woła y la ná Teátrum w nidę :
 Idzmyż krzykna, odpowiem; wybaczcie mi z wámi
 Nie poydę; poydziesz pewnie naglá pograżkami
 Nie zniosá Twe upory iedno ręki siłá
 Mężow ktorych dzisieysza metá uzbroiá.
 Nie lubię tego mieylcá, w inne dopomogę
 Kompánii, tám mi się nie godzi, nie mogę

Iść z wami, choćbyś też miał ná zdrowiu szwánkować
 Rad nierad rázem musisz zemną másierować.
 W tym sporze niechcącego ná co się záfádza
 Gdzie była Ich imprezá wloka nie prowadzi.
 Prowadzcie wołam! ieźli nogi w tey niewoli
 Zápewne oczy będą słuchać moiey woli,
 Wchodzących záchęcaia y ná pierwszey prawie
 Między znácznych sádzáia Káwálerow sławie.
 Siedziemy w kompanii przy Teátrum blisko,
 Twarz oczy obrociwszy ná te dziwowisko
 Zaráz dádba się widzieć odważni Rycerze,
 W Hártowne uzbroioni kirysy szermierze
 Wnet hárcę záczynáia, y nie słozem broni
 Krew z pierśi łać gotowi gdzie Ich tarcz nie broni.
 Y iuź pierwszym Sumnitom Kolczugę choć tęga
 W Páncerzách ostrzy koncerz przeciáwszy, Ciał sięga,
 Tu włócznia porze nity y iák bláchá pryśnie
 W zbroi strumyk ceglásty zarázem wyciśnie.
 Wzruszeni pochwałámi, ná żárt uciech Nety
 W śmiertelne sámych siebie wpráwiáia zamety.
 Śmiech áplauz Spektátorow, tłum pospolstwa wrzáwá
 Gniewliwym zázwiętości tym więkzey dodawá.
 Jednostáyna myśl moia chęci niezmiénione
 Ustąpić, mieyscá winná oczy skłónić stronę.
 Czytáć Księgi ná których pámięć w laury wzięła
 Heroiczne wślawionych Boháterow dzieła
 Jáko Tumáwy strumień Eugáneński czyłty
 Zábrawszy się w muniment piśze wiekuiſty
 Pioro te co Słowińskim Narodom rozkwita
 W niewyślawionych piśmách y nauce Tytá.

Te woy-

Tę woyny Annibálá, który krzymskie znaki
 Potłumił, Alpes przeszedł miękcząc oćtem sláki
 Przypomina, iáko krwia spłynęła Trebia
 Y siła pod Kánnami Woysk Auzońskich zbia.
 Potym tegoż Zwycięzce sławnego kiedy iuż
 Astrubál poległ: zwłoka iák przemógł Fábiusz,
 Głosi, y oczy dziełem trwálszym niż ná iáwi
 Tysiaczne te Szermierskie uciechy zábawi.
 Więc nigdzie iuż nie spoyrzę owszem wstręty czynię
 Obliczności, nie życząc widzieć iák krew płynie.
 Aż tumult niespodziány, gwar, strážne wołanie
 Polspolstwá, Krotofilá w momencie ustanie.
 Smiech zniešiony Dorilus Periander zgráia
 Obroconi wraz wszyscy to opowiadáia
 W tym czasie, ktożby mi dał kiedy iuż tá rzesza
 Głosem uszy przeraża Woysku Ulissésa.
 Wielceby potrzebny był stánałby zá bronie
 Wzruchách terážniejszych, ktorých ja się chronię
 Nie mam tey sposobności: widzę nikt nie poda
 Dármo żadam, y oczom dáley wierząc szkoda
 Spuszczam ná nie powi ki lubo nie zdrádziły
 Wprzod uszy należało skryć te wykroczyły
 Albowiem gdy pospolstwo niezmiernie krzyczało
 Zdáło się że Teátrum całe hukiem brzmiało
 Ná ten czas łomot strážny wszyscy się ruszáia
 Znieść koło mnie plác doły, sprzęt krzesła zostáia
 Tu iuż moje utracam státeczność wzrok zrzuci
 Powieki z Krzysztafowey zrzenice, pokłuci
 Przedsięwzięcie, dopiero y ja widzieć chciwy
 Co zá nowe w tumultcie nastąpiły dziwy

niedá le-

Niedaleko przeszedszy Dorylá obaczę
 Serce wam zgorliwosci bez przestánku skaczę,
 Srodze otyły, ciało wszystko przeszło sádem,
 Do poľboku nákrity cieniem prześcierádem,
 Leży ná goľey ziemi rozciagniony ziewa,
 Tchnienie kázde z ran strumień, iuż z zródła wylewa
 Nic do ludzi niemowi, pomocy nie żada
 Lubo iuż nie potrzebno ponury poglada.
 Z kompássyá kto przyidzie zwycięzcá wyzywa
 Y leżac rozgniewány koncerzá dobywa,
 Podáie Emulowi nádstáwuiac szyie
 Każe ciać, kolet, álsztuk sam sobie odkryie.
 Niezwłoczy y ten frożyć, gdy się we krwi wala
 Dwa rázy pchnawszy w gárdło, ná wylot przekala
 Záłośny Exceľs sceny, iálnego widoku
 Niegodzien ráczey Stygu Leteyskiego stoku.
 Nie gánia okrucieństwą z frogoscia zuchwałá
 Skonczone kryminały tyráńska pochwałá.

Ale ná coż się skárzyć ná tę frogosc! czemu
 Polspolstwá nálog ganie, niezábiegam swemu
 Zuchwałstwu, z bliská trapi powściagliwość wzrusza
 Záwczálu namiętności hámowác przymulza,
 Jáko bowiem przybytek wod pod czás powodzi
 Z Rzek strumienie niezmierne po polách rozwodzi,
 Gdzie spadek, gdzie poblizsze Niwy do przerwánia
 Zabiera brzegi, sády, polá, do zoránia
 Y lubo Dab grontowny, Sosná zbyt wysoka,
 Pádáia podebráne kruszy się opoká,
 Zniesionego ciężáru gibkie támaryszki
 Poľomia trawy zioła tłoczá ná proch szyszki

Niedostoi

Niedostoi ná swoim kizewiła leszczyná
 Mieyscu, Olsze rwie wierzby wierchołki przygina,
 Podobnie y krew kiedy rozłożyła rana,
 Niby brozdą odemnie dotąd niewidziána,
 Wybucha w Eneadách gniewy wzbudzi chciwość
 Pomsty w rowna wpráwuiá y mnie zapálczywość,
 Wielka przyznam imprezá, y choć síly trochá
 Náśládnie gdzie wiedzie w trop Erynnis płocha,
 Tá pierśi nieprzestánnie z swemi Siostrzyczkami
 Zápaláiac czarnemi z wężow pochodniámi,
 Spráwiła, że w szyk Márlá ochotá mnie bierze
 Wdziewać lampárt kiryty, szyszaki, puklerze,
 Zaráz zawieram księgi nagle nienáwidze
 Lekcyi, inney wolac przywykáć fátydże,
 Woyná w myśli w Grádywá kotáry, okopy
 Ledwo iuż nie wyskocz z niezmierney pochopy,
 Iuż wychwálam Szymierzow, zbroie więkšie ceny
 Páncerz paiz, w kárpíowe łuski káraceny,
 Máia iuż u mnie, póciśk podoba się dlugi
 Y włócznia ná przerwanie stalowey kolczugi
 Tráckim sprzyiam zwyczáiom, rozmaíte sztuki
 Woienne Boháterow uważam náuki,
 Wnet się stáię Zołnierzem, sekretne sposoby
 Slawę Imię poczatek kto Szymierskiej próby
 Authorem był, chcę wiedzieć y przywykáć do ni
 Przez kunsztá przez podánie, sztych odcięcie broni,
 Pierwszy kto co zwycięstwo otrzymał, kto rázy
 Poniośł, kto z plácu uciekł bez naymnieyszey skázy,
 Wyśmienitym kto Mistrzem w tey woienney mecie
 Widzieć, y iáko nieuk ustawał w zakręcie

T

Cáły

Cały ná tym widoku z tak ízkárádná wine
 Dzień lubo był strawiony, zdał się bydz godzina.
 Częstokroć kártá Áktow ná Scenie choć duza,
 Przecię żaden z pátizacych otzu niezámruza.
 Owszem więcey chce widzieć, nie mamy do sytu
 Uciechy, aż z obelgą ciężka, iáko y tu
 Większey co raz przybywa do Oręza chęci
 W ustáwiczne zaboie próżnowanie nęci,
 Puginał zawiésiwszy niedaleko łożá
 Ná utarczkę z zwierzami znowu biorę nozá.
 Dzieli dzień Márs z Dyánna między się w przemiány,
 Tá ná szczwáne Jeleni, ten w Lemnie kowány
 Sztylet we krwi ponurzac: ráno ná te dzieła
 Posłánowił, tá potym ná łowy ieżdzielá.
 Kiedy zás Kleońskiego Lwá w olzczepy wzięto,
 A Tygrá zázártego w puł mieczem rozcięto,
 Wraz więźniow osáczonych lubo się zbrániáli
 Ná pozárcie okrutnym Niedźwiedziom miotáli.
 Procz tych y insze zwierze stráśnie záiádliwe
 Ná Teátrum zwodzono, rysie popędliwe,
 Niemi ludzi strászono, ná ten czas uciechy
 Naywiększe moje były, wesele plauz śniechy.
 Tá scena passem oczy á náwet y ustá
 Syte bez posílenia miály swoje gustá,
 Zárt pochwały z poráżki, ieżli zás rogáty
 Zdżiczály Byk niezkrwáwił: miecił darmo száty
 Nieucieszyl, śmieszyl Zubr: co impetem śmialem
 Zá łowczym pędził będąc ziuřzony postrzálem
 Milsza zdobycz przez szwánki odważne potkánie
 A niżeli zogáry zwierzá w sieć nágnánie

Niedo-

Nie dosyć iednák ná tym dziwowisku, drugi
 Raz, táż wróca uciechá, táż krwią płyna strugi.
 Y tak com pierwey przez gwałt przymuszony młodzi
 Ná Teátrum isć, teraz nikt mnie tám niewodzi.
 Jeszcze dlá większych uciech Káwálerow wiele
 Przychęcam ná tę Scenę, ferálne wesele.
 Uczę swobod używáć, w Náwie rokosz płynáć,
 A oraz po swawoli márníe z sobá ginać.
 O iáko nagle żadza, namiętność niemáła,
 Krwi nigdy nieznájąca myśl przekształowáła,
 Strách był kiedy lękliwe przy mnie zadržmánó
 Owce, woły zabite ná iátki skłádano.
 Wystáwił Tyestowi okrutną potráwę
 Atreulz zá sekretna z Eropá zabáwę.
 Kryminał zá grzech żadzy chociaź niesłychány
 Nástąpił, spráwiedliwie był iednák karány
 Ale tu gdy niewinnych przez żárt puginałem
 Tyráńsko przebiáno, z drugiemí się śmiałem
 Jáko by wraz niewinnych z winnemi obwiiáć
 Wolno było, ná tryumf tłuc, siec, kłóć, zabiáć.
 Teraz przyznam się szczerze wspomniáwłzy przymioty
 Pierwsze, zbrzydziłem sobie zbroie, włócznie, groty.
 Wstyd mnie z przekształowania, y sam Augustynie
 Nieprzyznász żem Towárysz był Twoy w tey godzinie.
 Nie byłem przed tym táki, żal mi! odpuść proszę,
 Juź w kształt się mienię wlasny, w ład inny przenolzę
 Rázem gdybyś ná ten czas przytomny był w Rzymie,
 Niźli mnie w dyrekcyá rokosz Swiátá imie;
 Nieszedłbym ná Teátrum, niepátrzył ná Cudá,
 Ktoré Swiát prezentowál, y lego przyłudá.

Ale kiedy Cię dotad Kártagińskie druki
 Miasto y Kray wślawione Chwała Twęj náuki
 Zatrzymuie, mnie wikle Rzym w pieszczotách dusi
 Łaskawy Aspekt Niebá rádzić o mnie musi.
 Y iuż záczyzna dzieło skuteczney pomocy
 W toni rękę podáie mgły rozpędza nocy.
 Mnie sámeo po długiey w tych szaleństwach chwili
 Przywráca mi, co większa do Ciebie przychyli.
 Piłnie bowiem myślący w swym siedząc pokoju
 O sposobách potyczki Káwalerskim stroiu
 Piśać czytać nie mogłem, co przedtym zabáwá
 Z Księga byłá naymilsza, krotofilá krwáwa.
 W myśli nigdy nie weszła, pod czas gonitw pomnie
 Coś mowił, w czym przestrzegał będący przytomnie
 W polu gdzie stały káry w zawód zeyce wolne,
 Puszczáno iuż: dziánetow niedaleś w ogolne
 Wiedza szyki czyniśes reflexye zdánie,
 Chwalac inne zabáwy, piśmá Książ czytánie,
 Uśluchałem Cię zaráz: wlot Piżenśka miia
 Metę powoz poczworny iuż Hippodámia.
 Choćby w zakład dawáno, odwróciwszy skronie
 Poydę gdzie Stok Aonśki w Tym płynie Tryonie,
 A iáko Cug dziánetow glosem przytrzymány
 Augustyná w gonitwach tak spóstrponowány
 Y ten śiek pojedynkow dobrowolney zguby
 Desperáckiey iákoby z Petreiuszem: Juby.
 Już zbroie káraceny włocznie Páiz kusze
 Woienne, ná tym większa wzgárdę sámie, krusze,
 Proźne Szermierskie sztuki, prospekt, komedye,
 Dyánná ná dáremnie niech: nie szczywa, nie biie,

Więcey

Więcey zwierzą ofzczepem, iuż mnie nie ucieszę
 Prędy ztąd wyruguie odeście przyśpieszy.
 Y co mi miło było ná Teátrum wchodzić
 Przychęćć Káwalerow rokosz Swiátá słodzić,
 Teraz ledwo nie płaczę y spoyrzawszy ná nie
 Wzdycham! zálem Serdecznym głupstwo swoje ganieć.

Więc wy coście nayıerwszą dáli okazyá

Do rokosz dziwowiská, w strážna Tráiedya
 Wpráwili Kompánowie, idźcie iuż precz sobie;
 Niechcę z wámi zostawáć w ták okrutney próbie.

Dosyc raz w złey bydź toni niech y drugi liczy
 Nieznáiomý iad, gorzkość pod fárbá słodyczy.

Innych ktorych pobudki młodości jednákie
 Wniosły w szanáce wraz zemną ná szczęście wszelákie,
 Mieysce wzgląd á naybárdziej kiedy Zefir wieie
 Utrzymuycie swe náwy wspaniałe nádzieie.

O Młodzieńcy im bárdziej Morza większe fale

Ostrożniey orze wody Zeglarz w tym Kánale
 Wcześnie unyka żaglow; mász kieruie z boku

Wulkáńská wyspę máiac wiátr ná pilnym oku,
 Y lub tłuká spod wáły stoczone przez dęcie,

Miia sterty, strzymuie kotfwiá Okręt przeciey

Zewszad choć skolátány, z tey jednák powodzi

Zdziwi się Nereus gdy w Oyczysty Port wchodzi

Przeciwnie gdzie Márynarz cieszy ucieszone

Mone pobłáza, Obłok kryie Alcyone,

Zefir wolnym wiewániem oddala boiáźni

Lotem niesiony żagiel w pław popędza ráźni,

Záspi ubespieczony sternik przy Kompásie

Ná ten czas Náwá wpadszy ná hak rozbiia się!

Dopiero

Dopiero zmyślna czyli zmylna się odfloni
 Posłać morza Kunst zdrady wyiawia Fawoni.
 Pożno dąremnie wiedzieć wierzch skały odkryty
 Zeglarzom, kiedy Okręt na trzaski rozbity,
 Ależ nam czas nie późny (lubo Morские wody
 Dąlekie) strzedz się w życiu podobney przygody.

L I S T C Z W A R T Y.

Niwárd z pod straży Oycowskiej do Bernarda Brata Rodzonego.

O chęci Násłádownia.

Niwárd tęskliwy Bernardowi Brátu
 Chęć do Zakonu státeczną wyiawia,
 Y nieodwłocznie vale czyniac Swiátu
 Uprasza Oycá o konsens, wypráwia
 Z Listem szukáiac Bráci do Powiátu
 W ktorym iest puszcza, gdzie Bernard zábawia
 Bogomyślnością, tám isć zaráz wáży
 Já k prędko Sióstry pozbędzie się straży.

CZyi ten List znaczny Izámi, ieżeli się spytasz
 Zkad doszedł cię, od kogo? z podpisu wyczytasz:
 Piorem Bernardzie Twego Niwárdá pisány,
 Potáiemnie przed Oycem spuszczoney z Altány,
 Pilna Straża u starych, ile Ich czas drażni
 Niefortunnym przypadkiem álboli boiázni
 Zaledwie przyznam szczerze przez rózne stáránie
 Podeysć mogłem ustáwne slug upátrywánie,

Ociec

Ociec sam przykazuje nie spuszczać mnie z oka,
Siostrą zawsze obecna, choć folsą głęboka.
Nie dowierza zwod każe spuszczać, zemną siedzi,
Odeydzie slug ná strażę, nawet Pánay spędzi
Abym zá Brácią nieszedł, nie odbiegł Oyczyzny,
Broni, pilnuia w przemian biała pęc, Męszczyzny.
Nie z ránkora przeskoda z miłości gdy drudzy
Pouchodzili Brácia, wártuia mnie fludzy.
Rodzic często mi w Krześle siedzac włosy siwe,
Skronie podobne śniegom, lat znáki prawdziwe,
Ręce drzące w iunkturách, chwiejące koláná,
Y co stárość komplexyi mieć może strokána
Prezentuie, do siebie záwoławszy prósi,
Wyiawic musi co mnie w rozpácz tę unosi
Lituy się (mowi) nie bierz reszty ktorey máło
Nieszczęśliwemu Oycu po Synách zostáło.
Sześciu niedawno miałem póciechy iedyne
Dziś prózne głoszę Imię z nim ledwo nie gine,
Jeżli y ty z tey liczby w swym Domu ostatni
Niepozostániesz, społob przedsięwzięcia Brátni
Odłtapisz mnie: zápewne wraz sáme przezwisko
Z Oyczem zgubisz czego iuż iáko widzisz blisko.
Bádz to że torem Brátá chcesz isć, y iuż stáła
Intencya osobne życie zformowála.
Myśl wabi w obce Kráie odległe od Domu,
Czemuż nagle stánowisz uciec pokryiomu.
Nie spiesz przez ieden drugi, á choćby y więcey
Poczekáć ná śmierć moię te kilká Miesięcy,
Odpráwisz pewnie pogrzeb schowáwszy mnie w ziemi
Po žalách, po žalobie, poydziesz zá drugiemu

Wolno

Wolno będzie y iáchác, nikt w ten czas nie zbroni
Przybrać sobie nayraczszych ná tę drogę koni.

Toruy po grobie Oycá Gościniec iuż w tedy
Nie zátrzymá cię żaden, swobodny pás wszędy,
Y ia sam nie záwołam, choć Twarz, piersi, oczy,
Gdzie będę pochowany, Twoiá nogá sfloczy.

Wybaczę ci, nie przyznam iuż zá Importuná
Ile z trefunku będzie potracona truná
Lecz cokolwiek nástąpi potym ścierpię, teraz
Nie słusznie się odemnie ná podroż wydzierasz,
Ledwo oddycham, ledwo podobnym żywemu;
Zmiśuy się! służ przynajmniey przy śmierci stáremu.

Ten iák sfończy tysiaczne obowiązki, żale,
Zaczyna znowu Siostrá Exhortę ná wále,
Idź wolno, twárdszy skále kiedy nienáwidzisz
Obliczności Oycowskiej, frásunku nie widzisz,
Podobnoć uprzykrzone ciężkie iego bole:
Y Siostrá frásobliwa w oczy cię iuż kole,
Uchodź! porzuc Dom krewnych, gdzieby cię nie ználi
O Rodzie Fámilij nálezey nie pytáli,
Niech cię w niepamięć bierze w Cymmerze lud ostry,
Trzyma, żebyś nie widział łez strapioney Siostry.
Jeżeli zaś masz krople krwi Oycowskiej w sobie,
Niechcesz go widzieć z smutku ták ciężkiego w Grobie,
Przypuszczasz głos żáłosney prózby násze w uszy,
Y ieżli płacz ustáwny Serce twoie kruszy,
Nie myśl Siostrá skłoniona prosi, obliquie
O ucieczce iuż Oycá niech nie álteruie,
Urázeni oboie jesteśmy, co cięży
Ledwo nas Libityná nie bierze w swe więzy,

Y nie

Y nieprożna tá skárgá, niedáremnie strászy,
 Ty ieden okázya będziesz śmierci nászy,
 Chcąc się spodobać Bráci, bydź pobożnym zwány
 Niezbożnie pod śmiertelne wprowadziłz tárány
 Oycá y mnie, co robisz nie postępuy chárdzie
 Zostań ná mieyscu dla nas kochány Niwárdzie
 Ta zwłoka powolnością ná Imię pobożne
 Możesz zárobić przez dar Fundácye różne.
 Niechay ná Tobie honor zacność Domu sławá
 Zkrzewiona z dawnych wiekow kwitnąć nieprzełtawa
 Masz dołyć sług przyacioł; bogáci poddáni
 Peśno splendorow w Zamku, stad koni ná stani,
 Máierności obszerne, hoyność nie umnieylzy
 Intrať, Dwor chociaź będzie dáleko licznieyszy.
 Nie mász Brátá, sam Dziedzic, fortuny ták siśá;
 Zeby ná kilká Pánów expens wysłarczyłá.
 Zmyśl o innym że uszeł z Domu, ieźli ná te
 Niepowroci namowy, intrať y bogáte.
 Ty z płáczem ustáwicznym pozostáć proszony
 Od wśzystkiego chcesz uciec iákoby szalony?
 Jeźlim Cię rozgniewáłá, y z tad do mnie žale
 Masz, z Oycem nic nie możesz poczynáć zuchwále:
 Owłzem do woli lego słosowáć ákcye,
 Niech rzadzi, dysponuie toba, poki żyie
 To mowiać tárگا włosy, zdziera báwełnice
 Y z żálu czyli z gniewu drapie swoje lice.
 Pytasz Bernárdzie co w tey czynić będę burzy,
 Jeźli się mojá Náwá we řzách ley nie nurzy?
 Jeszcze w śrzodku zostáie morza: iák żeglarze
 Ktorem Kástor y Pollux ná swoim Celarze

U

Jeźeli

Jeżeli nie przybędzie, daleko od brzegu
 Unoszą się falami, błaząc bez noclegu.
 Wy na ladzie wesołym w stacyi bezpieczny
 Zostający gdzie wznieca światło Pháros wieczny
 Wystawcie świętą nad port pochodnię, niech cienie
 W kray Świátá w opoczytstwie Jáskinie záżenie.
 Mocna trzyma Klauzurá w ścisłym Gábinecie,
 Podobnie iák Lábirynt Dedalá ná Krecie,
 Jednak którydykolwiek uýscia sposób będzie,
 Státeczny pewnie zamysł z támtąd mnie wywiedzie,
 Idąc zá wámi ciche powiem wále Siostrze,
 Póki się we drzwiách álbo w oknie nierospostrze.
 W pámięć bowiem przychodzi pilne uważanie
 Jákie było przy wýsciu wálze mnie żegnánie,
 Wspominam y to sobie kiedym z Páchołety
 O orzechy w krag piełki grał, biegał do mety.
 Y inne co myśl mogłá młodości wystáwić
 Igrzysk, gonitw, ktoremi dnia niebył žal trawic.
 Te dziecinne uciechy, czácká. próżne rzeczy
 Ná ten czas gdy mnie bawia, poważne wam streczy
 Postánowienie umysł y żywot szczęśliwszy
 O tym rády młodsze Brátá oddaliwszy,
 Y iuż sprzyięgła rota opuścić doczesne
 Bogáctwá dla Niebieskich Skárbow, dla nich spieszne
 Y mię oddalenie z Domu w skryte strony
 Już cień mięysce wesołe gdzie cmił gay zielony,
 Już uśmierzona miłość Oycowska iuż ostra
 Zapálczywość ustáie, iuż nie plácze Siostrá.
 Już dzień nádszedł pomysłny, punkt sam iuż godziny
 Z domu wynisć, zbior liczne porzucić dziedziny
 Ná ten

Ná ten czas niby trzyłta Fábiuszow sławnych
 Wychodziło mnie małem Boháterow dawnych;
 Y niemnieysza was liczbá zdála się iákoby
 Ná Annibálá rotá szła w Máršowe próby.
 Coż czynię niezczęśliwy, domyslić się śnádnie
 Widząc Bráci, z rąk piłká zaráz mi wypádnie,
 Gry odbiegłszy ná Sali z płáčzem wołam frodze
 Gdzie bezemnie śpieszycie! niech z wámi uchodzę:
 Wszak z iedney krwi Brát jestem, we wszystkim zgodliwy;
 Czemuż rozwod czynicie ták niespráwiedliwy,
 Nieodstępuycie Brátá, niech pod iednym znákiem
 W tym zostáie kompucie przypadku wszelákim,
 Jeźliście umyslili wchodzić do Jáskinie,
 Mieszkáć w leśney gęstwinie, álboli w dolinie:
 Lubo lochy przemierze sam w nie pierwszy wnidę,
 Y puko tám będziecie siedzieć, nie wynidę
 Choćbyście y w Indyi chcieli mieć stácyę
 Przez gory morza Ganges do was się przebiie,
 Nie zálstráły mnie skáłá, śmieie stánę ná ni
 Aby mnie obaczyli prędzey Indyáni.
 Niech będzie co twárdszego nád kámiień, nád skáły
 Przeydę, by teź z krzemieniá wstręt czyniły wáły
 Jednym słowem: w którym wam przypádnie bydz Domu,
 Tám wnidę nieboiac się naywiększego gromu.
 Affekt przywabi, boiaźń fántázyi nie stráci,
 Wbiegnę w stráśzne pieczáry szukáiac tám Bráci.
 Te zále lubo ich tu nie wspomnię połowy
 Wyráziwszy, więcey iza á niżeli słowy
 Dowodzę, wspináiac się Bráterkich dosięgam
 Bárkow, trzymam zá ręce w skok drogę zásięgam;

U2

Trzy

Trzy rázy odepchnięty, tyle śilniey rázy
 Zátrzymywać was znowu moy áffekt się waży.
 Aż ná ostátek Gwido (odpuście mu proszę)
 Poczyna wierność moję przytłumić potrołze,
 Łágodnie mowiac do mnie my w dáłkie Kráie
 Idziemy wszystko się tu dla Ciebie zostáie,
 Innego szczęścia w innym szukác będziem Swiecie
 Ty w honorách opływay w fortunnym namiecie,
 Obszerne Miásta, włości, Páłáce wytworne
 Łaki, niwy wesole, w urodzay wyborne,
 W Dziárdynách pełno kwiecia, w sádách fruktow: płynie
 Rzeká pod Dwor mogłyby w nim mieszkać, Boginie,
 Tuż pomorańcze okien, y Cytryny wilza,
 Ktore Fawoniusz z Zefirem kołysza.
 Morel, Jáblek, sliw, gruszek, broskwiń, fig, káosztánow,
 Rozlicznych, małz dość iágod w Gronách win, száfránow
 Nád to co widzisz skárbow w lámusách splendoru
 Zgárníe się do jednego w rękách Twoich Dworu.
 Nic z sobą niebierzemy, áni po tym w działy
 Nie poydziemy, sam będziesz miał te specyały
 Nam tylko ztąd należy iść y bądź tu zdrowy,
 Dłużey nas nie zátrzymuy idzie pokoiowy
 Od Oycá po Ciebie, idź w nogi cáłuy, w szyię,
 Niech w żalu po nas ciężkim ma Konsolácye
 Te kiedy powtarzáiac powie Gwido słowá
 Przyjemnie, bo z náture gládká była mowá.
 Ktoż uwierzy áżeby dáry dzieciuch młody
 Posponował, z miłsterná Fontána ogrody,
 Wiśnie, Morwy, Orzechy, ten dánek záwsze máia,
 Ze zá prezent naywiększy u Młodych bywáia.

Nic

Nie mogły mnie przywabić słowá, zchęcić kwiáty
 Uwienńczone piekrydłá zbior Oycá bogáty,
 Do tego niewiem kto mi z boku szepce w uszy,
 Wszyltko to czás popsuie, zerwie, złamie, skruszy.
 Sam się po tym przemienię, ciepło przyrodzone
 Niszczecie, siły w sławách pó części zemdlone.
 Nigdzie nie czuję ábym mlody był, lub iestem
 Dziwniem iest przemieniony z osobliwym gestem,
 Wołam dáry nie rowne y dział z Bráciá memi,
 Niebo sobie obráli, mnie káwałek ziemi,
 Mam y la zmyśly zdrowe, dáremne te waby,
 Zá Swiát cały metale Niebá frymárk słáby.
 Złota od błotá różność umiem rozeznawác,
 Niechcieycieź mi zá wieczność bagáteli dáwác,
 Niech ma kto chce dostátki lá gorny obieram
 Horyzont, y w tę drogę z wámi się zabieram.
 Przełtánę ná tym niech, mi Ociec pozwolenie
 Da w podroź, zaráz wdziewam naygrubsze odzienie.
 Cálá weście fortunę niedbam, byle miałem
 Niebo, to záchowuję rownym z wámi działem,
 Tak wołam Brátá ściiskam naboźna Pieśń nocę
 Rozumiéiác że więcey do Domu nie wrocę
 Poydę z wámi: áliści gdym minał Folwárki,
 Odłączono mnie od was, pormáwszy zá bárki,
 Y poniewolnie Oycu, Siostrze pod stráž dáli
 Zwod spuszczoney, do kołá drzwi pozámýkali
 Y iuż teraz gdzie stoi Oboz, prospekt miły
 Cypryłowe w Dziárdynie drzewá zátłomiły
 Nieuzyrzę gdzie Część Domu większa Męstwo wiedzie
 Jáko Swiát rokosz Jego áttákowác będzie,

Jáko

Jáko Niebo niewoli, przez szturm silne miny
 Ustáwiczne Modlitwy, Izy, post, dyscypliny.
 Ják błága Pána niebios obiók skrucha porze
 W Empireyskim áżeby żyć pozwoił Dworze.
 Szczęśliwi ktorych w Mecie tá tarcz, tá obroná
 Pod czas wálney okrywa woyny Flegetoná.
 Powstancie zgodni Brácia, niech y ja bez braku
 Wiednym będę kompucie z wámi, w iednym znaku,
 Niech wyidę z lábiryntu zdrádlivey kwátery.
 Uczę się światobliwey wáshzey mániery,
 Ty jáko stártzy między Brácia, drudzy iesli
 Zátrudnieni; álbo się w inny kray uniesli,
 Bernárdzie sam myśl o mnie, dodaway pomocy
 W frásunkách dni bezsenne, tráwię w myślách nocy,
 Mózesz Oycá uprosić mowiac z nim powoli
 Z łagodnością (ják zwykłeś) czemu mnie niewoli
 Ná Swiecie bydz! rozumiem zamysł uspokoi
 Pobożná reflexya ják zále ukoi
 Nie odmowi ták tuszę owszem Cię ussucha,
Czestokróć miękczy Serce by najtwárdse skrucha
 Daymy to żeby pierwsze dáremne Suppliki
 Oycá były z rácyi nieszczęsnéy publiki
 Konferwácii Domu, Izámi zwyciężony
 Będzie memi, błagániem Twoim zniewolony.
 Jeźliby y tym skłonić nie dał się: pokażę
 Bernárdzie, co nád Oycá kocham bárdziej, ważę

L I S T P I A T Y.

Tomasz Aquinas do Woyciechá Wielkiego z więzienia,

O swoiey zá czystość utarczycze.

Tomášz

Tomasz z Aquinu okazywa wojny
 Swey Woyciechowi Wielkiemu namienia;
 Lubo bez winy wiodł żywot spokojny
 Ucisk ponosi z samego Imienia,
 Brat z nieuwagi na zasadce zbrojny
 Stanawszy, zaraz bierze do więzienia.
 Mały ten Excels większą popadł notę,
 Kiedy potłumić chciał w nim samę cnotę.

W Ciemney siedząc od Bratá poimány więzy
 Ten list ráptem dokończam, kiedy wártá leży,
 Albo zá drzwi wynidzie: niż náзад powroci,
 Przyście ich uprzedzáiac muszę pisáć kroci.
 Wiele chciałem oznáymić dozorcá w zawádzie
 Strászy, y ledwie káydán ná ręce niekládzie.
 Mieyscá nie mam uchrony, káfámarz w mur kryię,
 Pápiér pod się pokládám, pióro flomá wiię,
 Przystaw Argus stooczny záwsze przy drzwiách stoi,
 Lubo wízędy wárowno: iednáko się boi.
 Jáki záś mnie kryminał w te kátusze wpráwił
 Jeżeli wiedzieć prágniesz ábym ci obiáwił?
 Słuchay powiem: wzgárdziwszy Swiátem szedłem dáli
 Gdzie w bliskim Zakonnicy Klásztorze mieszkáli,
 Chcąc tám pod posłuszeństwem dálsze swoje życie
 Ná służbie Boskiej z niemi kończyć przyzwoicie.
 Nieoznáymieństwem Mátce, lecz choćby wiedziájąc:
 Nie wielkiby supplement ná tę podróż dáła
 Alec same Kámpáńskie Pártenopy mury
 Dzieło struktur, ozdobne od samey nátury
 Gdzie chłodzace z Sebetu płyną wody zdrowe,
 Rozlewáiac po niwách prądy Krzyżstałowe

Pozwola

Pozwolą mi słancy, gościnnego Domu
 Lubom niebył znaiomy w tym Mieście nikomu.
 Tam pierwszy Nowicyat odprawiam, tam sprawy
 Pierwsze szczerze rozstrzasam pobożney ustawy.
 Uczę się isć ta droga, która mi toruie
 Szyk Świętych, w iakiey mam żyć wierze pokazuie.
 Tam bawię poty aż mnie posłano gdzie Muzy
 Aońskie w Wirydarzách liliy wonney ruży
 Trawia czas, gdzie Seqvana rozszerza w rowninę
 Przejrzoczyste strumienie, niż ma Hyppokrynę.
 Gdzie mieysce doskonałych náuk, ztamtad y Ty
 Woyciechu miałeś wiemy pochop należyty,
 Do tak wielkiej madrości, y la twoim śladem
 Szedłem z nadzieia dobra, pobożnym przykładem
 Wzbudzony, umyśliłem do tegoż Terminu
 Przywieść chęć, iák Twoy Ziomek z iednego Aquinu:
 Aliści niespodzianie! o iák sztuka zdrádna
 Ná drodze dobrowolney zasadzki nápádna,
 Zastęp ármatny, gołe szable, Puginały,
 Ledwo zaráz krwi z piersi niewinnych niełáły.

Czterech zemna szło Mężow, wczesnie widzac z boku
 Zbroynych ludzi, uciekli w ciemny las z widoku,
 Y ia sam uchodziłem, iednak zawiślány
 W cierniu padłszy, ná ten czas byłem poimány
 Od miłey oderwany kompanij, niby
 Złoczyńcá iáki wszedłem w wieży ściśle dyby.
 Y com miał w społeczności żyć z Tobą Zakonie,
 Zátrzymalá mnie Wieża, nieszczęśliwe bronie.
 Przeciwná jest y Mátká, ná szczerá zakliná
 Miłość, pielegnowanie często mi wspomina.

Názywa

Nazywa niewdzięcznikiem, rachuję jak siła
 Zniosła fátyg, kiedy mnie pierśią swą karmiła.
 Siostry niby Pleiady smętne przystępuia
 Z płaczem proszą, ná áffekt swoy obowięzują;
 Nie rącz nas odstępować, Tyś naszą nadzieią,
 Nie zá Brátá mamy Cię, lecz zá Dobrodzieią
 Cięższym Brácia Táránem, im się bárdziej zbroię
 W státeczność, áttakuia silniey twierdzą moię
 Intencyi, nowa sztuká z ráda nie wiem czyią
 Wszczynájąc woynę straszną Erinny furyią.
 Srogie gniewy luboli Mátki ciężko znosić,
 Lecz gdy się żadná miarą nie dała przeprosić:
 Trwam w swoim przedsięwzięciu, z złościwey záś Bráci
 Tryumfuie imprezy. Siostr iuż walor itráci
 Łagodná mowá, nie má broni, siły, tyle;
 Aby mine w Swiátá miała wpędzić krotofile.
 Y gdy się iuż niczego nie boię, więzienie
 Zá lekkie poczytałem dyby uciążenie.
 Nagle w Zamku zámknietym klucz skrzypnie otworem;
 Stáną drzwi wbieży do mnie krokiem dosyć skorem
 Przerázliwa poczwará. Niech Niebo oddali
 Te bestye; áby ich ludzie nie widáli
 Wchodzi wysłaná z pieklá białogłowá godná
 Stygu, Siostrá Táidy w pšocie nieodrodná.
 Y mniemám gorsza ieszcze: przez sposób zuchwały
 Chciála mnie w Dyoneskie wprowadzić upały.
 Przerázona tym cudem ná prospekt wenery
 Boiaźń, Serce wstrzymuie, krew ruguie z Cery:
 Od Wnuczki Erycyny sam schodzę, pomocy
 Ludzkiej wzywam, y Swiętych ná obronę mocy!

W

Nie-

Nie widać ludzi: więźniá żaden nie ráutował
 Z warty, lubom nadgrodeę dáć im deklárował.
 Mieysce y okoliczność rzeczy niepozwała
 Wstrętú czynić Excessow, okrutna swywola!
 Tá choć trzy rázy, czyli potracona więcy,
 Noga odpycha nogę, affektá swe nęci,
 Często ná szyię ręce wznosi, te odpycham,
 Często swoje w prost trzymá, idź przecz krzyczę, wzdycham.
 Coż miałem nędzny czynić! ná stos sprosny z piekła
 Pfoień miechámí dęłá Tysifone wściekła.
 Wielki srożeie upał, przedtym uciec chciałem
 Drzwi zámknięto, ná warteę dáremnie wołałem.
 Wárowne mieysce przecię z Erebu pochodnie
 Przeszły, choć mrozy przykre zapál ich niechłodnie.
 Broniłbym się zębámí dla zwycięstwá, rány
 Ponościć gotow, bylem z tey był wywikłany
 Toni, w cierniu walał się goły, włzedł ná pole
 Nursińskie, tám ciernisko ostre bárdzo kole
 Twoie Bernárdzie, niechby wody káłuż w tegi
 Mroz zmárzła, stánełá tu, Fránciszkowe śniegi
 Miałem blisko skoczyłbym w przerab zímney wody,
 Boso zbiegl obnażony. W naywiększy śnieg, brody,
 Albo z okná ná przepásć wypadł, gdyby były
 Okná bliżey żelázne kraty nie bronify.
 Teraz kiedy z tych rzeczy żadney tu nie widzę,
 Mowić co do Bestyi niezmiernie się wstydzę,
 Ná odsiecz broní nie mam, lubo ręce zdrowe
 Szukam łzpagi y ánkry nie wiem gdzie murowe,
 Miecz by nayprędzey zráził z bliská myślá wieszczę
 O podał ostre z łuku rániło żeleźce:

Lecz

Lecz y tych nie dostanie, przynajmniey krzemien
 Mowiac to upatruję po Izbie, po sieni.
 Nie mąsz, głównia w kominie ielzche nie zgąszona
 Zostawia, tá włocznia, miecz, strzala, pokona,
 Tę porwę, y kiedy się niecnotą zuchwale
 Drze do mnie, kurzę dymem twarz, włosy zápale.
 Spłoszoná kędzierzáwa Wenus ta ochyda
 Skacze iáko Menády gdy w Zbor Báčhá wnida.
 Nie czekaiac ná Swięcę ucieka, y z Schodu
 Pierwszego spadłszy stęknie ná ziemi u zwodu.
 Ja zaś oswobodzony od ciężkiej zarazy
 Drzwi zámykam, ná szylwach wołam z dołu straży.
 Z Skroni Twarzy ocieram pot, y w znak upadam,
 Z Skrucha wzdycham do Niebá, ręce w zgorę składam.
 W tym sen nagły ná oczy ściagnawszy powłoki
 Ciemne, ná wczás wywodzi myśl w Leteyskie stoki,
 Spiacy widzieć nie broni: owłzem prezentuie
 Obłok, iák się we mgnieniu oká rozstępuie:
 Ják przez Fawoniuszá zniešion Młodzian wiánie
 Cudownym z Niebá lotem, u nog moich stánie.
 Nigdy tákiey postáci między Bogieñ tyła
 Nie málowali ielzche, ná ktore się síla
 Apelles z Zeuxesem, w Pánteonie całem
 Pieknieyłego Portretu, iáko Ja widziałem.
 Biały złotogłowowy Velens lustrem świecił;
 Włosy czerwonożółte Zefir w cirkul kręcił,
 Czoło promienie Inuie iák dwie Gwiazdy oczy
 Twarzy y Policletus gładzhey nie utoczy.
 Przechodzi kość sloniowa białość, á w zápale
 Czystym rubin wynika, ustá iák korale

Złoty pás: ściągali boki, przęczką u pendentu
 Misternie wyrobiona z sztuki: Dyámentu.
 Ten od boku oddárszy Niebieski Młodzieniec
 Dał mi, mówiąc za wieczny: mieny ten prezent wieniec.
 Obtoczył potym: ledźwie powiciem: osobnym,
 Y widzę niedáremny ciężar, iuż społobnym
 Czuie się do stłumienia żadzy, iuż oslepiá
 Miłość prożna, treść w ciele goraca okrzeplá.
 Obudzę się! nie widzac Anielskiego śládu
 Upátruie: po wieży bogátego skládu
 Dáremna rewizya: ledwie nie záwoła
 Oko, Serce, ách: niemá sz iuż przy nas: Anioła!
 Y to co mi ná prezent we śnie: dał, z niknęło,
 Nieśmiertelne w śmiertelnych: oczách: moich: dzieło:
 Lecz niech: iuż: tę ponoszę strátę, niech: nie będzie
 Páś; gdy w dárowiznie wieczney nie záwiedzie
 Jákoż trzymam: iest trwála: niesłyszałem poty
 Słowá: áby Anielskie miały latác. z noty.
 Cokolwiek ludziom głośli z woli Niebios Pána
 Anioł, skutkiem rzecz bylá záwfze: wykonána.

L I S T S Z O S T Y.

Karol Piąty Cesarz do Franciszka Borgiasza,

O złożonym Cesarstwie.

Karol piąty tu Berło y Koronę
 Skláda, zdeymuie Páludáment drogi.
 Pod Metim widzac szczęście swe zmienione;
 Konfederácyi, buntow kátalogi:

Záraz

Zaraz w Betycka nákieruie stronę
 Kończyć dni resztę do Celi Ubogi.
 Z Tey do Fránciszka Borgialzá wysłę
 Z Lislem, o swoim donosząc zamysle.

TEN Károl! co nie dawno nieprzyiązne strony
 Rzucił iákoby z Lemny ogniste piorony
 Łamał szyki przeciwnych, Ziemiánom zaś dáry,
 Urzędy dawał, ktorzy dotrzymali wiary.
 Już pilna straż stárání nád tylá Páństwami
 Kończy, składa Koronę z złotemi Berłami
 Wzgárdziwszy Májestatem, splendor, skárby drogic,
 Zyc woli w osobności wniść w Cele ubogie.
 Już zbrzydził dostoiénstwa, iuż nie chce ukłonu
 Przyimować, Cesárskiego ustępuie Tronu
 Ferdynándowi: miłsze ná ogrody pláce
 Uznáie, niż Krolewskie przepyszne Páláce.
 Niespodzianey iezeli Fránciszku odmianie
 Dziwujesz się? y widzieć chcesz obowiazanie,
 Y przyczyny dochodzić odmiennosci taki
 Tá jest sámá co Ciebie w teź wprawiłá slákkii
 Niedawno kiedys swego odslapiwszy Dworu,
 Poszedł do ubogiego ná Zakon Klasztoru.
 Tákaż kontemplácyá bierze y mnie, wiele
 Uważać stymuluie w pogzeb Izábele
 Zony moiey zmierzły Cię przestráłzył Cię wprzody
 Widzac iák byłá piękney w życiu swym Urody.
 Godne nieśmiertelnego prospektu krzysztály
 Oczy żywe iálności mgnieniem pomnáżyły.
 Ledwie wierzę że w ludzkiey náturze stworzoná
 Ná czas krotki bydz mogłá Swiátu powierzona.

Niewymowney piękności twarz krwaworożowym
 Ozdobiona rumieńcem, niby Jąbłko w owym
 Afsyryjskim Ogrodzie, które gdy powiewa
 Zefir zwolną, ponowowy kolor na się wdziewa.
 Ach ach! ten Libityna zpadłszy z Cetu cienia
 Feralną ręką tłomi przez straszne zaćmienia,
 W usłach glans, przyrodzona krásność, białość ciała
 Czoło, skronie, Twarz za ley dotknięciem zczerniała.
 Ząśniały wargi, o prym z rubinem idące,
 Gdzie były oczy, doły z nich widać płynące,
 Ropy, fetoru pełne, iakoż wszystkie Części
 Ciała się przemieniły w obrzydliwe treści.
 Znaku nie było, ani doświadczenia próby
 Poznać abyś mógł postać kształt pierwszey ozdoby
 W ten czas (iák powiadaia) gdzie struktur kolossy
 Kátáfalkowe były, stąncły ci włosy
 Gdys wszedł obaczył w trunnie szkarádne odmiány
 Do statuy Fránciszku byłeś przyrownány,
 Jáko wryty stánałeś, ni niemy, y oczy
 W słup poszły, podziwienie snadź ie z myśla troczy.
 Przestrálzony widziałeś ledwo nie ániele
 Konterfektá piękności, iáko w ludzkim ciele.
 Nikną; dnáxárety prózna chwalaá rodu
 Nie ma ná nieśmiertelność żadnego dowodu;
 Ták Izábela, lubo tyle Krolow w rodzie
 Luzytáńskich ráchwie podobney w urodzie
 Nie miała, w ten czas pytał á gdzież Izábela
 Zoná Celárzá, Corká iest Emánuelá
 Krolá? nic nie odpowie, nie wspomni Imienia,
 Nayiáśniejszych Monárchow sławy, Urodzenia.

Słábiecie

Słábieie Głowá chwalna świętności nie bierze
 Febie : wieczná pokryta ciemnością w Cimerze,
 Twarz czoło nieuczczone z Smárágdow nie widzę
 Bramy: zá ustá oczy y skronie się wstydzę
*Ach iák widoczna próżność w ludzkich rzeczách! czemu
 leden dzień przyczynamy czasowi wiecznemu.*
Dármo człowiek zakłada, y zá trwała sławi
Rzecz, która cześćciy gubi niż ná widok stawi.

To kiedy rozumiałeś Fránciszku śmierć cudzą
 Do záczenia trwálszego życia Cię pobudza.
 Już bowiem nie náwidzisz bogáctwá, splendorów,
 Nie prágnieysz czci doczesney dla wiecznych honorów,
 O mądre przedsięwzięcie! O náuczycielu
 Nienawiści niewinney! godny pochwał wielu.
 Przez śmierć sámę náuczasz żyć, záczynáć látá
 Fortunnieysze, niż próżność wystáwia nam Swiátá,
 Niech będá, niechay spieszá kto się tylko dowie
 O tey náuce prędko do Ciebie Uczniowie.
 Ja sam Uczeń najpierwszy, y gdybyś nie spieszył
 Authorem byłbym dziełá nim się wprzód ucieszył.
 Albowiem iáko Ciebie w obchod pogrzebowy
 Naglá śmierć przestrászyłá, zmienna Twarz Krolowy.
 Ták mnie wizerunk Páństwá, smutná cerá srodze
 Zálterowáłá, y z tych rácyi z Tronu zchodzę.
 O iák ich nędzna postáć z mizernym pozorem,
 Biednieyszym nie może się málowác kolorem.
 Sáme wygnánie myśli, bez snu frásobliwe
 Czuyne oczy w spuszczeniu powiek nieskwápliwé
 Ná obie stronie bojáźń rádzi trzymác liczne
 Straże, zewszád náiazdy widzac ustáwiczne.

Zwido-

Z widocznym uciążeniem starania bywaia,
 Tysiąc zdrad nienawiści na siebie ściągają.
 A także to wołałem ozdoby postaći,
 Których sobie tak bardzo Świata Potentaci
 Życza? *o iak omylnie ludzkie pożądanie*
Cieższy insule ponosi, im kto wyżej stanie.
 Ach coż jest za szaleństwo! rady niepokoyne
 Zadac Państwa przez zaboy, uciążliwa woynę,
 Pospolite przyślowie (temu y ja wierzę)
Co woyna da w ieden rok, drugiego odbierze.
 Ledwo dwadzieścia doszło lat mi, gdy Bellonie
 Głowę pod Laur poddawszy, zasiadłem na Tronie.
 Podoba się młodości, niewymawiam ja, ty
 Nayaśnieysze zacięły zmienność Majeſtaty.
 Samę ozdobę Tronu piekrzeniem obfloni
 Obudą, przygląnciwszy farbiczkami skroni.
 Jaki zaś w berłach ciężar y niebezpieczeństwo
 Zamilczy, wystawując na oczy Młodzieństwo,
 Páludamentá, Szarłat, ozdobne Korony,
 Z Dyamentow z Sábeyſkiewy przywiezionych strony.
 Roża nawet z Pełtanu, iak pamiętać moge,
 Y innym wonnym kwieciem flana miałem drogę.
 W koło śmiechy wesole, z przyiemną nie miia
 Aglaja, Eufrozynę postawa Tália.
 Więc przed konkurentami wszystkiemi fortuna
 Na prezent władza Państwa, złote niby runa
 Jazonowi podáie, byłem tey nadziei,
 Ne mnie ten pierwszy Sukceſs utrzyma w kćci
 Nieodmiennego szczęścia, ách zwiedziony ieltem
Prożna ufność w márności przy przypadku częstem.

Niebyło

Niebyło ná tym Tronie czci gruntowney moi,
 Ustáwicznie mnie w kiryś Márs z Belloną stroi.
 Nie ma władza splendoru, pracy w Państwach sílá,
 Gromádną rotę myśli boiaźń wprowadziła.
 W Zamkach máło pokoju lub pokojow dosyć
 Z Pálácow musiałem się do Cele przenosić.
 Narod frogi sypie się z Grádywem ponury
 Od Odryiskiey názwaney Hemus stráśzney gury,
 Woyská wziáwszy z Trácyi w kráie moje wpada,
 Maur pod Algerim ciężki gdy ná ląd wyfiádá.
 Gdzie indziej w liczney kwocie, Celtycki Márs zmierza,
 We Włoszech nie strzymuia Xiażetá przymierza,
 Bunt hołdowni podnoszą, y przez swe spiknienie
 Ruinują kráy, rózne czyniac uciążenie.
 Między iennemi Saśi: ktorých krew widziála
 Albiś, gdy się w strumieniách wod białych mieszála.
 Przerywał odpocznienie brzeg ná sámym kráiu
 Bystropłynnych rzék Renu, wielkiego Dunáiu.
 Y ledwo kto rozumiem był w Niemieckiey ziemi;
 Zeby iedno nie trzymał przeciwko mnie z niemi.
 W Lerneyksiey potym kniei Hydrá iádowita
 Mniemałem że iuż była odemnie zábita,
 Aż tá tyle głów wzniosła, ile broń nie było,
 Choćby się wszystkie woyská w ten czas sprowadziło
 Z iedney urosło kilká wojen, stráśzney burzy,
 Zpychác mnie z Tronu chcieli przeciwni niektorzy.
 Te trzydzieści lat kiedy insulity ponoszę,
 Tumulty ustáwiczne, niepokoy, rokosze,
 Zywość poki krew grzała, czerstwość w sobie miałem,
 Ná zgrzyt Mársá pioruny, by naymniey nie dbałem.

Ale kiedy fákcyę obaczyłem cudne:
 Nawet moich Przyjacioł oferty obłudne,
 Serce mi przeraziły, odtąd iuż boiaźni
 Znośić dłużej nie chciałem gdy mnie w látách drażni.
 Rzuca ręká sioniowe sceptrum wagi ciężki,
 Skłáda Koronę z Głowy, laur z skroni zwyciężki.
 Szukam mieyscá spoczynku, niewypowiedzianie
 Sprácowány, iuż Swiátá ogrom wielkość gánie
 Idźcie precz mowię! idźcie uszczypliwe piecze,
 Krolewskie dostoięństwa, iuż się niebespiecze
 Paiżem Májeřtatu, iuż myśl wywikłaná
 Z fráfunkow, iuż inřzego sadzcie ná Tron Páná.
 Ja wářychi ozdob syty, y mogły bydź w ślymie
 Ná czas dářszy, poki mnie niewiadome Imię
 Jeřcze byśo, ukryta kolorem postáwá:
 Widzieć się iák ieřt próżna Jey kraśa nie dáwá,
 Teraz zás kiedy w obecz wychodzą ná Chory
 Obnarzone z piekřenia te wářze pozory,
 Wále im opowiádam, iuż ozdoby trwářsze
 Obrařem, náđ Korony, Sceptra, Tron, wřpániářsze.
 To wymowiřszy oczy obrácam ku gurze
 Myślá w Niebo wřtępuie, Tron Pańřtwá ponurze
 W głębokiey zápomnienia toni, niechay iny
 Obiera z Koronámi bogáte Kráiny
 Páláce, Zamki puřzczam, kató odległego
 Prágnę; ábym dokończył w nim życia moiego:
 Y iuż od ářystencyi wolnym, iuż weseli
 Cáře dni bez náciřku ludzi trawię, w Celi
 Záżywam osobnořci, miře mi rozřtanie
 Z Swiátem, pierři myć częřto w bliřkiew jez fontánię

Ani iuż twárdey Márśá wdziewam zbroi ná się
 Ktora w wielkim Narody strąszyłem háłasie
 W młodym wieku: dufając nád zamiar fortunie?
 A tá im blizey stánie, dáley się odsunie.
 Otaczam boki teraz zá zbytki zá winy
 Paskiem plecionym, z wełny ościstej śeieciny
 Ciało zaś ktore przedtym miękka bawełnicá
 Pokrywała, zbyt ostrá drapie włosienicá.
 Codzień, noc, dyscypliná z węzełkami tęgá,
 Gołych pleców przez ramię aż do krwi dosięgá.
 Potym Pácierze mowię, nie śpiąc nocy trawię
 A zá się przez ten ucisk, kary wieczney zbáwię.
 Uproszę odpuszczenie przez pobożne czyny,
 Przez modlitwę, przez skruchę, częste dyscypliny,
 O kiedybym uprosił! nie žalby mi ręká
 Było, co záslużyła młodość, w stárym wieku
 Smutnym ćierpieć, lub smutnym dármo się miánuię.
 Nie raz mnie łzá ucieszy, nie raz kontentuie.
 Ná ten czas smutny byłem, kiedy ciężar srogi
 Państw uciskał, obciążał Páludáment drogi
 Teraz iestem bez smutku, iuż żadna ochotá
 Świátowa nie ucieszy, złe nie strworzą wotá.
 Ani Sukces szczęśliwszy rozweseli, myśli
 Niebieskie záchęcaia, ktorých nie okryśli
 Ludzkie pióro, bogáctwá te iásna Gwiazd Sferá
 W przeyzrzoczystym ámbicie przed Świátem záwiera.
 O te Ia konkurruię, y tych sobie życzę:
 Doczesne pokinawszy naydroższe zdobycze.
 Precz iuż idźcie ozdoby! Gry, Świátowy tłumie
 Dobrá zmyśl z was wiecznego uznawác nie umie.

Ty Fránciszku, kiedy Cię iuż zá Serce chwyta
 Sáme Niebo, y skárbow iák mnie depozytá
 Prezentuie w Empirze chciey umyslom sprzyiać
 Bogomyślnym westchnieniem Niebiosá przebiiać
 Przy swoim Nabożeństwie, pewnie tá ponętá,
 Y przykład ten, sprowadzi w ten Zakon Xiażetá,
 Lecz y Ia ściagnę Krolow swym sládem w tę drogę,
 O iák im dobrze życzę! przez szczerá przestroge.





~~DUPLIKAT
P. 145~~

Instytut Polonistyczny
KORCUTIAKUM
Uniw. Wersz.

g. 13. 20m of ind. elem. ...
do the type ...
g. 14. This one ...
g. 15. This one ...

XVIII. 2. 14 15